

राजपत्र, हिनान

भारतीय राजपत्र इत्यादि में से पुनः प्रकाशन

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन हारा प्रकासित

शिमला, शनिबार, 26 मई, 1984/5 ज्येष्ठ, 1906

		विषय-सूची	
भाग	1	वैधानिक नियमों को छोड़ कर हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल और हिमाचल प्रदेश हाई कोर्ट द्वारा प्रधिसूचनाएं इत्यादि	544548 तथा 579
भाग	2	वैधानिक नियमों को छोड़ कर विभिन्न विभागों के प्रश्यक्षों और जिला मैजिस्ट्रेटों डारा प्रधिमूचनाएं इत्यादि	548553 579 तथा 580
भाग	3	श्रीधीनयम, विश्वेयक भौर विश्वेयको पर प्रवर समिति के प्रतिवेदन, वैद्यानिक नियम तथा हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, हिमाचल प्रदेश हाई कोर्ट, फाइनेन्शल कमिश्नर तथा कमिश्नर ग्राफ इन्कम-टैक्स हारा श्रीधतुचित शादेश इत्यादि	534 57 3
भाग	4	स्थानीय स्वायत शासनः स्युनिसिपल बोढं, डिस्ट्रिन्ट बोर्ड, नोटिफाइड ग्रौर टाउन एरिया तथा पंचायती राज विभाग	
भाग	5	वैयक्तिकः प्रधिसूचनाएं बीर विज्ञापन	573-578

भारतीय निर्वाचन भायोग (Election Commission of India) की वैधानिक अधिसूचनाएं तथा ग्रन्य निर्वाचन सम्बन्धी भविसूचनाएं ...

26 मई, 1984/5 ज्येळ, 1906 की समाप्त होने वाले सप्ताह में निम्नलिखित विज्ञाप्तियां 'धसाधारण राजपन्न,हिमाचल प्रदेश' में प्रकाशित हुई :								
विश्वप्ति की संख्या	विभाग का नाम	विषय						
-	Directorate of State Lotteries	Result of 19th draw of "Golden Weekly" held at Shimla on 18th May, 1984.						
No.3-2/84-ELN, dated May 24, 1984.	· Election Department	Result of election to the Legislative Assembly of Himachal Pradesh from 39—Pragpur (SC)						

Directorate of State Lotteries

Assembly Constituency.

Result of 192nd draw of "Himalayan Weekly" held at Shimla on 22nd May, 1984.

ल प्रव

मार 1-वधानिक नियमों को छोड़ कर हिमाचल प्रवेश के राज्यपाल और हिमाचल प्रवेश हाई कोर्ट द्वारा अधिसूचनाएं इत्यावि

हिमाचल प्रदेश हाई कोटं

NOTIFICATIONS

Shimla-1, the 25th April, 1984

No. HHC/Admn. 6 (23)/74-1-4549. In exercise of the powers vested in him under rule 1.26 of the H. P. Financial Rules. 1971, Vol. I, the Hon'ble the Chief Justice is pleased to de lare the Senior Sub-Judge-cum-Chief Judicial Magistrate, Kungra at Dharamshala, as Drawing and Disbu rsing Officer in respect of the Court of Sub-Judge-run-1; udicial Magistrate (II), Dharamshala, and also the Control eng Officer for the purpose of T. A. etc. in the Control eng Officer for the purpose of T. A. etc. in respect of the Class III and IV establishment in respect of the aforesaid Court under Head "214-Administration of Justice" for the period till the Presiding Officer of this Court resumes his duties after training.

> By order, Sd/-Deputy Registrar (Admn.)

Shimla-1, the 8/9th May, 1984

No. HHC/Admn. 16 (22)/75-5089.—In exercise of the powers vested in them under section 139 (b) of the Code of Civil Procedure, and under section 297 (b) of the Code of Criminal Procedure, the Hon'ble the Chief Justice and Judges are pleased to appoint Shri Vijender Kumar Advocate, Paonta Sahib as Oath Commissioner at Paonta Sahib, District Sirmour, Himachal Pradesh for a period of two years with immediate effect for administering outh/affirmation on affidavits to the deponents under the Codes in accordance with the terms specified in parag raph 5 of chapter 12-B of the Punjab High Court h Rules and Orders, Volume IV, as applied to Hima o al Pradesh.

Shimla-1, the 8/9th May, 1984

No. iHC/Admn. 16 (13)/74-II-5881.—In exercise of the powers vested in them under section 139 (b) of the Code of Civil Procedure, and under section 297 (b) of the Code of Criminal Procedure, the Hon'ble Chief Justice an Halges are pleased to appoint Shri Madan Lal, Advocate, Ramput, as Oath Commissioner at Rampur, District Shimla, Himachal Pradesh, for a period of two years with immediate effect for administering oath/affirmation on affidavits to the deponents under the Codes in accordance with the terms specified in paragraph 5 of chapter 12-B of the Punjab High Court Rules and Orders, Volume IV, as applied to Himachal Pradesh.

Shimla-1, the 10th May, 1984

HHC/GAZ/-14-48/74-5144.—The Hon'ble the Chief Justice and the Judges are pleased to place the services of Shri K. C. Sood, a member of Himachal Pra-desh Higher Judicial Service, presently officiating as Additional District & Sessions Judge, Dharamshala, the disposal of the Himachal Pradesh Government for appointment as Joint Secretary (Law).

Shimla-1, the 14/15th May, 1984

No. HHC/GAZ/14-52/72-Vol.-II-5279.-The Hon'ble the Chief Justice and Judges are pleased to order the following transfers and postings in the public interest, with immediate effect :-

Shri George, Subordinate Judge-cum-Judicial Magistrate. Sundernagar is transferred and posted as such at Kangra vice No. 2 below.

 Shri D. D. Sharma, Subordinate Judge-cum-Judicial Magistrate, Kangra is transferred and posted at Sundernagar vice No. 1 above.

> By order, R. L. KHURANA. Registrar.

हिमाचल प्रदेश सरकार

PERSONNEL DEPARTMENT

NOTIFICATIONS

Shimla-2, the 30th January, 1984

No. 10-2/72-DP-Apptt.-Vol-II. -In exercise of powers conferred by sub-section (1) of section 20 of the Code of Criminal Procedure, 1973, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to appoint the following Naib-Tehsildars (Kangra district) to be the Executive Magistrates with all the powers of an Executive Magistrate und: the said Code to be exercised within the local limits of their respective jurisdiction as shown against their names with immediate effect:-

Shri Kishori Lal Naib-Tehsildar, Rakkar Shri Roshan Lal -do-Shri R. C. Anrol -do-4. Shri I. D. Soni -do-

Nurpur Kangra. Jaisingh Pur

District

Dehra

Sd/-Under Secretary.

Shimla-2, the 30th January, 1984

No. 10-4/72-DP-Apptt.-Vol. II.—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 20 of the Code of Criminal Procedure, 1973, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to appoint Shri P. K. Bhardwaj, Leave Reserve Officer to Deputy Commiss sioner, Snimla to be the Executive Magistrate with all the powers of an Executive Magistrate under the said Code to be exercised within the local limits of Shimla district with effect from 23rd January, 1984.

> Sd/-Commissioner-cum-Secretary.

Shimla-171012, the 2nd February, 1984

No. HIPA(Estt.)-31/74-III.—The Governor, Himachal Pradesh in consultation with the Himachal Pradesh Public Service Commission is pleased to absorb Dr. P. N. Gautam, Lecturer of the Education Department, Himachal Pradesh in the pay scale of Rs. 700—1600, who was on deputation with the Himachal Pradesh Institute of Public Administration, Shimla as Assistant Professor (Public Administration) in the pay scale of Rs. 700—1600 with effect from 30-8-1982 at the said Institute in the public interest.

Dr. P. N. Gautam will continue to hold his lien in the Education Department, Himachal Pradesh till he is confirmed in the Himachal Pradesh Institute of Public Administration, Shimla.

> M. K. KAW, Secretary.

Shimla-171002, the 2nd February, 1984

No. PER(A-I)-B(2)-1/84.—In partial modification of this Department's notification of even number, dated 20-1-1984, the Governor, Himachal Pradesh is pleased

to revoke the reversion orders of Shri D. P. Bali, formerly Sub-Divisional Officer (Civil), Hamirpur to his substantive post of Block Development Officer.

2. The Governor, is further pleased to order the transfer and posting of Shri D. P. Bali, formerly Sub-Divisional Officer (Civil), Hamirpur as Leave Reserve Officer to Deputy Commissioner, Bilaspur with immediate effect in public interest.

Sd/-Secretary.

Shimla-2, the 3rd February, 1984

No. PER(AP-II)B(4)-1/82.—The Governor, Himachal Pradesh is pleased to sanction 27 days earned leave with effect from 6th February, 1984 to 3rd March, 1984 with permission to prefix and suffix the gazetted holidays falling on 5th February and 4th March, 1984, in favour of Shri Anang Pai, Member, Himachal Pradesh Public Service Commission.

Certified that Shri Anang Pal is likely to return to duty to the station from which he proceeds on leave.

The Governor, Himachal Pradesh is further pleased to allow Shri Anang Pal to avail Leave Travel Concession (Home town) along with his family members upto Aligarh and back, in the block year 1984-85.

By order, K. C. PANDEYA, Chief Secretary.

Shimla-171002, the 3rd February, 1984

No. 10-1/73-DP.Apptt.—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 20 of the Code of Criminal Procedure, 1973, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to appoint Shri Chet Ram, Naib-Tehsildar, Hangrang, District Kinnaur to be the Executive Magistrate with all the powers of an Executive Magistrate under the said Code to be exercised within the local limits of Sub-tehsil Hangrang, District Kinnaur with immediate effect.

Shimla-2, the 7th February, 1984

No. PER (A-I)-B (2)-5/83-Vol. II.—The Governo., Himachal Pradesh is pleased to promote Shri Damodar Singh (Substantive Section Officer of Himachal Pradesh Sectt.) to officiate as Under Secretary (Non-HPAS) to the Government of Himachal Pradesh in the pay scale of Rs. 1400—1850 plus special pay of Rs. 200/-p.m. purely on temporary basis with effect from the date he takes over as such till further orders.

2. The Governor is further pleased to order that Shri Damodar Singh on joining as Under Secretary (Non-HPAS) shall function as Under Secretary (Health) to the Government of Himachal Pradesh.

Sd/-Secretary.

Shimla-2, the 8th March, 1984

No. 1-37/72-DP-Apptt. Vol. II.—On the recommendations of the Departmental Promotion Committee, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to order the promotion of the following Superintending Engineers, (presently officiating as Chief Engineers on ad-hoc basis) to the posts of Chief Engineers, Himachal Pradesh Public Works Department in the pay scale of Rs. 2500-2750 with immediate effect:—

- 1. Shri Mohan Lal Bansal.
- 2. Shri G. N. Ramaswamiah.

- 3. Shri O. P. Sablok.
- 4. Shri Munna Lal Bansal.
- 2. The Governor, Himachal Pradesh is further pleased to order the appointment of Shri Mohan Lal Bansal, the senior most Chief Engineer, as Engineer-in-Chief (Public Works Department).
- 3. The above officers will be on probation for 2 years.

K. C. PANDEYA, Chief Secretary.

Shimla-2, the 7th May, 1984

No. PER(A-I)-B(2)-5/83—The Governor, Himachal Pradesh is pleased to authorise Shri D. L. Aggarwal, Deputy Secretary (Transport, Labour and Employment, Printing & Stationery) to Government of Himachal Pradesh to sign the affidavits on behalf of the Education Department in connection with the Writ Petitions filed by some officers of the Education Department and to file the same in the High Court, in the absence of Commissioner-cum-Secretary (Education) to Government of Himachal Pradesh who is proceeding on tour to Delhi to attend some important meeting and Shri H. N. Chauhan, Deputy Secretary (Education) to Government of Himachal Pradesh who has proceeded on a weeks' casual leave.

M. K. KAW, Secretary.

ANIMAL HUSBANDRY DEPARTMENT

NOTIFICATIONS

Shimla-171002, the 14th February, 1984

No. AHY-B (2)-2/81.—The Governor, Himachal Pradesh on the recommendations of the Himachal Pradesh Public Service Commission is pleased to appoint Shri Yuv Raj Mohan as Veterinary Assistant Surgeon at Veterinary Hospital, Sainj, District Kullu in the pay scale of Rs. 850-30-1000/40-1200/50-1400-60-1700, in the Animal Husbandry Department on the terms and conditions contained in this department memorandum of even number, dated the 9-5-83 with effect from 27-5-1983 (Forenoon).

2. Shri Yuv Raj Mohan will be on probation for a period of two years with effect from 27-5-1983.

Shimla-171002, the 14th February, 1984

No. Ahy-B (2) 2/81.—The Governor, Himachal Pradesh on the recommendations of the Himachal Pradesh Public Service Commission is pleased to appoint Shri Anup Kumar Kaushal as Veterinary Assistant Surgeon at I/C Veterinary Hospital, Jawali in the pay scale of Rs. 850-30-1000/40-1200/50-1400-60-1700 in the Animal Husbandry Department on the terms and conditions contained in this department memorandum of even number, dated the 12-8-83 with effect from 7-9-83 (Forenoon).

2. Shri Anup Kumar Kaushal will be on probation for a period of two years with effect from 7-9-83.

Shimla-171002, the 14th February, 1984

No. Aiy-B(2)-2/81.—The Governor, Himachal Pradesh on the recommendations of the Himachal Pradesh Public Service Commission is pleased to appoint Shri Dinesh Raj Gupta as Veterinary Assistant Surgeon at Veterinary Hospital, Nand, District Solan in the pay scale of Rs. 850-30-1000/40-1200/50-1400-60-1700 in the

Animal Husbandry Department on the terms and conditions contained in this department memorandum of even number, dated the 9-5-83 with effect from 27-5-1983 (Forenoon).

2. Shri Dinesh Raj Gupta will be on probation for a period of two years with effect from 27-5-1983.

HEM CHAND JAIN, Under Secretary.

HOME DEPARTMENT

NOTIFICATION

Shimla-171002, the 8th May, 1984

No. HOME-B(B)2-2/83.—The Governor, Himachal Pradesh is pleased to order that this Department's notification of even number, dated the 24th February, 1984 for keeping in abeyance the appointment of Shri Rajesh Kumar Verma to the Himachal Pradesh Judicial Service is hereby revoked.

A. N. VIDYARTHI, Secretary.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT

NOTIFICATION

Shimla-2, the 12th March, 1984

No. PW (B) 6 (1)-3/83,—In continuation of this department notification of even number, dated the 24th November, 1983, regarding the constitution of Co-ordination Committee at District level, the Governor, Himachal Pradesh, is pleased to order that the non-official/official members of this committee will be entitled to the travelling allowance and daily allowance as under:—

I.—MEMBERS WHO ARE NEITHER STATE GOVERNMENT EMPLOYEES NOR THE CENTRAL GOVERNMENT EMPLOYEES NOR HIMACHAL PRADESH UNIVERSITY/AUTONOMOUS BODY EMPLOYEES

1. (A) Travelling Allowance;

- (i) Journey by Rail.—He will be treated at par with Government servant of the first grade, and will be entitled to actual rail fare of the class of the accommodation actually used, but not exceeding the fare in which the Government servant of the First Grade is normally entitled i. e. accommodation of the highest class, by whatever name it may be called, provided on the railway by which the journey is performed excluding air conditioned accommodation.
- (ii) Journey by Road.—He will be entitled to actual fare for travelling by taking single seat in a public bus, and if the journey is performed by motor cycle/scooter, mileage allowance @ 0-50 paise per km. for plain areas and @0.65 paise per km. for hilly areas and if the journey is performed by own car or full taxi, the member will be entitled to mileage allowance at Rs. 1.65 paise per km. in respect of the journeys in the plain and Rs. 2.00 paise per km. in respect of the journeys undertaken in plains or in the hilly areas respectively.
- (iii) In addition to the actual fare or mileage as per item (i) and (ii) above a member shall draw daily allowance for the entire absence from his permanent place of residence starting with departure from that place and ending with arrival at that place at the same rate and subject to the same terms and conditions as apply to grade-I officers of the State Government.

2. (B) Daily Allowance:

(i) Non-official members will be entitled to draw daily allowance for each day of the meeting at the highest

rates as admissible to the Government servant of the first grade for the respective locality.

- (ii) In addition to daily allowance for the days of the meetings, a member shall also be entitled to daily allowance for the halt on tour at out station in connection with the affairs of the Committee as under:—
 - (a) if the absence from headquarters does not exceed 6 hours
 - (b) if the absence from headquarters exceeds 6 hours but does not exceed 12 hours ... 70 %

Ni

(c) if the absence from headquarters exceeds 12 hours ... Full.

3. (C) Conveyance Allowance:

A member resident at a place where the meeting of the Committee is held will not be entitled to travelling and daily allowances on the scales indicated above, but will be allowed only the actual cost of conveyance hired, subject to a maximum of Rs. 10.00 per day. Before the claim is actually paid the Controlling Officer should verify the claims and satisfy himself after obtaining such details as may be considered necessary, that the actual expenditure was not less than the amount claimed.

If such a member uses his own car, he will be granted mileage allowance at the rates admissible to officials of the first grade subject to a maximum of Rs. 10.00 per day.

4. The travelling and daily allowance will be admissible

- to a member on production of a certificate by him to the effect that he has not drawn any travelling or daily allowance for the same journey and halts from any other Government source.

 5. The members will be cligible for travelling allow-
- 5. The members will be eligible for travelling allowance for the journeys actually performed in connection with the meeting of the committee from and back to the piace of their permanent residence to be named in advance. If a member performs a journey from a place other than the place of his permanent residence after the termination of the meeting, travelling allowance shall be worked out on the basis of the distance actually travelled or the distance between the place of permanent residence and the venue of the meeting whichever is less.
- 6. The provisions of rules 4.17 and 6.1 of the Himachal Pradesh Treasury Rules will apply mutatis mutandis in the case of over payment made on account of travelling allowance to non-official members.

II-OFFICIAL MEMBERS

The official members of the Committee will be entitled to T. A./D. A. admissible to them according to the rules applicable to them for attending the meetings from the respective Department.

The Chief Engineer (Irrigation and Public Health) HPPWD, Shimla-I will be the Controlling Officer in regard to the countersigning of the T. A. bills of the non-official members.

This issues with the concurrence of the Finance Department obtained vide their U.O. No. 67-Fin (c)B(15)51/77-II, dated 16-1-84.

By order,
Sd/Commissioner-cum-Secretary.

TRIBAL DEVELOPMENT DEPARTMENT

OFFICE ORDER

Shimla-171002, the 24th March, 1984

No. TD(A)2-3/80.—In partial modification of this office order of even number, dated the 12th January,

राजपत्र, हिमाच	ल प्रदेश, 26 मई,	1984/5	ज्येंट्ठ, 1906		547
1984 the undersigned, in exercise of powers	ested in him	5. SI	iri Lashkari Ram		14 1
under Rule 1.17 and 1.26 of the Him	chal Pradesh	6. SI	nri Piru Ram	•,• 1	Member -do-
Financial Rules, 1971, Vol-I, hereby declar Secretary (TD) to the Government of Hima		7. S	ari Singi Ram	***	-do-
s as Head of Office under Head 276-Social a	nd Commu-	4. CO	MMITTEE ON PETITIONS:		
'nity Services (a) Tribal Are i Sub-Plan (a)(ii)	Expenditure				
on office of Tribal Development/Scheduled	Caste Com-	1. S	hri Thakur Singh		Chairman
missioner (Plan), 276-Sectt, Social and Service (a) Secretariat (a)(viii) Expenditure	on Scheduled	2. S	hri Daulat Ram Chauhan		Member
Caste Development Machinery (SCA) Plan a	nd 253-Distt.	4. S	hri Dadiat Ram Chaunan hri Prem Singh hri Raghu Raj hri Rama N⊥nd	•••	-do-
Administration (a) Tribal Area Sub-Plan (a)	(iii) Expendi-	5. S	hri Rama Nand	***	-do-
ture on appointment of Staff (SCA) (Plan) as trolling Officer for the purpose of T.A. et	c. in respect		MITTEE ON PAPERS LAID	ON TE	IE TABLE:
of Siri M. L. Kapoor, Deputy Director (T	D) and non-				
official members attached to the various C the Department in place of Assistant		2 5	hri Singi Ram hri Ganu Ram		Chairman
(SC/ST) who has been relieved of the charge	ge of the said	3. 5	hri Hans Raj Akrot	•••	Member -do-
post.		4. 3	nri Kaghu Raj		-do-
I further declars Shri M. I. Vancor, Do	nutu Director	5. S.	hri Rajan Sushant	•••	-do-
I further declare Shri M. L. Kapoor, De (TD) as Drawing and Disbursing Officer und		7. S	hri Rajan Sushant hri Rama Nand hri Ram Rattan Sharma	***	
Social and Community Services (a) Trib					-do-
Plan (a)(ii) Expenditure on the office of Tri ment/Scheduled Caste Commissioner (Pla	bal Develop- n), 276-Sectt.	6. CO	MMITTEE ON SUBORDINA	TE LEG	ISLATION:
Social and Community Services (a) Se	ectt. (a) (viii)	1. 5	Shri Kush Parmar	***	Chairman
Expenditure on Scheduled Caste Developme	ent Machinery	2. 5	Shri Bhikham Ram		Member
(SCA) Plan and 253-Distt. Administratic Area Sub-Plan, appointment of staff (SC	n (a) Tribal	3. 8	Shri Khub Ram Shri Kunj Lal Thakur Shri (Dr.) Milkhi Ram Goma		-do-
Controlling Officer for T.A. etc. in respect	of Class-II.	5. 5	Shri (Dr.) Milkhi Ram Goma	***	
III & IV employees of the office of the		0. 3	inti Kam Partan Chandel		
(SC/ST) at the headquarters.		7. \$	hri Rup Singh Thakur hri Sada Ram Thakur	***	
A N. VII	DYARTHI,	8. S 9. S	hri Sada Ram Thakur		
Commissioner-c		9. 5	hri Thakar Singh	***	-do-
HIMACHAL PRADESH VIDHAN SABHA S		7. CO	MMITTEE ON PRIVILEGES	:	
		1. 5	Shti Vijay Kumar Joshi	•••	Chairman
NOTIFICATIONS			Hon'ble Deputy Speaker		
Shimla-171004, the 13th April, 1	094		Shri Balak Ram	***	. Member
Shima-171004, the 15th April, 1	704		Shri Kaul Singh Thakur Shri Moti Ram Thakur		
No. 1-23/82-VS.—The Hon'ble Speake	r has been		hri Nagin Chander Pal		•
pleased to nominate and appoint Shri	Satya Dev	6. 8	Shri Rama Nand		-do-
Bushahri, as Chairman of the Committee for the year 1984-85.	on Estimates	7. 5	Shri Ram Pratap Chandel		do-
4		8. BU	SINESS ADVISORY COMM	ITTEE:	
		1. S	hri Thakur Sen Negi		Chairman
Shimla-171004, the 22nd April, 1	984		Hon'ble Speaker	•••	C
No. 4 55 (C) NO. 11 NO. 1			Shri Vijay Kumar Joshi	•••	Member
No. 1-23/82-VS.—The Hon'ble Speaker, desh Legislative Assembly has nominated	the following	3 (Hon'ble Deputy Speaker Shri Jagdev Chand		-do-
Members to constitute Committees of the I	House for the		Shri Kaul Singh Thakur	•••	4 -
year 1984-85 :		5.	Shri Maheshwar Singh		4 .
1 COMMITTEE ON DUDING UNDER	m + 1/131.00	6. 5	hri Ram Partap Chandel		
1. COMMITTEE ON PUBLIC UNDER	TAKINGS:	7.	Shri Ranjit Singh	•••	-do-
1. Shri Kewal Ram Chauhan	Chairman	9. RI	JLES COMMITTEE :		
2. Shri Bhikham Ram	Member	1	The Theline Car Mari	•	Chairman
4. Shri Kush Parmar	do-		Shri Thakur Sen Negi Hon'ble Speaker	•••	Chairman
3. Shri Kashmir Singh Rana 4. Shri Kush Parmar 5. Shri Maheshwar Singh 6. Shri Vidya Sagar	do-		Shri Vijay Kumar Joshi		Member
	do-		Hon'ble Deputy Speaker		-do-
7. Shri Vijai Singh	do-		hri Balak Ram	• • • •	
2. COMMITTEE ON GOVERNMENT A	COLID A NICEC.	5 6	Shri Daulat Ram Chauhan Shri Kush Parmar		-
2. COMMITTEE ON GOVERNMENT	1350KANCES:	6 5	Shri Nagin Chander Pal	•••	
1. Shri Vijai Singh	. Chairman	7. K	Lumari Shyama Sharma	***	
2. Shri Jagdev Chand	. Member		·		
4 Chai Dian D	do-	10. L	BRARY COMMITTEE:		
E CL -: D - C' 1	do- do-	1. 5	Shri Thakur Sen Negi		Chairman
6 Chai Danto Dai	do-		Hon'ble Speaker	***	14 2
7. Shri Sarwan Kumar	do-	2. 8	Shri Balak Ram	•••	
0 V	do-	3. 5	hri Daulat Ram Chauhan	•••	
3. Rumari Snyama Sharma	do-		Shri Rajan Sushant hri Ram Rattan Sharma		
3. COMMITTEE ON WELFARE OF S	CHEDULED	6 8	hri Raniit Singh	•••	
CASTES AND SCHEDULED TRIBE	S:	7. \$	Shri Satya Dev Bushahri	***	
1. Shri Prem Singh	. Chairman	11. H	OUSING COMMITTEE:		
2 Chai Dail vat	Member	1 0	hri Thakur Sen Negi		Chairman
1 Chai Dhani Dana	do- do-		Hon'ble Speaker	• •	3
2	40-		and one of sames		

Member

-do-

-do-

-do-

-do-

-do-

6.

7.

8.

9

10.

11.

12.

1.3

14.

24.

25.

26.

मेह 15

कजियाण

पटलान्दर

दर में जाड़ कर तेल बेचें।

ताल

2.

Shri Hans Raj Akrot

Shri Khub Ram

Shri Narain Singh Swamy 4

Shri Rup Singh Thakur Shri Sada Ram Thakur

Shri Satya Dev Bushehri

माग 2--वैधानिक निषमों को छोड़ कर विभिन्न विभागों के अध्यक्षों और जिला मैजिस्ट्रेटों द्वारा श्रधिसूचनाएं इत्यादि कार्यालय जिला दण्डाधिकारी, स्मीर रू, जिला हमीरपुर

ग्रधिमुचना

हमीरपुर, ७ यप्रैल, 1984

कमान स्रापूर्ति शाखा/84/1688 — पिछली समस्त स्रधि (चनाग्रों

का ग्रधिकमण करते हुए मिट्टी तेल मूल्य निर्घारण श्रादेश, 1970 की धारा 3 के ग्रन्तर्गत में, बृद्ध्त राय, जिला दण्डाधिकारी हमीरपुर,

भारतीय तेल निगम पठानकोट डिपो से हनी पुर जिले में वितरित किये जा रहे मिट्टी तेल ६ थोक व परचून बिकी दर निम्नलिखित

स्थानों के लिए निम्न प्रकार से निर्धारित करा हूं। यह अधिसूचना

तरन लाग होगी।

थोक.र कर रहित स्थान का नाम ऋमांक प्रति किलो लीटर लिटर कर सहित

परचुन दर प्रति 3 2

2043.90 2.27 हर्मार∃र 2049.30 2.31

1 क ट टिक्कर/डिडवी/ 2. लम्बल् । 2011.50 2.23 3.

नदौन 2042.28 2.26 भारा 2048.22 2.31 धने ा 5

भरेडी 2084.46 2.35 2094 66 2.36 भारज/विझड वणी/वड्सर 2080.08 2.35 भम्पल/रंगम 2046 60 2.31

2085.48 2.35 वराडा 2053.08 2.28 नुजानपुर 2.32 करोट 2053.08 2066.58 2.33

जाह टोणी देवी जलाडी 2034.18 2.30 2061.72 2.33 ग्रवह देवी 2126.09 2.40

2075.22

2109.24

2053.08

2102.76

2.34

2.38

2.32

16 चववा 2048.22 2.31 17 2043.90 2.31 18. भिडा 2072.52 2.34 खरवाई 2125.98 2.40

क् व "ड 20. 2043.90 2.31 वडा 2042.28 2.31 भलेट 22 2066.58 गव.रडू 2.33 23.

2.37 ऊटपुर 27. (2) उपरांलखित ग्रधिसूची में दिए गए स्थानों के ग्रितिरिक्त परचन मिट्टी का नेल विकेता वास्तविक वाहन दर या वाहन संघ के दर जा भी कम हो नजदीक के वितरण स्थान के मिट्टी तेल के विकी

(3) प्रत्येक व्यापारी मिट्टें तेल सीमा मूल्य निर्घारण ग्रादेश, 1970 की धारा 4 के अन्तर्गत अपनी दुकान के प्रवेश द्वार के विशिष्ट स्था। के ऊपर निम्नलिखित विवरण प्रदर्शित करेगा।

(क) तेल का स्टाक व किस्म। (ख) निर्धारित विकी दर समस्त करों महित ।

Shimla-171004, the 11th May, 1984 No. 4-3/68-VS.—The Hon'ble Speaker is pleased to

place temporarily at the disposal of the General Administration Department the building known as 'Club Lodge' in the U.S. Club area, Shimla-1, with immediate effect. V. VERMA, Secretary.

. (4) कोई व्याप री मिट्टी तेल सीमा मृत्य निर्धारण ग्रादेश, 1970 की बारा 5 के अवर्गत जिसके पास मिट्टी का तेल है, बेचने से इन्कार

नहीं कर सक्ता है। (5) प्रत्येक व्यापारी मिट्टी ा तेल सीमा मूल्य निर्धार ग श्रादेश, 1970 की धारा 5 के अन्तर्गत मिटटी तेल का निम्नलिखित प्रपत्न

में भर करस्टाः रजिस्टर रखेगा। जिसमें दैनिक कय विकय व प्राप्ति का विवरण दर्ज होगा। दिनांक प्रास्भिक श्राया र स्रोतका नाम योग बिकी बका न

स्यक स्टाक स्टाक 2 3 7

(6) समस्त मिट्टी तेल के थोक विकेता, जिला खाद्य एवं स्नापृति

/नियन्त्रक, हमीरपुर को तेल मिट्टी की मासिक रिपार्ट ८परोक्त दर्शाये गए प्रपन्न में निरमित रूर से भेजेंगे जा प्रत्येक माहका दो तारीख से पहले-पहले इस कार्यालय में पहुंच जानी चाहिए। (7) प्रत्ये मधोक विक्रेग, परचून विक्रेत को मिट्टी तेल की वेची गई माजा की रसीद देगा, जिसमें ह अपना, खरीदने वाले का नाम । पता दिनांक सहित उल्लेख करेगा जिसकी प्रति अपने पास

निरीक्षण हेतु जांच के समय मांगे जाने पर प्रस्तुत हरेगा। यदि को विकेत इस ग्राइंश की िसी भी धारा का उल्लंघन करेगा तो उस है विरुद्ध मिटटी तेल सीमा मत्य निर्धारण ग्रादेश, 1970 के अन्तर्गत कानुनी कार्यव ही की जाएगी।

सुदृष् राय, जिला दण्डाधिकारी, हमीरपुर, जिला हमीरपर

Shimla, District Shimla Shimla, the 26th December, 1983 No. Co-op.-13073.-Whereas the Kirty Co-operative T/C Society Ltd. Kirty, District Shimla has been put under Liquidation vide this Office Order No. 9361-65-Co-op., dated 25-11-83.

Office of the District Co-operative & Supplies Officer,

Whereas the Inspector Co-operative Societies Narkanda requested to appoint Shri Partap Singh Sub-Societies Inspector, Circle Narkanda the Liquidator of the Kirty Co-operative Society T/C Ltd. Kirty (Under Liquida-Now, therefore, I, U.S. Jaswal, Registrar, Co-operative

Societies (Pry.) District Shimla exercising the powers vested in me under section 79 of Himachal Pradesh Co-operative Societies Act, 1968 (Act. No. 3 of 1969) do hereby appoint Sh. Partap Singh Sub-Inspector Circle Narkanda as a Liquidator of the said Society with immediate effect. Shri Partap Singh, Sub-Inspector, Circle Narkanda the

appointed Liquidator of the Society is delegated all the powers under section 80 of the H. P. Co-operative Societies Act, 1968 (Act No. 3 of 1969). He should take over the charge of the above mention-

ed society along with properties, record and other actionable claims within fifteen days from the receipt of this order and submita copy of charge report to this office within twenty-one days.

He should complete the liquidation proceeding before 36th April, 1984 and submit the final report in this behalf within specific period.

District Co-operative and Supplies Officer, Shimla District, Shimla.

INDUSTRIES DEPARTMENT

4

NOTIFICATIONS

DECLARATION UNDER SECTION 24 OF THE H.P. STATE AID TO INDUSTRIES ACT, 1971

Dharamshala, the 28th December, 1983

No. Ind. (Loans)/RIP/691/26802.—Whereas a notice was served on Shri Kirhu Ram s/o Shri Sohnu Ram, Village Sevkra, Post Office Ujjain, Tehsil and District Kangra on 27-5-76 under section 23 of the H. P. State Aid to Industries Act, 1971 calling upon the said Shri Kirhu Ram to pay to me the sum of Rs. 1000/-+Rs. 290/-as interest with interest thereon @ 9½% per annum from 5-6-76 till date of final payment and whereas the sum of Rs. 1000/- + Rs. 950/- as interest (App.) with further interest thereon @ 9½% per annum from 31-3-82 till date of final payment is due from the said Shri Kirhu Ram and that the property described in the attached schedule is liable for the satisfaction of the said debt.

SCHEDULE

All assets present and to be hereinafter acquired by the loance whether the said assets are now or in future in his name including book debts, stocks, shares and premises, machinery and equipment whether existing or to be purchased with the aid of loan or part thereof and any other personal security of the loance.

S. D. S. JASWAL, General Manager, District Industries Centre, Kangra at Dharamshala.

DECLARATION UNDER SECTION 24 OF THE H.P. STATE AID TO INDUSTRIES ACT, 1971

Dharamshala, the 28th December, 1983

No. Ind. (Loans) RIP/676/26789.—Whereas a notice was served on Sh. Punnu Ram s/o Shri Beli Ram, Village & P.O., Kusmal, Teh. Palampur, District Kangra on 15-7-76 under section 23 of the Himachal Pradesh State Aid to Industries Act, 1971 calling upon the said Sh. Punnu Ram to pay to me the sum of Rs. 3216/-+ Rs. 350/- with interest thereon at the rate of 9 ½% per annum from 15-8-76 till date of final payment and whereas the said sum has not been paid in full, I hereby declare the sum of Rs. 3216/-+ Rs. 2650/- as interest (App.) with further interest thereon @ 9½% per annum from 28-3-1982till date of final payment is due from the said Sh. Punnu Ram and that the property described in the attached schedule is liable for the satisfaction of the said debt.

SCHEDULE

All assets present and to be hereinafter acquired by the loanee whether the said assets are now or in future in his name including book debts, stocks, shares and premises, machinery and equipment whether existing or to be purchased with the aid of loan or a part thereof and any other personal security of the loanee.

S. D. S. JASWAL,

General Manager,

District Industries Centre,

Kangra at Dharamshala.

DECLARATION UNDER SECTION 24 OF THE H. P. STATE AID TO INDUSTRIES ACT, 1971

Dharamshala, the 28th December, 1983

No. Ind. (Loans)-RIP/715/26796.—Whereas a notice was served on Sh. Man Chand s/o Shri Beli Ram, Village and

Post Office Muhal, Tehsil Dehra, District Kangra on 29-10-83 under section 23 of the H. P. State Aid to Industries Act, 1971 calling upon said Shri Man Chand to pay to me the sum of Rs. 725/-+Rs. 300/- as interest with interest thereon @ 9½% per annum from 15-11-83 till date of final payment and whereas the said sum has not been paid in full, I hereby declare the sum of Rs. 725/- + Rs. 300/- as interest (App.) with further interest thereon @ 9½% per annum from 15-11-83 till date of final payment is due from the said Shri Man Chand and that the property described in the attached schedule is liable for the satisfaction of the said debt.

SCHEDULE

All assets present and to be hereinafter acquired by the loance whether the said assets are now or in future in his name including book debts, stocks, shares and premises, machinery and equipment whether existing or to be purchased with the aid of loan or a part thereof and any other personal security of the loance.

S. D. S. JASWAL, General Manager, District Industries Centre, Kangra at Dharamshala,

DECLARATION UNDER SECTION 24 OF THE H.P. STATE AID TO INDUSTRIES ACT, 1971

Dharamshala, the 29th November, 1983

No. Ind. (Loans) RIP/651/1261.—Whereas a notice was served on Shri Babu Rams/o Shri Ram Saran, Vill. and P. O. Kachhiari Teh. and Distt. Kangra on 26-7-76 under section 23 of the Himachal Pradesh State Aid to Industries Act, 1971 calling upon the said Shri Babu Ram to pay to me the sum of Rs. 960/- plus Rs. 700/-with interest thereon @ 6½ per cent per annum from 28-8-77 till date of final payment and whereas the sum of Rs. 2000/-+ Rs. 2600/- as interest (App.) with further interest thereon @ 6½% per annum from 31-3-82 till date of final payment is due from the said Shri Babu Ram and that the property described in the attached schedule is liable for the satisfaction of the said debt.

SCHEDULE

All assets present and to be hereinafter acquired by the loanee whether the said assets are now or in future in his name including book debts, stocks, shares and premises, machinery and equipment whether existing or to be purchased with the aid of loan or part thereof and any other personal security of the loanee.

S. D. S. JASWAL, General Manager, District Industries Centre, Kangra at Dharamshala.

DECLARATION UNDER SECTION 24 OF THE ACT

Dharamshala, the 8th February, 1984

No. IND/Loan/RIP/899/1611.—Whereas a notice was served on Shri Baldev Chand s/o Shri Rubal Ram, village and P. O. Balkrupi, Tehsil Palampur, District Kangra on 20-12-82 under section 23 of the Himachal Pradesh State Aid to Industries Act, 1971 calling upon said Shri Baldev Chand to pay to me the sum of Rs. 1400/- plus Rs. 1200/- with interest thereon at the rate of 8½% per annum from 15-12-82 till date of final payment and whereas the said sum has not been paid in full. I hereby declare that the sum of Rs. 9000/- + Rs. 500/- as Interest with further interest thereon at the rate of 8½% per annum from 31-3-83 till date of final payment is due from the said Shri Baldev Chand and that the property described in the attached schedule is liable for the satisfaction of the said debt.

SCHEDULE

All assets present and to be hereinafter acquired by the loance whether the said assets are now or in future in his name including book debts, stocks, shares and premises, machinery and equipment whether existing or to be purchased with the aid of loan or part thereof and any other personel security of the loanee.

S. D. S. JASWAL, General Manager, District Industries Centre, Kangra at Dharamshala.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT

NOTIFICATIONS

Whereas it appears to the Governor, Himachal Pradesh that the land is required to be taken by the Government at public expenses for a public purpose

namely for*. It is hereby declared that the land described in the specification below is required for the said* purpose.

The declaration is made under the provisions of section 6 of the Land Acquisition Act, 1894 to all whom it may concern and under the provisions of section 7 of the said Act, the Collector, Land Acquisition, Himachal Pradesh Public Works Department is hereby directed

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector, Land Acquisition, Himachal Pradesh P.W.D. Winter Field, Shimla-3.

to take order for the acquisition of the said land.

*Construction of approach road from Richmond to Rothany Castle.

No. SE-IV-R-5/84-5902-05.

Shimla-3, the 17th April, 1984.

SPECIFICATION

District: SHIMLA		Tehsil: SH	IMLA			
Village	Khasra No.	Area				
1	2	Sq. Yd.	Sq. F			
STATION WARD	367/1	79	1			
CHHOTA	367/2	22	8			
SHIMLA.	369/1	89	0			
	368/1/1	11	6			
	368/1	67	0			
	366	611	2			

No. SE-IV-R-5/84-5906-9.

Total ...

Shimla-3, the 17th April, 1984.

880

	54111112-5, the 17th April, 1984.	
STATION WARD BARA SHIMLA,	496/1 10 0 501/1 173 4 504/B/3/1/1 8 3 495/1 72 2 496/9/1/1 4 8 496/9/2/1 5 7 496/13/12 2 6 494 273 5 505/1 9 7 696/507/B/1 69	

_		2	3	*4
		696/507/A/1	12	0
		698/511/1	44	0
	Kita	 12	686	4

*Construction of Shalon-bagh-Bhararia road.

No. SE-IV-R-100/83-XVIII-6915-18.

Shimla-3, the 5th May, 1984.

SPECIFICATION

District: SH	IMLA		Tehsil: SHII	MLA
Village I	Khasra No.			Bis.
KAG	102/1		0	5
	101/1	min	0	6 5
	101/1	min	0	5
	41/1		0	6
	95/1		0	1
	114/1 ·		0	2 10
	107/7	min	0	10
	107/4	min	0	13
	1/1		0	10
	85/1		0	4
	107/14	min	0	2
	107/10	min	0	1
	107/11	min	0	1
	Kitta 13		3	6

No. SE-IV-R-100/83-6911-14.

Shimla, the 5th May, 1984.

	Kitta	 7	11	13
	64/58/42/1	0	5	
		68/40/1	3	8
		67/40/1	0	8
		43/39/1	1	4
		36/1	0	15
MANU.		62/57/1	5	5
JUNGAL	ABAL	55/20/1	0	8

Nurpur, the 14th March, 1984

K. V. JAUHAR, Superintending Engineer, 4th Circle, H.P. P.W.D. Shinda-3.

No. SEIX/WSI/DIR-2/84-2457-62,—Whereas it appears to the Governor, Himachal Pradesh that the land is likely to be required to be taken by the Government at a public expense for a public purpose namely for the construction of Dehra-Jawali road-Km. 1/0 to 17/135 in Tehsil Dehra, District Kangra, H. P.

It is hereby declared that the land described in the

It is hereby declared that the land described in the specification below is required for the above purpose.

This notification is made under the provision of section 6 of the Land Acquisition Act, 1894 to all whom it may concern and under the provisions of section 7 of the said Act, the Land Acquisition Collector, H.P. P.W.D., Hamirpur is hereby directed to take order for the acquisition of the said land.

			t, 1984/ 5 ज्येल, 1906				551
f the Land Ac	the land may be in quisition Collector,	spected in the office Himachal Pradesh	1	2		3	_
.W.D., Hamirpu				482/1	0 (01	47
	SPECIFICATION	N		483/2 4 84 /1			51 04
istrict: KANG	RA	Tehsil: DEHRA		485/2	0 (00	60
		Area in		486/1 487/2			96
illage/Mohal	Khasra No.	Hect.		488/2		05	60 20
1	2	3		489/1	0	03	78
				490/1 492/1		05 03	50
KHUNI/BARI	201/2	0 06 02		493/1		05	05
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	207/2	0 00 14		494/2		02	10
	208/2 209/1	0 02 80 0 01 68		496/2 497/2		00 10	92
	212/1	0 03 64		498/1		13	04
	210/1	0 01 21 0 01 12		499/2		06	00
	213/1 21 4/ 1	0 01 12		500/2 501/2		0 6 02	7
1/1	215/1	0 01 40		502/2	0	00	0
	216/1 21 7/2	0 00 36 0 00 60		503/2		00	0
	218/2	0 01 10		504/2 505/2	0	03 00	0
	308/2	0 01 26		459/2	0	00	-
	311/2 323/ 2	0 00 05 0 00 49		~			_
	329/1	0 00 30	Total kitta	63	1	32	2
	343/2	0 01 32 0 00 48		03	1	32	-
	3 44/ 1 3 46/2	0 00 48 0 00 61	To 4 90 F/m 1 40 P				_
	347/2	0 00 20	BARI/BARI	8/2	0	0	2
	348/2 3 50/2	0 00 18 0 00 60		8/1	0	0	
	351/2	0 00 50		8/3	0	1	1
	352/2	0 00 18		10/1	0	0	
	464/1	0 00 04		10/2	0	0	
		0 27 40		10/3	0	5	1
Kitta	25	0 27 48		12/2	0	0	
				13/2	0	0	
HRU/BARI	25/ 2	0 00 03		14/2	0	2	
	26/2	0 00 09		23/2 26/2	0	0	
	27/2 28/2	0 00 27		28/1	0	4	
	29/1	0 07 98		29/1	0	2	
	30/1	0 02 28		30/2	0	2	
	31/1 3 2/ 2	0 00 09		27/2	o	0	
		0 01 43		39/2	. 0	0	
	24/2 38/1	0 02 07 0 02 19		46/1	0	2	
	93/1 9 4 /1	0 0 9 36		47/1	0	9	
	95/1	0 00 54		48/2	0	0	
	97/1	0 00 36 0 00 39		52/2	0	1	
÷,	98/2 99/2	01 26		53/1	0	6	
	107/2	0 00 01		54/2	0	0	
	108/2 111/2	0 02 22 0 03 08		55/2	0	3	
1	112/2	0 00 39		62/2	0	0	
	115/2	0 02 58		93/1	0	0	
	291/2 394/2	0 01 35 0 00 51		94/2	0	1	
	396/2	0 01 59		95/2	0	0	
	402/1/2	0 00 54 0 00 78		109/2	0	2	
	402/2 460/2	0 00 78 8 02 16		111/2	0	0	
	469/1	0 03 43		113/2	0	0	
	470/2	0 00 50		114/1	0	6	
	471/2 474/2	9 02 28 0 01 50		115/1	0	0	
	475/1	1 01 40		116/2	0	8	
	466/1	0 03 31 0 03 45		117/1	0	0	
	469/1 465/2	0 03 45 0 00 92		118/2	0	2	
•	476/2	0 02 20		119/2	0	1	
•	477/1	0 01 62 0 00 66		120/2			
	478/2 480/2	0 00 72	Tota	al 37	0	76	
	481/1	0 01 69	100				_

1	2			3		1	2			3	
MALOTA/BOGTA	61/2		0	0	40	CHOUNKI/BOGTA	8/2	0	2	36	,
MALOTAJBOOTA	63/2		0	0	22		9/2	0			
	64/2		0	0	24		11/1 15/2	0	11	76 56	
	65/1		0	0	35		18/2	ŏ	4	76	
	66/1		0	0	56		282/1	0	13	. 6	
	67/1		0	0	76		276/2 277/2	0	0	9	1
	68/2		0	0	30		279/2	ő	2	64 88	
	70/2	1	U	O	26		280/2	0	Ô	92	
	71/1		0	1	15		281/2	0	1	20	
	73/2			0	25		283/2 29 9 /2	0	1	92	
	76/1			0	62		302/2	o	1	√ 50 41	
	90/2			0	10		303/2	0	0	84	
	136/2	Ċ		0	75		305/2	0	0 2 5 3 2 4	84	
				1	98		$\frac{3:2}{2}$	0	2	73	
	137/2			0	81	•	314/2	o	3	36 20	
	138/2	0		0	56		315/2	0	2	32	
	139/2	0				•	316/1	0		77	
	141/1	0			12		317/2	0	1	23 33	
•	142/2	0		0	72 64		318/2 319/1	0	0	87	
	145/2	0					320/2	ŏ	0	34	
	146/2	0			98		321/2	0	0	28 6	
	147/2	0			84		340/1	0	0	6	
	152/2	0	•		12		345/2 346/ 2	0	0	90 12	
	153/2	0	0)	10		347/2	ŏ	ő	10	
	158/1	9	0		99		348/2	0	0	84	
	159/2	0	0	1	26		368/2	0	0	84	
	160/2	0	0	1	28		369/2 370/1	0	1	48	
•	161/1	•	9	1	21		371/2	ő	1 2	46 20	
	162/2	0	0		26		376/2	0	õ	88	
	144/2	0	0		84		377/2	0	1	44	
•	163/2	0	0		38		378/1 379/1	0	1	20	
	169/2	0	0		16	•	3/9/1	.0	0	68 78	
	170/1	0	4		96		381/1	ŏ	0	66	
		θ					382/2	0	1	88	
	171/2		1		16		10/2	0	. 4	4	
•	62/1 72/1	0	0		53 50	Kitta	43	 0	93	57	3
					_	POUR/BOGTA	264/2	 0	25	97	ļ
Kitta	35	0	26	7	6	SIHRA/BOGTA	395/1	 0	5	1	
SI/BOGTA	103/2	0	0	3	2		395/2	0	0	7	
	241/2	0	4		11		396 _/ 2 39 7 /2	0	2	77 39	
	247/2	0	0		i0		417/2	Ö	ō	24	
	248/2						418/2	0	- 3	72	
		0	0		9		419/1	0	7	16	
	252/2	0	5		7	,	420/1 422/2	0	1 2	47	
•	305/2	0	0		0		434/2	0	1	34 0	
	306/2	0	3		6		435/2	ŏ	ó	18	
	307/2	0	0		22	701		 			
	308/2	0	0		8	Kitta	11	0	25	35	
	311/2	0	0			AMLEHR/KEHRIAN	242/2	 0	- 0	56	
	312/2	0	0		6	·	243/2	Ö	ŏ	8	
	313/2	0	0		0		260/2	0	U	14	
	314/2	0	0		0		261/2	0	0	46	
	316/2	0	14		13		262/2 368/2	0	6	7	1
	317/2	0	1		52	1	369/1	0	0 3	22 70	,
	331/2	0	0				372/2	0	ő	58	
4	335/2				5		377/2	0	1	57	
		0	2	8			378/2	0	14	5	
	346/1	0	10	3			379/2 421/2	0	6	44	
	347/2	0	3	7	9		422/2	0	1 2	28 4	
	360/2	0	0	2			436/2	0	2 2 2	65	
	362/2	0	3	6	3		438/2	0		58	
	364/2	0	1	9		•	441/2	0	0	12	
							446/2	0	0	5	

2 130/2 134/2 134/2 439/2 520/2 521/2 522/2 523/2 524/2 527/2 529/2 530/2	0 0 0 0 0 0 0	3 0 27 0 24 2 58 0 12 0 24 0 32 0 32 0 8		2 2164/2 2165/2 2166/2 2169/2 2170/2	0 0 0	0	60 40 36
439/2 520/2 521/2 522/2 523/2 524/2 527/2 529/2 530/2	0 0 0 0 0	0 12 0 24 0 32 0 32 0 8		2169/2 2170/2	0		36
521/2 522/2 523/2 524/2 527/2 529/2 530/2	· · · 0 0 0	0 32 0 32 0 8			n	-	36
524/2 527/2 529/2 530/2	0	0 8		2171/2 2175/2	0	8	68 52
529/2 530/2	0	0 48		2178/2 2182/2	0	4	97 05
	0	1 4		2183/2 2184/2	9 0 0	0 0	20 20 85
531/2	0	0 24 0 14		2186/2	0	0	80 80
533/2	0	0 28 0 40		2193/2	0	1	89 12
540/2	0	2 52		2198/2 2178/1/1/2	0	0	40 35
545/2	0	2 58		2185/2 1912/2	0	0	85 6 0
723/2	0	2 . 32		1915/2 1916/2	0	0.	40
730/2	0	1 62		1922/2	0	1	40 03
750/2	0	0 45		1938/2	0	1	08
755/2	0	0 72		1944/2	0	0	45
757/2	0	0 30		1947/2	0	0	66 54 66
782/2	Ó	1 53		1951/2	0	0	25
911/2	. 0	0 42		1964/2	0	1	36
. 914/2	0			1967/2	. 0	3	15
923/2 9 2 9/2	0	0 36 1 5		1972/2	Û	0	86
939/2 1012/2	0	3 6		1974/2 1975/2	. 0	0	20
1024/2 1052/2	0	0 90 0 12		1981/2 1982/2	0	0	7
1054/1 1070/2	0 0	2 52	•	1985/2 1986/2	0	0 1	
1059/1	0	0 70		198 7/2 1988/2	0	0	3
729/2 itta 47	0	2 62 47 28		19 92 /2	. 0	1	2
IAN 432/2 599/2	. 0	2 61 2 52		1998/2	0	2	0
Cita 2	0	5 13		2014/2	0	0	5
562/2	0	0 44		2016/2	0	2	. 3
4/2	0	0 48		2033/2	0	0	3
6/2	0	0 21		2035/2	. 0	0	4
10/2	0	0 18		2037/2	0	0	8
16/1	0	2 32		2052/2	0	0	8
18/2	. 0	0 51	. •	2054/2	0	0	
23/2	. 0	0 75		2072/2	0	0	3
90/1	. 0	18 30		2107/2 2115/2	: 0	5	4
502/1	0	0 68	,	2116/2 2117/2	0	2	7
504/2	0	0 21	•	2118/2 22 0 3/2	0	0	
507/2 508/1	0	0 74 0 1	Total	78	0	91	
Kita 23	0	35 83	Grand Tota	d 404	6	79 	31
HAS/ 2111/2 HAS 2147/2	0	1 62 0 88			By orde	۲,	
2148/2 2158/2				Superint	MAHAJa tending Eng	AN. ginee	Τ,
	532/2 533/2 533/2 533/2 533/2 535/2 540/2 543/2 545/2 705/2 723/2 724/2 730/2 759/2 755/2 755/2 755/2 756/2 755/2 756/2 757/2 760/2 782/2 908/2 911/2 912/2 914/2 918/2 923/2 923/2 923/2 923/2 923/2 923/2 1012/2 1052/2 1054/1 1070/2 1073/2 1059/1 729/2 itta 47 IAN 432/2 506/2 506/2 506/2 50/2 10/2 15/2 16/1 17/2 18/2 22/2 23/2 24/2 90/1 501/1 502/1 503/2 504/2 506/2 507/2 508/1 Kita 23 IAS/ 2111/2 IAS 2147/2 2148/2	532/2 0 533/2 0 535/2 0 540/2 0 543/2 0 705/2 0 705/2 0 723/2 0 724/2 0 730/2 0 759/2 0 750/2 0 755/2 0 755/2 0 755/2 0 755/2 0 755/2 0 756/2 0 757/2 0 760/2 0 782/2 0 782/2 0 908/2 0 911/2 0 911/2 0 912/2 0 914/2 0 918/2	532/2	532/2	533/2	532/2 0 0 28 2193/2 0 0 330 2196/2 0 0 335/2 0 0 0 40 2196/2 0 0 335/2 0 0 0 40 2196/2 0 0 2 535/2 2178/11/1/2 0 0 2 543/2 0 2 88 2185/2 0 0 2 58 1912/2 0 0 2 543/2 0 1 36 1915/2 0 0 0 45 1938/2 0 0 0 45 1938/2 0 0 0 45 1938/2 0 0 0 45 1938/2 0 0 0 45 1938/2 0 0 0 72 1944/2 0 0 755/2 0 0 0 72 1944/2 0 0 755/2 0 0 0 72 1944/2 0 0 755/2 0 0 0 72 1944/2 0 0 755/2 0 0 1 51 1946/2 0 0 755/2 0 0 1 51 1946/2 0 0 755/2 0 0 1 53 1951/2 0 0 93 1947/2 0 0 1 41 1949/2 0 0 1 36 1947/2 0 0 0 36 1947/2 0 0 1 36 1947/2 0	532/2 0 0 28 2193/2 0 0 28 2193/2 0 0 2 33/2 0 0 40 2196/2 0 1 2 35/2 0 0 0 30 2198/2 0 2 5 35/2 0 0 0 30 2198/2 0 2 5 5 2 2178/1/1/2 0 1 0 5 43/2 0 2 5 88 2185/2 0 1 3 6 1915/2 0 0 0 7 75/2 0 1 36 1915/2 0 0 0 7 723/2 0 2 32 1916/2 0 0 0 7 723/2 0 2 2 6 1917/2 0 1 730/2 0 1 6 6 1917/2 0 1 730/2 0 0 1 6 6 1917/2 0 0 1 750/2 0 0 0 4 5 1938/2 0 0 1 6 7 750/2 0 0 0 4 5 1938/2 0 0 1 755/2 0 0 0 4 5 1938/2 0 0 0 7 7 1925/2 0 0 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1

भाग 3---अधिनियम, विधेयक और विधेयकों पर प्रवर समिति के प्रतिबेबन, वैधानिक नियम तथा हिमाचल प्रवेश के राज्यपास, हिमाचल प्रदेश हाई कोर्ट, फाइनेन्शल कमिश्नर तथा कमिश्नर आफ इन्कम-टेक्स द्वारा अधिसूचित आदेश इत्यादि

कल्याण विभाग

ग्रधिमुचना

जिमला-171002, 9 फरवरी, 1983

लड़को संस्या कल्याण (क)(3)-13/76-खण्ड-2.--रत्नी तथा अनैतिक व्यापार दमन अधिनियम संशोधन, 1978 (1978 का 46) दारा यया संशोधित स्त्री तथा लड़की ग्रनैतिक व्यापार दमन ग्रधिनियम. 1956 (1956 का केन्द्रीय ग्रधिनियम संख्या 104) की धारा 23 द्वारा प्रदत् गन्तियों का प्रयोग करते हुए हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, महर्ष निम्नलिखिन नियम बनाते ह अर्थान:-

1. मिक्कप्त नाम और प्रारम्भ .--(1) ये नियम हिमाचल प्रदेश स्त्री तथा लड़की ग्रनैतिक व्यापार दमने नियम, 1982 कहे जा सकते

(2) ये नुरन्त प्रवृत होंगे।

 इन निय-ों में जब तक िक संदर्भ से अन्यवा अपेक्षित न हो:--(क) "अधिनियम" से स्त्री तथा लड़की अनैतिक व्यापार दमन (संशोधन) ग्रिषिनियम, 1978 द्वारा ग्रथवा

संशोधित स्त्री तथा लड़की अनैतिक व्यापार दमन नियम

1956 अभिप्रेत है; (ख) "राज्य मरकार" से हिमाचल प्रदेश सरकार अभिप्रेत है। (ग) "बोर्ड" से राज्य मरकार द्वारा नियम 41 के अधीन नियुक्त किया गया परिदशकों का बोर्ड अभिप्रेत है;

(घ) "म्ब्य निरोक्षक" मेडन नियमों के अधीन राज्य सरकार द्वारा मुख्य निरीक्षक के कृत्यों का निर्वहन करने हेतु नियुक्त किया गया व्यक्ति अभिन्नेत है;

(इ) "यनुक्रप्ति" में बारा 21 के श्रवीन प्रदान की गई यनुक्रिप्त प्रभिप्रेत है;

(च) "प्रपत्न" से इन नियमों से मलग्न प्रपत्न प्रक्रिप्रेत है।

(छ) 'धारा' से अधिनियम की घारा अभिन्नेत हैं; और

- (ग) "अधीक्षक" से "पुलिस अवीक्षक" अभिव्यक्ति को छोड़ कर संरक्षण या मुघार संस्था का मुख्य प्रभारी ग्रधिकारी, प्रभिन्नेत है और इसमें ऐसा व्यक्ति भी सम्मिलित है जिसे विशेषनः इन निषम्भे के प्रचीन प्रभीक्षक के कृत्यों का निहित करने हेत् नियक्त किया गया हो।
- सावजितक संस्थापनी को प्रिष्मुचित करने की रीति.—भारा 7(1) के ग्रवीन किसी स्थान को सार्व जनिक स्थान घोषित किये जाने ने मध्यन्त्रित पुलिस प्रायुक्त या जिला मैजिस्ट्रेट के प्रत्येक आदेश की प्रति इस प्रकार प्रथिसूचित किये गये सार्वजनिक स्थान के किसी सह्ज दृश्य माग या यथा-स्थिति त्रायुक्त के कार्यालय या जिला मैजिस्टैट के बाहर चिपकाई जायेगी।
- लड़िक्यों को मुरक्षित ग्रिभरक्षा मैजिस्ट्रेट में रखना.—(1) यदि घारा 17 की उप-वार्ग (1) के अधीन भैजिस्ट्रेट के सम्मुख पेण की गई लड़की की धार्मिक घारणा में विश्वास करने वाला कोई जिम्मेबार तथा विश्वामनीय व्यक्ति लडकी का उत्तरदायित्व श्रपने ऊपर लेने की इच्छा प्रकट करना हो ग्रीर उक्त घारा को उप-घारा (1) या उप-घारा (3) के प्रधीन कार्य कर रहा भैजिस्ट्रेट लड़की को उस व्यक्ति की मुरिक्षत यिपरक्षा में रखने के सम्बन्ध म श्रादेश पारित करता है, तो ऐसे व्यक्ति को मिलिस्ट्रेंट के सम्मुख प्रथल में बचन बढ़ करना होगा। (2) यदि ऐसा व्यक्ति जिसकी ग्रमिरक्षा में लड़की रखी गई

हा प्रपनी प्रतीज्ञाकी मनौँ को पूर्णकरने का इच्छक न रहाहोय। रही हो तो वह लड़की को प्रपनी प्रक्रियक्षा में रखने के दायिस्य से स्ययं को मुक्त करने के लिए भैजिस्ट्रेट को आवेदन करेगाया करेगी।

5. स्त्रियों तथा लड़कियों को संरक्षण गृह या सुधार संस्था में निरुद्ध करना -- यदि वारा 10 की उप-बारा (1) या बारा 1 की उप-प्रारा (4) या घारा 19 की जप-बारा (3) के अनुसरण में मॅनिस्ट्रेट मादेश स्त्री पारित करके निवेंश देता है कि किसी स्त्रीया लड़कों का किसी संरक्षण गृह अथवा सुघार मंस्था में निरुद्ध किया जाए, तो प्रपन्न 2 में दो प्रतियों में निरुद्ध बारण्ट किया जायेगा, और इसे मरक्षण गृह या मुघार संस्था के ध्रघीक्षक को भेजा जाएगा जो इसकी एक प्रति प्रपने पास रखेगा भीर दूसरी प्रति सैजिस्ट्रैंट को सेजेगा

जिसमें इस ब्राध्य का पृथ्ठांकन होगा कि वारन्ट से निर्दिष्ट स्त्री या लड़की को विधिवत रूप से ग्रपने प्रभार में ले लिया गया है।

٩, ١

6. सिद्ध दोव अपराधियों द्वारा आवास इत्यादि के सम्बन्ध में अविसूचना .-- (1) कोई भी सिद्ध दोष अपराधी जिसे धारा 1 के प्रधीन न्यायालय द्वारा ग्रपने ग्रावास या इसमें किसी भी परिवर्तन या ऐसे ग्रावास से ग्रन्पस्थित रहने के सम्बन्ध में सूचना देने के ग्रादेश दिये गे हों, ग्रपनी रिहाई के तुरन्त परचात, ग्रपने निवास स्थान में क्षेता-धिकार रखने वाले पुलिस अधिकारी को अपना प्रतिवेदन देगा या देगी और ऐसे पुलिस अधिकारी को अपने उचित पते की सुचना भी देगा या देगी। तत्पश्चात वह ग्रपने ग्रावास की सूचना देने की ग्रपेक्षित अविध तक हर महीने में एक बार ऐसे पुलिस प्रविकारी को प्रतिवेदन देगा या देगी।

(2) जब ऐसा कोई भी अपराधी अपना निवास स्थान परिवर्तित करना चाहता या चाहती हो, तो वह इस ग्राक्य की श्रपने निवास स्थान पर क्षेत्राधिकार रखने वाले पुलिस ग्रधिकारी को सूचना देगा या देगी और इसके साथ वह अपने ब्राशियत निवास स्थान के सही पते की सुचना भी उसे देगा या देगी। ऐसे प्रत्येक मामले में, पुलिस ग्रिश्वकारी नेये निवास स्थान पर श्रेताधिकार रखने के लिए पुलिस अधिकारी को निवास स्थान परिवर्तित करने और सिद्ध दोष अपराधी के पूर्ण विवरण के सम्बन्ध में प्रतिवेदन भेजेगा।

(3) अपराधी द्वारा अपने नए निवास स्थान में निवास करने पर, उस स्थान पर सिद्धाधिकार रखने वाले पुलिस ग्रधिकारी को प्रतिवेदन देना होगा और वह ग्रपने निवास स्थान के सम्बन्ध में सचना देने की अपेक्षित अविध तक हर महीने में एक बार ऐसे पुलिस अधिकारी को प्रतिवेदन देगा या देगी।

- (4) यदि, किसी कार ववश, अपराधी अपनी पूरे श्राशियन निवास स्थान को परिवर्तन नहीं करता है, तो वह इस तथ्य की ऐसे ग्रागय में परिवर्तन के कारणों सहित, सम्बन्धित पुलिस ग्रधिकारी को सूचना वेगा या देगी।
- (5) उप-नियम (2) (3) और (4) के उपबन्ध, निवास स्थान से सात दिन से प्रधिक की प्रविध के लिए स्थाई रूप से प्रमु-पस्थित रहने की अवस्था में भी लागू होंगे। परन्तु अस्थाई अनु-पस्थिति की अवस्था में जैसे ही सिद्ध दोष अपराधी अपने सामान्य निवास स्थान पर लोटता या लोटती है वह पुनः पुलिस ग्रधिकारी को रिपोर्ट करेगा या करेगी।
- (6) कोई भी व्यक्ति जो उप-नियम (1) से (5) तक किसी का भी उल्लंघन करता है, दो सी पचास रुपये तक के जुमनिं से दण्डनीय

स्पष्टीकरण:- इस नियम में, "पुलिस ग्रधिकारी" से पुलिस थाने का प्रभारी अधिकारी अभिप्रेत है।

- 7. संरक्षण गृहों श्रीर सुधार संस्थाश्रों को ग्रनुज्ञप्ति प्रदान करना .- (1) धारा 21 (3) के प्रधीन प्रनुज्ञाप्ति के लिए प्रावेदन-पत्र प्रपत्न 3 में राज्य सरकार की दिया जायेगा।
- (2) प्रनुजिप्ति के लिए ग्रावेदन-पत्न प्राप्त करने पर राज्य सरकार श्रनुक्राप्त प्रदान करने से पूर्ण इस सम्बन्ध में नियुक्त किये गये किसी ग्रींघकारी या किसी प्राधिकारी से पूर्ण छानबीन करवायेगी। उक्त अधिकारी या प्राधिकारी राज्य सरकार को आवेदन-पत्न से सम्बन्धित रिपोर्ट भेजने से पूर्व श्राय शावेदक या अवेदकों श्रीर क्षेत्र हेतु नियुक्त किये गये विशेष पुलिस भ्रधिकारी के कथन को भ्रभि-लिखित करेगा। इसके प्रतिरिक्त वह ऐसे समाज कल्याण कार्यकर्तास्री या परिक्षेत्र के सम्मानीय व्यक्तियों से भी पूछताछ कर सकता है, जैसा वह ग्रावक्यक समझे। राज्य सरकार, यदि उसकी इस बात का समाधान हो जाता है कि आवेदक या आवेदकगण अनुज्ञप्ति प्राप्त करने के लिए उपयुक्त व्यक्ति है या प्रपत्न 4 में मनुज्ञप्ति प्रदान कर सकती है, जो यदि स्वीकृत की गई हो, वह एक वर्ष प्रवत्त रहेगी।
- (3) अनुज्ञप्ति के नवीनकरण हेतु आवेदन-पत इसके समाप्त होने की तिथि से कम से कम तीस दिन पूर्व प्रपन्न 5 में दिया जायेगा इसके पश्चात भी अनुज्ञप्ति इतनी ही अविधि के लिए नवीकृत की जा सकती है।

(4) इस नियम के अधीन जारी या नवीकृत की गई प्रनुज्ञप्ति की हस्तान्तरण नहीं की जा सकेगी।

- (5) प्रत्येक ग्रनुज्ञप्ति गृह का प्रवन्ध, जहां तक व्यवहार्य हो स्त्रियों को सीभा जाएगा।
- (6) अनुजाप्तियारी अनुजाप्ति की सभी आतौ और अविनियम और इन नियमों के उपबन्धों का पालन करेगा और इसमें इसके पश्चात भाताई गई रीति के अनुमार सभी रिजस्ट्रेर और लेखे तैयार करेगा और नियमों द्वारा वीहित सभी विवरण और विवरणियों को भी भेजेगा।
- 8. संरक्षण गृहों और मुधार संस्थाओं में प्रवेण—.(1) अधिनियम के उपबन्धों के अधीन, किसी मंद्रक्षण-गृह या सुधार संस्था में किसी स्त्री या नड़की के प्रवेण नाने पर, उसकी अधीसक द्वारा परीक्षा की जानेगी, जो प्रपत्न 8 में बनाये गये प्रशासी रजिस्ट्रर में, उस रजिस्ट्रर दंशनि हिनु अधिक्षत विवरण को अधिनिखित करेगा।
- (2) संरक्षण गृह या सुधार संस्था में प्रवेश पाने वाली फ्रांर्र स्त्री या लड़की को तदोपरान्त नये वस्त्र प्रदान किये जा गे फ्रीर प्रवेश के समय पहने हुए उसके यस्त्रों यदि वे पुराने या गन्दे और क्रुमण है, नष्ट किये जावेंगे। प्रतेक स्त्री तथा लड़की, जिसे दो या इसने प्रधिक श्रवधि के लिए निरुद्ध किया जाता है, के वस्त्रों का यदि वे नष्ट किये जाने योग्य नहीं हैं, विकथ किया जाता है, के वस्त्रों का यदि वे नष्ट किये जाने योग्य नहीं हैं, विकथ किया जायेगा और ग्रिम को स्त्री या उसके व्यक्तिगत लेखे में जमा किया नायेगा भ्रार ग्रिम को स्त्री या लड़की के वस्त्रों को स्त्री या लड़की के माता/पिता मरझण या नातेदार को लौटाये जायेंगे भार यदि ऐसा किया जाना सम्भव न हों, तो वस्त्रों को वोने के पश्चात एक गठरी में बांध कर रखा जायेगा और स्त्री या लड़की के उत्मुक्त होने पर लौटाये जायेंगे। उसे स्नान भी करवाया जायेगा जो विसकामक प्रकृति का होगा।
 - (3) सरक्षण गृह या सुधार संस्था का अर्घाक्षक या ऐसे अधीक्षक द्वारा उचित समझा जाने वाला कोई अन्य व्यक्ति, स्त्री या लड़की को स्वास्थ्य परीक्षा के लिए निकटतम अस्पातल में ले जायेगा यदि उचित दूरी पर कोई अस्पताल न हो, तो स्त्री या लड़की की स्वास्थ्य परीक्षा निकटतम किसी योग्य महिला चिकित्सक द्वारा की जायेगी।
- किनी रित रोग से ग्रसित स्त्री या लड़की को, जहां तर सम्भन्न हो, सरक्षण गृह या सुधार संस्था के अन्य संवासियों में पृथक रखा जावेगा। गाण रोगों से पीड़ित स्त्री या लड़की का उपचार संरक्षण गृह या सुधार संस्था के चिकित्सा अधिकारी द्वारा किया जावेगा। यदि कोई स्त्री या लड़की संस्त्र बिमार हो तो उसे प्रवेश के लिए निकटतम अस्पताल में ले जाया जायेगा और इसकी सुचना तुरन्त जिला मैजिस्ट्रेट को भेजी जायेगी। साथ ही सुचना की एक प्रति मुख्य निरीक्षक को भेजी जायेगी।
 - 9. संरक्षण गृहों या सुधार संस्थाओं के महवासियों के साथ आने वाले बच्चों का प्रवेश.—(1) ऐसी मां, जिसे संरक्षण गृह या सुधार संस्था में नि रुद्ध किया गया हो या निरुद्ध किये जाने के आदेश विये गये हों, की देखरेख में रहने वाले सात वर्ष से कम आयु के किसी बच्चे को, यदि उसे उसके सम्बन्धियों के पास या अन्यथा उचित प्रबन्ध नहीं किया जा संकता हों, को भी उसके साथ ही गृह या संस्था में रखा जा गा। यदि यह प्रवन उत्पन्न हो जाता है कि क्या बच्चा सात साल से कम आयु का है या नहीं, तो ऐसे प्रवन का अविक्षक द्वारा अविधारण किया जायेगा।
 - (2) सरक्षण गृह या मुखार संस्था में प्रवेश के पश्चात् किसी प्रावासों के गृह या संस्था में जन्मा बच्चा उसके साथ ही रह सकता हैंगर
 - (3) सात वर्ष की न्नायु पूर्ण करने वाले किसी भी बच्चे को सरक्षण गृह या सुधार संस्था में नहीं रखा जायेगा। बच्चे द्वारा ऐसो न्नायु प्राप्त करने पर अधीक्षक इस तथ्य की सुचना मुख्य निरीक्षक को देगा ताकि यदि सम्भव हो, तो बच्चे को उसके सम्बन्धियों को सौंपने का प्रवन्ध किया जा सके या उसे हिमाचल प्रदेश शिश्य अधिनियम के अधीन गठित शिशु कल्याण बोर्ड भी शिशु न्यायालय या बाल न्यायालय के सम्मुख ऐसे आदेश प्राप्त करने के उद्देष्य से प्रस्तुत किया जा सके। जैसा उक्त ग्राधिनियम के अधीन सक्षम प्राधिकारी की दृष्टि में उचित हो।
 - (4) सरक्षण-गृह या सुघार संस्था में रखे गये शिशु को ऐसा भोजन तथा वस्त्र प्रदान कि जायेंगे जो गृह या संस्था से सम्बन्ध चिकित्सा ग्रिथिकारी के विचारानुसार उचित हो।
 - 10. मामले का ग्रभिलेखा.-प्रत्येक संवासी के सम्बन्ध में प्रपत्न में इति प्रपत्न ग्रीर संवासी के ग्रध्यवन वर्गीकरण/श्रेणीकरण भौर संस्था के ग्रीर व्याहार के प्रति उसकी प्रतिक्रिया ग्रीर ग्रन्य सूचनाओं का पूरा ग्रभिलेखा रखा जायेगा।

- 11 स्वास्थ्य परीक्षा.—प्रत्येक संवासी का महीने में एक बार स्वास्थ्य परीक्षा और भार किया जायेगा। और ऐसी परीक्षा और भार करने का परिणाम संवासी के इतिहास पत्र स्थापिलिखित किया जायेगा। अवीक्षक द्वारा प्रतिसास 10 तारीख से पूर्व संस्था गृह या सुधार संस्था के भार सम्बन्धी आंकड़ों का विवरण प्रपत्न में मुख्य निरीक्षक को भेजा जायेगा।
- 13. (1) प्रत्येक संरक्षण गृह या सुधार संस्थाका प्रमुख प्रधिकारी पूर्णकालिक अधिक्षक होगा जो अधिमानत ऐसी स्त्री होगी जो विभेषतः व्यावसायिक रूप से सामाजिक काम में प्रशिक्षित हो या जिसे नारी कल्याण के सम्बन्ध में विस्तृत श्रनुभव प्राप्त हो। ग्रपने कत्तंव्य पालन के दौरान अवीक्षक की कार्यकारी और लिपिकीय कर्मचारियों के प्रतिरिक्त केस कार्यकर्तास्त्रों प्रौर मनोवैज्ञानिक ग्रादि ऐसे कार्यकर्तात्रों द्वारा सहायना की जायेगी जैसे राज्य मरकार उसके प्रभाराधीन गृह या संस्था के लिए ग्रावस्थक समझे। ग्रधीक्षक सामान्यतः सभी नियम स्रोर स्रादेशों के स्रनुपालन स्रधीनस्य कर्म-चारी वर्ग के अधीक्षण और सदासियों में अनुगासन बनाये ख़बने के लिए उत्तरदायी होगा। वह अपने हस्तलेख में एक कार्यालय रोज-नामचा रखेगा या रखेगी जिसमें गृह या संस्था से सम्बन्धित प्रति-दिन की महत्वपूर्ण घटना अभिनिखित की जायेगी और जिसे अन्यया पत व्यवहार रिजस्टर में निपटाया न गया हो ग्रीर जिसका भविष्य के मार्गदर्शन के लिए उल्लेख करना ग्रावश्यक हो। रोजनामचा प्रत्येक मास के अन्त में मुख्य निरीक्षक को भेजा जायेगा। जो अबलोकन और ऐसी ग्रभियुक्तियों सहित जैमी वह ग्रावश्यक समझे। इसे तुरन्त लौटायेगा/लौटायेगी ।
- (2) सुवार संख्या का श्रमीक्षक अपने प्रचारियोन के प्रत्येक संवा-संं की व्यक्तिगत समस्याओं की और दिशेष व्यान देगा/देगी और इस प्रयोजनार्थ वह उनके श्रम्ययन वर्गीकरण, क्षेणीकरण, स्वाम्ब्य लाभ शिक्षा और पुनर्वात को उचित व्यवस्था के लिए मुख्य बस्थित कार्यकम सुनिश्चित करेंगा/करेगी।
- 14. अधिक्ष के कर्तव्य राज्य सरकार द्वारा निर्धारित अन्य कार्यों के अतिरिक्त अवीसक को समय-समय पर निम्निलिखित कार्यों का निष्पादन करना होगा ।
- (1) ग्रघोसार, ग्रावास की सामान्य देख रेख ग्रीर स्वच्छता ग्रीर संवासिकों के स्वाथ्य का भारसाधक होगा ।
- (2) अबीक्षक, सवासियों के व्यक्तित्व के पुनर्निर्माण और सुधारा-त्मक व्यवहार के उद्देश्य से संस्थागत साधनों का अधिकतम प्रयोग करेगा ।
- (3) ग्रशीक्षक, ग्रधीनस्य कर्भचारीवर्ग में ग्रनुशासन वनाये रखने के लिए उतरदायी होगा ।
- (4) ग्रधिक्षक, सामान्य लेखों को रखने, बिलों के दितरण सदा-सियों के ग्राभूषणों नकदी ग्रीर ग्रन्थ सामान की ग्राभिरक्षा का भार-साधक होगा।
- (5) ग्राघीक्ष ह, कार्यालय सम्बन्धी पत्न वायवहार श्रीर लोक सम्पर्क का भारसाधक होगा।
- (6) अधीक्षाः, परिदर्शक वोर्ड की बैठकों का आयोजन करेगा और बैठक की रिपोर्ट तुरन्त मुख्य निरीक्षक को भेजेगा।
- (7) त्रघीक्षक, माह में कम से कम एक वार खाद्य सामग्री भण्डारों का निरीक्षण करेगा और माह म कम से कम दो बार राह्नि के समय बिना पूर्व निर्वारित समय के संस्था का निरीक्षण करेगा और यह देख कि सब कुछ ठीक ाक है।

युक्तियों की प्रिविष्टी करना।

- (8) प्रवीक्षक, राज्य सरकार द्वारा समय-समय पर मुख्य निरीक्षक के परामशं से निर्वारित विवरण और विवरणियों के साथ साथ इन नियमों के अबीन भेरी जाने वाले विवरणों और विवरणियों को भेजने के लिए उत्तरदायी होगा वा होगी।
- (9) प्रश्नानः मुख्य निरीका द्वारा समय-तमय पर जारी प्रादेशों के ग्रेन्।'र वास मामग्री खरीदने के लिए जिम्मेवार होगा/होगी वह तोली गई मीर रनोइयों को दी गई राशन की माला पर भी निग-रानी रखेगः/रखेगी । इसके साथ ही वह यह मुनिश्चित करने के लिए कि बाद्य मानयी की उचित का से पक्षामागया है और संगक्तियों

को इसती पुरो मात्रा उननव्य करवाई गई है, चिकित्सा अधिकारी

- की महायता से भोजन का, जब वह पक चुका हो बितरण के लिए तैयार हो, निरीक्षण करेगा । । 10) अत्रीक्षक, संरक्षण, गृह, सुवार संस्था की कुल सम्पत्ति और
- प्राप्त वर्न प्रीर बस्तुष्री के लिए उत्तरदायी होगा। 15. न पाहित निरोक्षण.--(1) प्रत्येक सप्ताह में एक प्रातः को प्राय: साम गर होगा, अबीक्तक सभी संवासियों का पूर्ण इस से निरीक्षण ारेगा स्रोप ऐसे समय में निकित्सा अधिकारी भी उसक

साथ होगा । प्रत्येक ऐसे निरीक्षण के समय प्रधीक्षक निस्नलिखित

- (क) कि, प्रत्येक संवासी को उचित वस्त्र और बिस्तर
- उनलब्ध करवाया गया है, (ख) कि, वे माफ सुबरे हैं, ग्रीर

के सम्बन्ध में प्रवता समाधान करेगा/हरेगी,

- (ग) मंत्रामियों को प्रयोजन नियमों श्रीर स्नादेशों को विचिवत कार्यन्वित किया जा रहा है।
- (2) प्रत्ये ह ऐसे निरीक्षण के सनय अधीक्षण संवासियों की ऐसी शिकायतों और निवेदन को सुनेगा, श्रोर उनकी छानबीन करेगा, जिन्हें संवामी करना चाहैं। उनका यह कर्त्तव्य होगा कि वह संवासियों की शिकायतों सीर निवेदनी को वैर्यपूर्वक सूने सीर उन्हें ऐसी शिकायता और निवेदन करने की यथोचित सुविधा प्रदान करे।
- (3) उस नियम में कोई भी बात किसी संवासी को साप्ताहिक निरीक्षेण के प्रतिरिक्त, किसी अन्य समय में प्रभीक्षक के पास किसी शिकायत या निवेदन करने में विविजित नहीं करेगी श्रीर कर्गचारी वर्ग के प्रत्येक सदस्य का यह कर्नव्य होगा कि वह किसी भी ऐस संबासी को जो प्रशीक्षक से मिनना चाहे विना किसी विलश्वन के श्रक्षीक्षक 🕆 पास प्रस्तुत करेगा।
- 16. ग्रवीक्षक की निजी ग्रिभिरक्षा में रखे जाने वाले दस्तावेज.--निम्नलिबन दम्नावेज प्रवीक्षक की निजि प्रभिरक्षा में रखे जायेंके ।
 - (क) संविदा इकरार बन्ध-पत्र।
 - (ख) ठेकेदारों और अधीनस्य कर्मवारियों द्वारा जमा की गई प्रतिमृति की रसीदें या डाकघर बचत वैंक लेखा पुस्तिकार्ये और डाकघर नकद प्रमाण-पत्न। (ग) कर्मजारियों की व्यक्तिगत फाइलें, सेवा पंजियां और
 - चरित्र पंजियां ।
- 17. ग्राशेक्षक द्वारा स्थान छोड़ने की पूर्व ग्रनुमित का प्राप्त करना.- मुख्य निरीक्षक की लिखित स्वीकृति के बिना, अवीक्षक किसी भी स्थिति में प्राने कार्य स्थान से अनुपश्चित नहीं रहेगा/रहेगी ।
- 18. कार्यालय अदिश पुस्तक.--प्रवीक्षक, संरक्षण गृह या सुधार संस्था के लिए एक ग्रादेश पुस्तक रखेगा जिसमें श्रपने ग्राघीनस्थों का मनय-मनय पर नारी किये गये मनी स्वाई श्रादेशों को श्रिनिखित करेगा/करेगी। वह अपने अवीनस्यों को आदेश द्वारा विभिन्न कार्य मोपिगा/मोपिगी श्रीर उत्तरवर्ती श्रादेण द्वारा जब कभी श्रावदयक मममा जाए ऐसे प्रावंटन की परिवर्तित भी कर सकता है/सकती है।
- 19. संरक्षण गृह या सुवार संस्था के चिकित्सा अधिकारी के कर्नव्यः-(1) किसी संरक्षण गृह या मुखार मंख्या के चिकित्सा प्रिध-कारों को मरकार द्वारा मुख्य निरीक्षक के परामर्श से समय-पमव पर मौरे गये कार्यों के अतिरिक्त संरक्षण गृह या सुवार संस्था में रविवार भीर अन्य अवकाण के दिनों को छोड़ कर प्रतिदिन जाना होगा, यदि भावस्यक हो, तो यह रिवबार श्रीर अन्य दिनों में भी जा गा। वह संवामियों के स्वास्थ्य और स्वच्छता रोजियों के उपचार, संरक्षण गृह या भोजन के प वेक्षण ग्रीर सुवार संस्था को सफाई गृह या संस्था के गर्भवारियों ग्रोर यहनामियों के मामान्य निरीक्षण ग्रीर मोजन के

पर्यवेक्षण भीर स्वास्थ्य से प्रत्यक्ष या भ्रप्रत्यक्ष रूप से सम्बन्ध रखने वाली बातों की श्रोर व्यान देगा/देगी।

- (2) संरक्षम गृह या सुवार संस्था के प्रत्येक निरीक्षण के समय विकित्सा अविकारी प्रपत्न-9 में बनाये गये रजिस्टर में प्रपनी ग्रीन-
- (3) अर्वाक्षा के आकस्मिक अवकाश के अतिरिक्त लव् अवकाश के दौरान या हिसी थोड़े समय के लिए सबीक्षक के पद के खाली रहने की स्थिति में भीर यदि उनके प्रभार की सम्भालने के लिए कोई उन-अवीकक्ष न हो, तो ऐती स्थिति में विकित्सा अधिनारी मुख्य निक्षित की पूर्व स्वीकृति से, यदि उसे ऐसा करने को कहा गया हो, भारते कर्तव्यों के साथ-पाय प्रवीक्षक के रूप में भी कार्य कर सकता है।
- 20 संरक्षण गृहों और नुवार संस्थाओं के संवासियों की शिक्षा और प्रशिक्षण .-(1) संवस्त संरक्षण गृहीं और गुनार संस्थाओं में सामान्य शिक्षा और प्रशिक्षण कुार्यकर्मों की व्यवस्था की जायेगी। प्रत्येक संरक्षण गृह या सुधार संस्था में जहां सम्भव हो, संवासियों के लिए उनकी प्रवृत्ति और रिच बीर पुनर्वास अवेक्षाओं को ध्यान में रखते हुए व्यवसायिक प्रशिक्षण की व्यवस्था उपलब्ध करवाई जायेगी। णारीरिक इन से विकलांग रोगमस्त या विभार संवातियों को छोड़ कर सभी को रंबनात्मक कार्य में लगाया जायेगा।
- (2) प्रत्येक संरक्षण गृह या सुधार संस्था में शिक्षा और प्रशिक्षण सम्बन्धी ऐसी सुविधायें उपलब्ध करवाई जायेंगी जैसी कि मुख्य निरीक्षक द्वारा अनुमादित की गृष्टि हो। संरक्षण गृह या सुधार संस्था के लिए शिक्षा और व्यवसायिक प्रशिज्ञण पाठ्यकर्म का निर्वारण शिक्षा निदेशक या निदेशक रोजगार श्रीर प्रशिक्षण या राज्य संरक्षार के किसी ग्रन्य सम्बन्धित विभाग से विचार-विभर्ष के पश्चात् किया जायेगा । यदि आवश्यक समझा जाएँ, तो समुदाय में उपलब्धे शिक्षा और व्यवसाय सम्बन्धी सुविधाओं को भी मुख्य निरीक्षक की अनुमति से संशासियों के लाभ के लिए अपनाया जा सकता है।
- (3) संवासियों को शिक्षा और व्यवसायिक प्रशिक्षण प्रदांन करने के लिए पर्याप्त प्रशिक्षित श्रथ्यापकों श्रीर योग्यता प्राप्त प्रशिक्षकों की नियुक्ति की जायेगी। आपात स्थिति में ऐसे अध्यापकों और प्रशिक्षकों को अवीक्षक द्वारी कार्यकारी या प्रशासनिक कार्य करने के निर्देश भी दिये जा सकते हैं।
- 21. संरक्षण ्गृह श्रीर सुधार संस्था की दिनवर्या.— (1) संवासियों की दिमचर्या मुख्य निरीक्षक की स्वीकृति से, अबीक्षक द्वारा सामान्यतः निम्न ब्राधार पर निश्चित की जायेती :-

गर्मियों के महीने में प्रातः 5.30 शीचालय प्रकालय स्नान और से 6.30 प्रातः श्रीर सर्दियों के प्रसाधान इत्यादि से सम्बन्धित महीनों में 6.30 प्रातः से 7.30 प्रात्तः कार्य

ग्रीर

मध्याह्म भोजन ग्रीर विश्वाम का

व्यवस्थित मुनोरजन कार्यक्रम,

यव्ययन पढ़ाई और खाली समय

प्रशिक्षण

योजना ।

प्रार्थना ।

राब्रि भोजन

न्यावसः यिक

7.30 प्रातः से 7.45 प्रात: कार्य 7.45 प्रातः से 8.15 प्रात: प्रार्थना 8.15 प्रातः से नाश्ता 9.30 प्रात:

10.00 प्रातः से 1.00 बजे पूर्वाहुन व्यक्तिगत काम काज। 🕂 शिक्षा

1.00 बजे पूर्ववाह्म से 2.00 पूर्वाह न 2.00 पूर्वीह्न से 4.30 पूर्वाह्न 4.30 प्रतिह न से 6.30 सार्य 6.30 सार्य से 6.45 सार्य

6.45 मार्य से 7.30 मार्थ

7.30 सार्य से 9.30 सार्य

सम्बन्धी गतिनिधियां। (2) रिवार और अन्य अवकाश के दिनों के लिए दिनचर्या में सुविचार्नुसार परिवर्तन किया जा सकता है। शनिवार को प्रर्थ प्रवक्ताण

रहेगा । (3) मुघार संस्थायों में संशासियों को दिनचर्या इस प्रकार विनियमित की जायेगी कि निभिन्न प्रकार के संवासियों को व्यक्तिगत मुवारात्मक व्यवहार का पर्शाप्त अवसर प्राप्त हो सके।

22. संरक्षण ग हो श्रीर सुधार सस्याश्रों के संवासियों का भाजन.— (1) संरक्षण गृहों श्रीर सुषार संस्थाश्रों के संवासियों को राज्य सरकार द्वारा समय-समय पर निर्धारित की गई माला के श्रवृतार संतुतित गौष्टिक श्रीर स्वास्थ्य वर्षक श्राहार उपलब्ध करवाया जायेगा।

भोजन की मात्रा सामान्यतः निम्नलिखित होगी:--

·	
श्रनाज (बाजरा महित)	500 ग्राम
दालें	115 गान
सब्दियां (हरि पक्षियां, कन्द मूर श्रन्य)	क्योर 250 ग्राम
मंद्रजीयामांस, या	३० ग्राम
/दूष	60 मिलि लिटर
म्गफली (भुनी हुई) बा	15 जाम
दध और	60 मि0 लिए
जना (भू ने हुए) गुड़ नेल	20 ग्राम
मृड	25 ग्राम
नेल '	30 ग्राम
नम%	25 ग्राम
इमली	10 प्राम
जीरा और तेज क्ता	0.5 ग्राम
त्रकी	1 प्रान
वनिया	0.5 मान
মিৰ্ব	0.5 ग्राम
चाय या काफी	एक कप (दिन में दो बार)।

(2) गर्भवती ग्रीर दूध पिलाने वाली स्त्रियों को दिये जाने जाने भारत हे साथ निस्तिलिखित ग्रांतिरिक्त मात्रा दी जा ने सिः—

द्व चीनी	225	मि0 ति
	50	ग्राम
मब्जि यां	115	ग्राम
मञ्जलीया मांस	30	ग्राम
या दही	50	ग्राम

(3) प्रत्येक संवासी के हिसाब से ई वन की मात्रा निम्नलिखित होगी:--

कोयनाः—285 ग्राम, यदि संशासियों की संस्था 50 से श्रक्षिक -

340 ग्राम यदि सं≱ितियों की संस्था 150 से कम हो।

ई बन -- 565 ग्राम, यदि संबासियों की संख्या 150 से अधिक

्र. 680 ग्राम, यदि संवासियों की मंख्या 150 से कम हो ।

(4) राज्य सरकार द्वारा विनिर्दिष्ट किए गए त्योहारों के दिनों में मुख्य निरोक्षक द्वारा यथा स्वीकृत विशेष भोजन प्रदान किया जायेगा । विमार ग्रीर रोगी संशासियों को विकित्सा ग्राधिकारी द्वारा मुझाया गया भोजन दिया जायेगा ।

23. संरक्षण गृह और सुवार संस्वाओं के संशासियों को वि जाने पितकाओं का चयन संशासियों के चरित निश् वाले बन्द इत्यादि.——(1) संरक्षण गृह या सुवार संस्था के संवासियों को ध्यान में रखते हुए अवीक्षक द्वारा किय कों राज्य सरकार द्वारा समय-समय पर बिहित माला के अनुसार श्रेष्ठ मुख्य निरोक्षक द्वारा किया जायेगा। निम्निलिख जाधार पर वस्त, बिस्तर और अन्य वस्तुयें उपलब्ध

प्रति वर्ष दो साझ्यां, तीन ब्लाजित और दो पेटी कोट या प्रति वर्ष दो सलकार, 2 कतीजें और 2 दुपटे । प्रति वर्ष प्रचित्रत प्रघोतस्त्र के चार जोड़। प्रति वर्ष चपाल या जुसों की एक ज़ोड़ी प्रति वर्ष दो तौलिये आवश्यकतानुतार विसंक्रमित सेनीटरी पैड एक भोटी सूती दरी या चटाई (2 मीटर×1 मीटर) दो वर्ष में एक बार एक सिरहाना और 2 सिरहाने का गिलाफ।

प्रति वर्ष बिस्तर की एक सूती चद्दर ग्रीरश्रोढ़ने की एक सूती चादर।

ं मौसम के अनुवार या चिकित्सा ग्रामिकारी की सिफारिश पर ऊनी कम्बल और गर्म बस्त्र।

प्रत्येक संवासी को एक लोहे का सन्दूक एक प्लेट, एक प्याला, एक कटोरा, एक कंबा और एक जीशा उपलब्ध करवाया जायगा। कपड़े थोने के लिए महीने भें एक कपड़े थोने के माबन की बार श्रीर नाहने के लिए प्रतिमास एक दिक्कों पाबुन दिया जायेगा । इसके साथ ही उसे नहाने के लिए 50 ग्राम तेल प्रतिदिन दिया जायेगा । दांत साफ करने के लिए उसे प्रतिदिन प्रयोग हेतु दात मन्त्रन, दातुन अवग्रा दांत साफ करने के लिए प्रयोग में लाया जाने वाला कोई श्रन्थ पदार्थ भी दिया जायेगा।

(3) संगक्तियों के वस्त्र, विस्तरे यादि मध्वन्त्रित मन्नी वस्तुओं को निश्चित अन्तराल में बोया, थूप में सूखाया, शिमक्रमित और सुपन्त्रित किया जायेगा । ऐसी मन्नी वस्तुओं को प्रयोग में लाने से पूर्व और परवर्ती प्रयोग में पहले विसंक्रमित किया जासेगा ।

24. संरक्षण गुो और मुनार संस्थामों के संत्रामियों को रहने के लिए दिया जाने वाला स्थान.—प्रत्येक संत्रासों को पूथक विस्तर प्रदान किया जामेगा। और प्रत्येक विस्तर के फर्ण का क्षेत्रफल 2.5 मीटर× 1.5 से कन नहीं हागा। प्रत्येक मंत्रासी के लिए शयन कक्ष में स्थान आबंटित किया जायेगा।

25. राधित प्रीर नैतिक प्रतुदेश.--(1) संरक्षण पृहीं प्रोर मुधार संस्थाओं का अन्यों को हानि पड़ुंबावे हुए किसी एक वर्ष को प्रोत्साहित करने के लिए प्रयोग नहीं किया जायेगा और वर्ष निर्देशना के सिद्धांत का दुब्ता से पालन किया जा गा।

(2) संरक्षण गृहों और सुवाण संस्थाओं में संबासियों को दि जाने वाल वास्मित और नैतिक उपदेश इस गत पर ही अनुमन किये जायेंगे कि उनकी बाड़ में किसी वर्न परिवर्तन का कार्य न किया जाये और कोई भी ऐसा कार्य न किया जाए को संवासियों को उनके अन्य धर्म में दूर करें। ये उपदेश, चिन्तन, सामहित प्रार्थना, सभी वर्ग न लागों द्वारा गाये जाने वाले अक्ति, गीत, आवरण भीर धर्म के मर्भगान्य गिद्धोतों पर आधारिन उत्कृष्ट साहित्य का गठन. मंतों, सामाजिक सुवारकों और नैतिक गृहकों की जो जीवनियों का अध्ययन और गैनिक बगारमान बतायें और भाषण के रूप में हो सकते हैं।

(3) अवीक्षक अवैतिनिक नैतिक गुरुप्रों और प्रशिक्षकों की संश्वासे प्राप्त करने का प्रवार करेगा और उनकी अनुपस्थित में कर्मचारी बुन्द के वरिष्ठ सदस्यों, दिशेषतः अध्यापकों का, सप्ताह में कम मे कम एह बार, संशक्ति में को यामिक और नैतिक शिक्षा देने का कार्यसीया जायेगा।

(4) अवेतिन हिति त गुरुक्षों और प्रशिक्षकों का चयन मुख्य निरीक्षक द्वारा जिला मैजिस्ट्रेट के परामर्श से किया जायेगा।

(5) मुख्य निरीक्षक अनैतनिक नैतिक गुरुष्ठों स्रोर प्रशिक्षकों की मूची से किती ऐसे गुरु या प्रशिक्षक का नाम हटा सकता है यदि उसे इस प्रयोजन हेतु अनुपयुक्त पाया/पाई जाए।

26. संरक्षण षृहीं स्रीर सुधार संस्थास्रा के लिए पुस्तकालय.— प्रत्येक संरक्षण गृह स्रीर सुधार संस्था में उपयुक्त पुस्तकों स्रीर सूची पत्न सहित पत्र-पतिकायें उपलब्ध करवाई जायेंगी । पुस्तकों स्रीर-पत्न पत्निकास्रों का चयन संबासियों के चरित्न निर्माण स्रीर स्रात्म विकास को ध्यान में रखते हुए स्रवीक्षक द्वारा किया जायेगा सीर इसका स्रतुनोदन मुख्य निरोक्षण द्वारा किया जायेगा।

27. संरक्षक गृहों या सुवार संस्थाओं के संशासियों की पुलिस या मैं जिस्ट्रेट के सामने उपस्थिति — किसी भी संाती को जिसकी उपस्थित वृतिस या न्यायालय के सम्भुख अपेक्षित हो, इस प्रयोजन हेतु, संरक्षण गृह या सुवार संस्था से जाने की अनुमति केवल पुलिस आधुक्त यथा प्राधिकृत उप-अर्थाक्षक पुलिस की पदवी से अन्यून के किसी पुलिस अधिकारी द्वारा हस्ताक्षरित लिखित माग पत्र या सक्षम सत्राधिकार रखने वाले न्यायालय द्वारा जारी किये गये सम्मान के अध्यार पर ही प्रदान की जायेगी। ऐसे प्रामले में संवासी के साथ अवीक्षक मा अर्थाक्षक के अनुसार कोई अन्य उपमुक्त तथस्य जायेगा।

28. संरक्षण गृह या सुधार संस्था के संवासी का निकास भागना और पुनः पहड़ा जाना.—(1) अधीक्षक, संरक्षण गृह या सुधार संस्था के किसी संवासी के निकल भागने, पुनः पकड़े जाने को निक्निलिखत को तुरन्त सुचना देगा:—

(क) मुख्य निरीक्षक,

- (ख) निकटतम पुलिस थाना, और
- (ग) जिला मैजिस्ट्रेट. ।
- (2) उप-नियम (1) के अधीन निकल भागते की सूचना प्राप्त करने पर, पुलिन थाना का प्रभारी अधिकारी संबासी को पुनः पकड़न स्रोर उसे उत्त गृह या संस्था में जहां से बह भागी हो, वापिस लाने के निए साध्वयक पग उठायेगा।
- (3) कियी संबासी के भाग निकलने से लेकर उप-नियम (2) के प्रधीन उसके पकड़े जाने ताकि समय को गृह या संस्था में उसके विरुद्ध किए जाने की ध्रविध का संगठन करते समय केस कर दिया जायेगा ।
- 29. मरक्षण गृह या मुधार संस्था में संवारो की मृत्यु.—िकसी मवामी की मृत्यु हो। जाने की स्थिति म, अधीक्षक को मामले को परिस्थिति क बारे में मुख्य निरीक्षक और जिला मैजिस्ट्रेट को नुरुत मुचना देगा। इस के माथ-साथ ही मृत संवासी के माता-पिता या मरक्षकों या मम्बन्धियों को भी नुरुत सुचत किया जायेगा।
- 30. मंबामियों का अन्तरण.—(1) मुख्य निरीक्षक है।यं या प्रवीक्षक के प्रतिबेदन वह किसी सरक्षण गृह या सुधार संस्था म निरुद्ध स्त्री या लड़की को निम्निचिखित स्थानों में बदलने के ग्रादेश दे सकता है:—
 - (क) यथा स्थिति किसी दूपर संरक्षण गह या मुंबार संस्था में; यदि ऐसी अन्तरण मंत्रासी के कल्याण या संस्था के अनुकासन कें दिन में या उचित स्थान के अभाव में आवस्यक समझा जाए और उन आवारों को जिन पर अन्तरण किया गया है, निखित रूप में अभिनिवित किया जायेगा।
 - (ख) मंरक्षण गृह से मुक्षार संस्था में, यदि स्त्री या लड़की को मनोवित व्यवहार और स्रोचरण ऐसा हो कि उसके लिए तीक्समुद्यारात्मक व्यवहार स्रोक्षित हो।
 - (ग) मुयार मस्या से मरक्षण गृह में, यदि स्त्री या लड़की की मनोवृति व्यवहार और आचरण और उम द्वारा अपेक्षित सुविवाझों महित मम्बद्धतिरिस्यितियों के अनुसार ऐसी अन्तरण आवस्यक हो। परन्तु ऐसी स्त्री या लड़की के निरुद्ध किये जाने की अविव में, इस नियम के अवीनस्य आदेण द्वारा कोई भी परिवर्तन नहीं किया जा गा।
- (2) इन नियमों के अधीन, किसी अनुजामनात्मक कार्यवाही पर प्रतिकृत प्रभाव डान दिना अवीक्षक, मुख्य निरीक्षक को पूर्व अनुमति से, ययान्यिति संरक्षण गृह या सुधार संस्था में निरुद्ध किसा भी ऐसी स्त्री या लड़की के मामले के बारे में न्यायालय को रिपोर्ट दे सकता है जिसे सुवार योग्य न समझा जाए या जो गृह या संस्था के अन्य संबासियों पर कुप्रभाव डाने, जिसकी उपस्थिति गृह या संस्था के अनुणासन के लिए हानिकारक हो, और उस पर न्यायालय यदि उसका सम्भागत हो आए, उसके गृह या संस्था में निरुद्ध किये जाने की स्वर्था के किसी स्रंण को कारावास की अविध में परिवर्गित कर संभता है, परन्तु न्यायालय द्वारा कारावास के दण्ड में परिवर्गित अवधि तक समय में तीन साम से अधिक न होगी।
- (3) उपरोक्त उप-निषम के सबीन त्यासालम के झादेश मिलने के नुरुत्त व द सबीक्षक स्त्री या लड़की की निरुद्ध किए बाने के बाउंट महित काराबान का दण्ड निष्यादित करने के लिए जेल में झन्तरित करेगा ।
- (4) क गरा उनका अर्थाक्षक जिन्ने उप-निम्म (2) के अधीन किसी मना या लड़की को कारामाम का दण्ड मुगनों को आदेश दिया गया हो, यथास्थिति उस संरक्षण गृह या मुचार संस्था के अर्थोक्षक को कारामाम अर्थाय की समाप्ति की तिथि से कम में कम 15 दिन पहले मुचना देगा।
- (5) पुर्वीका उत्निवम के अर्थन सूचना प्राप्त करने पर, अवीक्षक उप-नियम (2) के अर्थन किसी स्त्री या लड़की की, आदि करावास का दण्ड समाप्त होने के उपरांत, उसे संस्था गृह या सुवार संस्था में निरुद्ध किए जाने की जैव आर्थि, यदि काई हो, भुगतने के लिए संस्था या सुवार संस्था में वास्था या सुवार संस्था में वास्थित साथित साथित का कहेगा।

- (6) उस कारावास का जिसमें अधिनियम की धारा 7 या धारा 8 के अधीन किसी स्त्री या लड़की को दण्डादिष्ट किया गया हो; अधीसक किसी भी समय ऐसी स्त्री या लड़की के मामले को त्यायालय में रिपोर्ट कर सकेगा जिसे लम्बे समय तक संरक्षण या ऐसे अनदेश और अनुशासन की आवश्यकता हो जो उसके सुधार के लिए सहायक हो और उस पर न्यायालय, यदि उसका समाधान हो जाए, न्यूनतम दो वर्ष और अधिकतम पांच वर्ष तक की अविधि हेतू, जैमा न्यायालय उचित समझे, यथास्थित संरक्षण गृह या सुधारक संस्था में निरुद्ध करने का आवेश पारित कर सकता है।
- (7) उप-नियम (6) के अधीन न्यायालय के निरुद्ध किए जाने के आदेश प्राप्त करने पर कारागार का अधीक्षक निरुद्ध करने के बारट सहित उस स्त्री या लड़की को तुरन्त यथास्थिति संरक्षण गृह या सुधार संस्था में भेज देगा।
- (8) पुर्वोक्त निरुद्ध आदेश का उसी प्रकार से निष्पादन किया जायेगा जैसे अधिनियम की घारा 10 के अधीन पारित किये गये निरुद्ध आदेश को किया जाता है।
- 31. संरक्षण और सुधार संस्थापों के संवासियों से भेंट और उनके भाष पत्न व्यवहार—.(1) किसी भी संवासी को अधिक्षक की अधियुक्त अनुमति के बिना आगन्तुकों से मिलने या पत्नादि प्राप्त करने की अनुमति के बिना आगन्तुकों से मिलने या पत्नादि प्राप्त करने की अधीक्षक या इस सम्बन्ध में अधीक्षक द्वारा प्राधिक्वत गृह या संस्था के कर्मचारी के किसी अन्य सदस्य की उपस्थिति के बिना किसी संवासी से मिलने की अनुमति नहीं दी जायेगी।
- (2) संरक्षण गृह या सुधार संस्था में नये प्रविष्ट प्रत्येक सवासी को अपन नातेदारों, भिन्नों, या अपील तैयार करने के लिए विधिक सलाहकारों को मिलने या उनके साथ पत्र व्यवहार करने के लिए उपयुक्त सुविधायें दी जायेगी।
- (3) संरक्षण गृह या सुधार संस्था के संवासी के माता पिता और संरक्षण रिविवार को 4 बजे सार्य से 6 बजे साय के वीच उनसे हैं मिल सकते हैं। अत्यावदयक कारणों हेतु आगन्तुकों को अविक्षक की विशेष अनुभति प्राप्त करने पर अन्य दिनों में अन्य ममय पर भी बिलने की अनुभति दी जा सकती है। संबासी द्वारा किए गए दुराचार के लिए दण्ड स्वरूप या गृह या संस्था में कोई निषिद्ध वस्तु लाने का आदी होने पर या यदि अविक्षक के विचारानुसार संवासी के माता पिता या संरक्षण संवासी या संवासियों पर बुरा अभाव डाला है या डालने वाखे हैं या किसी अन्य पर्याप्त कारण से अविकास के आदेशों द्वारा आगन्तुकों से मिलने के लिये विशेषा- धिकार से वंचित किया जा सकता है अधीक्षक ऐसे इन्कार करने के कारणों को लिखित रूप में कार्यालय पित्रका में अभिलिखित करेगा।
- (4) अञ्छे स्नाचरण के सध्याधीन प्रत्येक संवासी को गृह या संस्था में उसके निरुद्ध किये जाने की स्रविध के दौरान मास में एक बार पत्र लिखने या प्राप्त करने की स्ननुमति दी जायेगी।
- (5) यदि माता-पिता या संरक्षकों का पता ज्ञात हो, तो उन्हें संवासी के गर्म्भार रूप से विमार होने **की** सूचना दी जायेगी भीर अबीक माता पिता या संरक्षकों द्वारा की गई किसी उचित पूछताई। का उत्तर देगा।
- (6) यदि वे ऐसा चाहे तो संवासियों को उनके एक संरक्षण गृह या मुवार संस्था में किसी अन्य गृह या संस्था में स्थानांतरित किए जाने की भाता पिता या मंरक्षकों की सूचना देने हेतु त्रिशोष पत्न लिखने की अनुभति दी जायेगी। ऐसे पत्न को उप-नियम (4) के प्रयोजनार्थ गगना में सम्मिलित नहीं किया जो गा।
- (7) किसी भी संवासी को कोई पस्न तब सक नहीं दिया जायेगा या उस द्वारा नहीं भेजा जायेगा जब तक कि अधीक्षक को यह सभावान न हो जाए कि ऐसा संचार अनापत्तिजनक है।
- (8) संबाक्षियों के दुराचरण के वावजूद भी, अधीक्षक अपने विवेक से उप-नियम (4) के उपबंधित अवधि के अतिरिक्त कम अन्तराल पर भी संबामियों को आगन्तुको से मिलने या उन द्वारा पक्ष भेजन या प्राप्त करने की अनुमति दे सकता है यदि उनके विचार में ऐसी णिकायन देन के लिए विशेष अत्यावस्यक आधार हो।

- (५) गृह या मंस्था के संवासियों के माता-पिता या संरक्षकों द्वारा की गई मेंट की अभिलिखित करने के लिए अधीक्षण द्वारा एक रजिस्टर रखा जायेगा । भट करने की अनुमति की अस्वीकृति वाले ्मामने के कारणों सहित इस रजिस्टर में अधिनिश्चिन किए जायेंगे।
 - (10) संशक्तिओं फ्रीर उनके माता-पिता तथा संरक्षकों के मध्य पत्र व्यवहार का रजिस्टर ग्खा जायेगा।
- 32. संरक्षण गृह या मुघार संस्था से संवासियों का ग्रह्पाविध हेतु अनुपस्थिति रहेने की आनुजा -- (1) मुख्य निरीक्षक की पूर्व स्वीकृति से विशेष परिस्थितियों म, ग्रधीक्षक किसी संवासी को उसक माता पिता या संरक्षक की मत्यु पर या उनके गम्भीर रूप से बिमार होने पर एक सप्ताह तक की ग्रविध के लिए संस्था से ग्रनुपस्थित रहने हेतु ुट्टी दे सकता है । मुख्य निरीक्षक छुट्टी की ग्रवधि दो सप्ताह से अधिक नहीं बढ़ा सकता है। छट्टी बिना कोई कारण दिए विसी भी समय रद या कम की जा सकती है ग्रौर संवासी को वापिस बुलाया जा सकता है।
- (2) ऐसी ग्रवधि जिसके दौरान मंबासी उप-नियम (1) के श्रवीन मरक्षण गृह या सुवार संस्था से अनुपस्थिति रहती है उसके गह या भीस्या में निरुद्ध किये जाने की ग्रविध समझी जा गी।
- 33. अनुशासन और दण्ड.— (1) निम्निलिखित कार्य संरक्षण गृह या सुधार संस्था में विजित है और प्रतिक संवासी जो जानबूझकर इनमें से कोई भी करता है तो यह समझा जायेगा कि उसने जानबूझकर संरक्षण गृह या सुधार संस्था के विनियमों का उल्लंघन किया है:—
 - (क) किसी भ्रन्य संवासी के साथ झगडना,
 - (ख) कोई हमलाया ग्रपराधिक बल का प्रयोग,
 - (ग) अपमानजनक, अञ्लील या धमकी पूर्णभाषण का प्रयोग,
 - (घ) अनैतिक या अनुचित या अभद्र व्यवहार,
 - (ङ) जानबूझ कर अपने आपको ध्याअयाग्य बनाना,
 - भुष्टतापूर्व काम करने से इन्कार करना, (च)
 - (छ) कार्य करते समय जानबूझ कर बेकार बैठन। और लापरवाही करना,
 - (ज) जानवृक्षकर सम्पति को क्षाति पहुंचना,
 - (झ) जानबूझ कर कार्य का कुप्रबन्ध,
 - (ब) इतिवृत पत्र प्रभिलेख, दस्तावेजों या उपकरणों में परिवर्तन करना या विकृत करना,
 - (ट) किसी प्रतिविद्ध वस्तु को प्राप्त करना, कब्जे में रखना या हस्तांतरित करना,
 - (ठ) बिमारी का वहाना करना,
 - (ड) किसी अधिकारी या संवासी के विरुद्ध जानबूझकर झूठा ग्रारोप लगाना,
 - (ढ) स्राग लगने, किसी कुचक या षड्यन्त्र निकल भागने, निकल भागने का प्रयास या तैशारी या किसी संवासी या कर्मवारी पर ब्राक्रमण करने का प्रयास या तैयारी करने का यथाशीघ्र पता लगने पर रिपोर्ट न करना या रिपोर्ट करने से इन्कार करना,
 - (ण) निकल भागने के लिए षड्यन्त्र करना या भागने में सहायता कराना,
 - (त) किसी अधिकारी या परिदर्शक द्वारा पूछे गए किसी प्रश्न का झूठा उत्तर देना,
 - (थ) खाना खाने से इन्लार करनाया जान बूझ कर खाना नव्ट कःना,
- (द) उपद्रव करना।
- (2) उप-नियम (1) में विनिर्दिष्ट कार्य या कार्यों के लिये श्रधीक्षक निम्नलिखित में से कोई भी दण्ड दे सकता है।
 - (क) क्रीडा समय से संवंचित करना,
 - (ख) माता-पिता या संरक्षकों से भेंट को ग्रस्थाई रूप से बन्द
 - (ग) तीन मास से अन्यून की अविध के लिए कठोर श्रम पर लगाना,
- (3) अधीक्षक द्वारा एक दण्ड पुस्तिका रखी जायगी जिसमें उस द्वारा दिए गए दण्डों का पूर्ण विवरण, अपराधों के स्वरूप, ग्रपराधियों के नाम और उन्हें इससे पूर्व दिए गए दण्डों की संख्या सहित को श्रिभिलिखित करेगा।

- (4) दण्ड पुस्तिका के उदरण प्रत्येक मास की 10 तारीख से पूर्व अधीक्षक द्वारा मुख्य निरीक्षक को भेजे जायेंगे।
- 34 निषिद वस्तुएं.—शराव, श्रफीम, ग्रौर गांजा महित मादक द्रब्य निष्दि वय्तु होगी ग्रौर संरक्षण गृह या सुधार संस्था में लाई प्राप्त की कब्जे में रखी या हस्तांतरित नहीं की जायगी।
- 35. मानसिक रोगियों का इलाज.--जब किसी संरक्षण या सुधार संस्था के किसी संवासी को संपेक्षण या उपचार के लिए किसी सरकारी मानसिक ग्रन्पताल में भेजा जाता है तो श्रधीक्षक द्वारा प्रवेश श्रादेश प्राप्त करने के लिए भारतीय पागलपन श्रिधिनियम, 1912 (1912 का 4) धारा 61(2) के ग्रधीन कार्यवाही की जायगी जिस संवासी को ऐसे प्रवेश क्रादेश के साथ किसी सरकारी मानसिक अस्पताल में ले जाया जाता है तो उसका "सिविल रोगी" के रूप में उपचार किया जायगा।
- 36. उपचार हेतु सिविल ग्रस्पताल में ले जाना.--(1) जब कभी किसी संरक्षण गृह या सुधार संस्था के चिकित्सा ग्रेधिकारी का यह विचार हो कि किसी संवासी को ग्रान्तरण रोगी के रूप में उपचार के लिए किसी सिविल ग्रस्पताल में ले जाना ग्रावश्यक है तो वह ऐसे मामले का पूर्ण विवरण तैयार करके ग्रधीक्षक को भेजेगा जो तुरन्त सम्बन्धित संवासी को ग्रस्थाई तीर पर ग्रस्थताल भिजवायेगा।
- (2) संवासी तुरन्त ग्रनुरक्षक के साथ ग्रस्पताल जाकर वहां के कार्यभारी अधिकारी के समक्ष अपने आपको प्रस्तुत करेगी।
- (3) संवासी अस्पताल में अन्तरण रोगी होगी और यहां तब तक रहेगी जब तक कि उमे वहां ने ग्रीपचारिक रूप में उत्मुक्त नहीं किया जाता ।
- (4) ग्रस्पताल के प्राधिकारी संवासी की ग्रस्पताल से उन्मुक्त करने से पूर्व, सम्बन्धितों ग्रधीक्षक को सूचना मिलने पर ग्रधीक्षक संवासी को लाने के लिए अनुरक्षक का प्रबन्ध करेगा। रेलवे वारट निर्वाह, भत्ता बस या अन्य किराया और संवासी तथा अनुरक्षक के लिए कोई अन्य भावश्यक भत्ता अधीक्षक द्वारा इस प्रकार व्यवस्थित ग्रनुरक्षक के पास दिया जायेगा संवासी को संरक्षण या सुधार संस्था से ग्रस्पताल ले जाते समय भी इस प्रकार का परिव्यय ग्रनुरक्षक को दिया जायेगा ।
- (5) जब किसी संवासी को उपचार के लिए किसी सिविल अस्पताल में भेजा जाता है तो प्रस्पताल में संवासी के उपचार ग्रीर उसको दिए ब्राहार के लिए संरक्षण गृह या सुधार संस्था से कोई प्रभार नहीं लिया जायेगा।
- 37. ग्रस्पताल में बिताई गई ग्रविध .- जब किसी सवासी को सरकारी मानसिक ग्रस्पताल या सिविल ग्रस्पताल में ग्रंत्तरंग रोगी के तौर पर भेजा जाता है ऐसे ग्रस्पतालों में भौर वहां पर जाने स्रौर वहां से ग्राने में विताई गई ग्रवधि को संरक्षण गृह या सुधार संस्था में उसके निरुद्ध किये जाने या ठहरने की ग्रवधि का भाग समझा
- 38. संरक्षण गृह या सुधार संस्था से संवासियों की रिहार्ड (1) ग्रधीक्षक से रिपोर्ट मिलन पर मुख्य निरीक्षक संरक्षण गृह या सुधार संस्था में निरुद्ध किसी ऐसी स्त्री या लड़की को जिसका व्यवहार अच्छा पाया गया हो और उस अधिनियम के अधीन उस द्वारा कोई ग्रपराध किये जाने की सम्भावना न हो, वहां से बिना किसी शर्त के या ऐसी शर्तों के ग्रधीन जैसे कि वह उचित समझें, रिहा करने का आदेश और प्रपन्न 10 में ऐसी रिहाई की लिखित अनुप्तरित दे सकता है। किसी भी ऐसी स्त्री या लड़की को अनुज्ञप्ति पर तब तक रिहा नहीं किया जायेगा जब तक कि वह यथास्थिति सुधार संस्था में छ: मास तक की ग्रवधि के लिए या संरक्षण गृह में उसके निरुद्ध किये जाने की अवधि के एक तिहाई अवधि तक न रही हो।
- (2) ग्रधीक्षक प्रत्येक मास के ग्रन्त में उन संवासियो का विवरण तैयार करेगा जिन्हें भ्रनुवर्ती माह में रिहा किया जाना है स्रौर विवरण उन संवासियों को पढ़कर सुनायेगा ऐसे समस्त मामलों में जिनमें संवासियों के वापिस जाने का कोई सुरक्षित स्थान नहीं है, ग्रधीक्षक द्वारा गृह या संस्था से उनकी रिहाई की तिथि से कम से कम एक माह पहले पुनर्वास के ऐसे प्रबन्ध हेतु जैसा मुख्य निरीक्षक उचित समझे, मुख्य निरीक्षक को सूचना दी जायेगी।

- (3) रिहाई के दिन अधीक्षक द्वारा संगासियों के रजिस्टर में सवासी के स्वास्थ्य का विवरण अभिलिखित किया जायेगा । वह सुपुर्देगी वारंट की प्रविणिष्टयों को रिजिस्टर की प्रविणिष्टयों से तुलना करगा/करेगी और अपना इस वात से समाधान करेगा/करेगी कि ये आपस में मिननो है और संवासी की अविधि विधिवत पूर्ण हो गई है नव नक वह अविध की विधिवत समाध्ति को प्रमाणित करते हुए वारंट पर रिहाई के लिए पृष्ठोंकन पर हस्ताक्षर करेगा/करेगी । सवासी का मामान उसे सौंग दिया जायेगा और संवासियों के रिजिस्टर में ययोचिन स्तम्भ में उसके विवरण को अभिलिखित किया जायेगा । सवासी को रिहा करने पूर्व उत दिन का भोजन दिया जायेगा । यदि आवश्यक हो ना सवामो को उपगुक्त नस्त्र भी दिया जायेगा ।
- (4) प्रत्येक रिहा किये गये संज्ञासी को जिसका गन्तव्य स्थान रेलंब लाईन के निकटतम पर हो निम्नतम श्रेणी की इसे टिकट प्रदान की जायेगी। जहां याता का खर्च 20 रुपये से अधिक हो वहां किराये की प्रदायगी रेल वारंट द्वारा की जायगी। ग्रन्थ परिस्थितियों में ग्रदायगी नकद की जायेगी। यदियावा नौका. वस या स्टोपर द्वारा की जानी हो तो संवासी को उसके गन्तव्य स्थान के निकट के ठहराव तक निम्नतम दर पर मार्ग व्यय दिया जायेगा। प्रत्येक संवासी को, जिसने सड़क द्वारा 8 किलोमीटर से ग्रधिक दूरी पर जाना हो या रेल या यावा के ग्रन्थ साधन द्वारा 3 घण्टे से ग्रधिक समय में याता करनी हो तो यदि याता ग्रागामी दिन प्रातः पूरी हो जानी हो, तो 2 रुपये की दर से ग्रीर ग्रन्थया 4 रुपये प्रति दिन की दर से रिहाई के समय निर्वाह भना दिया जायेगा।
- (5) जहां रिहा किया जाने वाले संवासी के माता पिता नातेदार, पित या संरक्षक संरक्षण गृह या सुधार संस्था से संवासी को ले जाने के लिए अपना प्रवच्य करने में असफल रहते हैं तो संवासी की रिहा करने पर गृह या संस्था के किसी कर्मचारी के प्रभाराधीन भेजा जायेगा । जो तब तक संवासी की सुरक्षा और देख भाल के लिए जिम्मेवार होगा । जब तक उसे ऐसे माता पिता नातेदार पित या संरक्षक को न सौंपा जाये कर्मचारी को राज्य सरकार के नियमों के अन्तर्गत स्वीकार्य दरों पर आने और जाने को याता, के लिए याता भना दिया जायेगा ।
- (6) राज्य सरकार किसी भी समय संरक्षण गृह या सुघार संस्थाओं के किसी उपयुक्त संवासी को राज्य सरकार के पश्चात वरती देख-रेख कार्यक्रम के स्रधीन स्थापित की गई संस्थाओं में प्रविष्ट करने के स्रादेण दे सकती है।
- (7) प्रत्येक संरक्षण गृह या सुधार संस्था में प्रपत्न-II में एक निवर्नन रिजिस्टर रखा जायेगा जिसमें प्रत्येक संवासी को संस्था से रिहा करने पर कैसे निवर्तित किया गया है और उसकी उतरवर्ती वृतिका पूर्ण विवरण ग्रंकित किया जायेगा । ग्रधीक्षक द्वारा संवासी के रिहा होने के पण्चात् कम से कम तीन वर्षो तक उससे सम्पर्क स्थापित करने के हर संभव प्रयत्न किये जायेंगे।
- (8) अधीक्षक द्वारा प्रपत्न-12 में मुख्य निरीक्षक की वार्षिक विवरणी दी जायेगी उस वर्ष के दौरान जिससे विवरणी सम्बन्धित है समय-समय पर परिदर्शक बोर्ड द्वारा की गई अभियुक्तियां भी विवरणी के साथ मुख्य निरीक्षक को सूचित की जायेगी।
- 39. संरक्षण गृह ग्रौर सुबार संस्थाग्रों के संवासियों के विवाह.—
 (1).—यदि संसव हो, ग्रधीक्षक संवासी के ग्रपने धर्म के व्यक्ति के साथ उसके विवाह का प्रवन्ध कर सकता है वणतें कि उसने 18 वर्ष की पायु प्राप्त कर नी हो ग्रौर उससे लिखित रूप में विवाह के विषय में पूर्व सहमित ली गई हो तथा वह व्यक्ति विशेष के साथ विवाह करने में ग्रपनी इच्छा व्यक्त करे। जिस व्यक्ति के साथ मंवासी का विवाह होना हो उससे या उससे हितबद्ध किसी ग्रन्थ व्यक्ति से किया जायेगा।
- (2) ऐसा विवाह उम ममय तक सम्यन्न नहीं किया जायेगा जब तक कि व्यक्ति के चरित्र पूर्ववृत और पाईव ब्राह्मार का सत्यापन न हो और वह विवाह के याय पाया जाए । प्रत्येक मामले में जिला मैजिस्ट्रेट की खाजा प्राप्त करनी होगी।
- 40. संरक्षण गृह ग्रीर सुधार संस्थाग्रों का मुख्य निरीक्षण.—

 (1) राज्य मरकार, प्रदेण के समस्त संरक्षण गृहों ग्रीर सुधार संस्थाग्रों के लिए एक मुख्य निरीक्षक नियुक्त करेगी।

- (2) राज्य सरकार द्वारा समय-समय पर उसे सौंपे गए कुर्तव्यों के म्रातिरिक्त मुख्य निरीक्षक के निम्नलिखित कर्तव्य होंगे।
- (कं) वह इन नियमों के प्रचालन का ग्रधीक्षण पर्यवेक्षण ग्रौर नियन्त्रण करेगा/करेगी ।
- (ख) वह राज्य में समस्त संरक्षण गृहों ग्रीर सुधार संस्थाग्रों के कर्मचारी वर्ग पर सामान्य नियन्त्रण रखेगा/रखेगी।
- (ग) वह राज्य सरकार द्वारा संस्थापित या अनुज्ञाप्त समस्त संरक्षण गृहों और सुधार संस्थामों का वर्ष कम से कम एक बार निरीक्षण करेगा/करेगी और अपनी निरीक्षण रिपोर्ट राज्य स्र्रकार को भेजेगा/भेजेगी।
- 41. परिदर्शक बोर्ड.—राज्य सरकार किसी भी स्थानीय क्षेत्र के लिए परिदर्शकों का एक बोर्ड नियुक्त करेगी जो एसे स्थानीय क्षेत्रों में स्थित संरक्षण गृह और सुधार संस्थाओं का मास में एक वार निरीक्षण करेगा और ऐसे संरक्षण गृहों और सुधार संस्थाओं के प्रशासन पर प्रभाव डालने वाले विवयों पर अपनी टिप्पणी और सलाह देगा।
- (2) राज्य सरकार परिदर्शक बोर्ड के सदस्य के रूप में कार्य करने हेतु ऐसे सरकारी और गैर सरकारी सदस्यों की नियुक्ति कर सकता है जैसा वह आवश्यक समझें जिनकी संख्या तीन से कम और सात से अधिक नहीं होंगे और जिन में से एक को अध्यक्ष मनोनीत किया जायेगा गैर सरकारी सदस्यों में स्त्री तथा लड़की अनैतिक व्यापार दमन के क्षेत्र में अनुभवी समाज कल्याण कार्यकर्ताओं विशेषतः स्त्रियों को मिम्मिलित किया जा सकता है।
- (3) गैर सरकारी सदस्य प्रपनी नियुक्ति की तिथि से 2 वर्ष तक के लिए अपना कार्यभार सम्भालेगा/सम्भालेगी ग्रौर पुनःनियुक्ति के लिए भी पास्र होगा/होगी ।
 - (4) बोर्ड के निम्नलिखित कर्तव्य होंगे:--
 - (क) इस सम्बन्ध में पूछताछ करना ग्रौर यह देखना कि संरक्षण गृहों ग्रौर सुधार संस्थाग्रों के संवासियों की देखभाल ग्रौर कल्याण के प्रबन्ध सब तरह से उचित हैं,
 - (ख) पूर्व बैठक के पश्चात् के नये प्रवेशाधियों से साक्षात्कार, लेना और किसी भी प्रकार के अभिवेदन को ि संवासी करना चाहे सूचना।
 - (ग) सुधार सम्बन्धी कार्यक्रमों के संचालन का पुरावलोकन करना और ग्रागामी सुधारों हेतु सुझाव देना,
 - (घ) संरक्षण गृहों श्रौर सुधार संस्थाश्रों से रिहा की गई स्त्रियों तथा लड़कियों के पुनर्वास में सहायता देना।
 - (इ) राज्य सरकार द्वारा समय-समय पर बोर्ड को सौपें जाने वाले अन्य कर्त्तव्यों को कार्यान्वित करना।
- (5) बोर्ड प्रत्येक तैमास में एक बार ग्रीपचारिक बैठक करेगा बैठक श्रुतुकम से संरक्षण गृह या सुधार संस्था में की जायेगी। उस सुधार संस्था या संरक्षण गृह का ग्रधीक्षक जिसमें बैठक की जाएगी, बोर्ड की पुनः कम से बैठक हेतु मनिव होगा।
- (6) बोर्ड की बैठक में जब तक कम से कम तीन सदस्य उपस्थित नहीं होंगे, कोई भी कार्य सम्पादित नहीं किया जायेगा।
- (7) श्रध्यक्ष, वोर्ड की प्रत्येक ऐसी वैठक की श्रध्यक्षता करेगा/करेगी जिसमें वह उपस्थित होगा/होगी यदि श्रध्यक्ष किसी बैठक में श्रनुपत्थित हो, तो उपस्थित सदस्यगण बैठक की श्रध्यक्षत करने के लिए किसी एक सदस्य का चुनाव करेंगे श्रौर इस प्रकार चुना गया सदस्य उस बैठक में श्रध्यक्ष की समस्त शक्तियों का प्रयोग करेगा।
- (8) बोर्ड का ग्रध्यक्ष बैठक की तिथि ग्रीर समय निश्चित करेगा ग्रीर इस प्रकार निश्चित की गई तिथि से एक सप्ताह पहले बोर्ड के सचिव द्वारा सदस्यों को किसी विशेष विचार्णीय विषय के सारांश सिंहत सूचना प्रेषित की जाएगी।
- (9) प्रत्येक बैठक के कार्यवृत ग्रध्यक्ष द्वारा अनुमोदित किये जायेग श्रौर उस संरक्षण गृह या सुधार संस्था, जिसम बठक हुई हो, के ब्रधीक्षक द्वारा ग्रपनी अभियुक्तियों सिहत मुख्य निरीक्षक को भेजे जायेंगे।

- (10) किसी सदस्य के बैठक में अनुपस्थित रहने के समस्त मामलें की प्रत्येक गृह या संस्था के अधीक्षक द्वारा मुख्य निरीक्षक की सूचना दी जायेगी। मुख्य निरीक्षक अनुपस्थिति के ऐसे ममस्त मामलों का रिकार्ड रखेगा और यदि किसी गैर सरकारी सदस्य की उपस्थिति विशेष रूप से अनियमित पायी जाए तो इस तथ्य की राज्य सरकार को सूचना देगा जो यदि आवश्यक समझे, ऐसे सदस्य को पद में हटा सकती है।
- (11) अधीक्षक को गृह या संस्था के प्रवन्ध में वोर्ड द्वारा प्रस्तावों के अनुसार परामर्श दिया जायेगा, परन्तु यदि अधीक्षक के विचारान्तुसार ये प्रस्ताव अधिनियम या इन नियमों से असंगत हो या किसी ऐसे प्रस्ताव को कार्यान्वित करना असमोचित हो तो वह प्रस्ताव को गुड्य निरीक्षक के आदेशों के लिए भेजेगा और वोर्ड अध्यक्ष को इस तथ्य की सूचना देगा मुख्य निरीक्षक का आदेश अन्तिम होगा किन्तु राज्य सरकार के पुनरावलोकन के अध्यधीन होगा जो ऐसे आदेशों की पुष्टि विखण्डन या उनमें उपरान्तरण कर सकती है।
- 42. परिदर्शक पुस्तक. अधिक्षक प्रत्येक संरक्षण गृह या सुधार संस्था में एक परिदर्शक पुस्तक रखवाएगा परिदर्शक पुस्तक में परिदर्शक अभियुक्तियों की एक प्रति परिदर्शक द्वारा अभियुक्तियों के अभिलिखित किये जाने के पश्चात् शीघ्र अधीक्षक द्वारा मुख्य निरीक्षक को भेजी जायेगी।
- 43. वार्षिक विवरण.—प्रधीक्षक राज्य सरकार द्वारा विहित प्रपत्न में ग्रपने संरक्षण गृह या सुधार संस्थान सम्बन्धित पूर्व वर्ष की प्रशासनिक विवरण 15 मई से पहले पहले मुख्य निरीक्षक को भेजेगा। निरीक्षक इन नियमों के संचालन से सम्बन्धित विवरण प्रत्येक वर्ष में जुलाई के प्रथम सप्ताह में, ग्रपने कथन सहित यदि कोई हो, राज्य सरकार को भेजेगा।
- 44. नेखा साधारण श्रीर लेखा परीक्षा.—(1) नगदी लेन देन से सम्बन्धित लेखों को संरक्षण गृह या सुधार संस्था के लेखाकार के खिन्मों के किसी जिम्मेवार ग्रिधकारी द्वारा तैयार किया जायेगा।
- (2) संरक्षण गृह या सुधार संस्था से सम्बन्धित धन के बैंक में खाता खोला जायेगा। अधिक धन ग्रपने पास रखना वर्जित होगा।
- (3) एक रोकड़ बही रखी जायेगी जिसमें प्रतिदिन के लेन देन की प्रविष्टियां की जायेगी। नकदी सम्बन्धी सभी पावितयों और अदायिगियों को उचित वाऊचर द्वारा समर्थन करना होगा। प्रत्येक माह के अन्त में तुलन पत्न तैयार किया जाए।
- (4) रोकड़ बही और नकद बकाया की श्रधीक्षक द्वारा प्रतिदिन े जांच की जायेगी।
- (5) संरक्षण गृह या सुधार संस्था के समस्त लेखों की छःमाही लेखा परीक्षा सरकारी लेखा परीक्षकों से करवाई जायेगी और लेखा परीक्षा रिपोर्ट संविक्षा के मुख्य निरीक्षक को भेजी जायेगी।
- 45. नियमों को भंग करने के लिए दण्ड.—कोई भी व्यक्ति जो इन नियमों के नियम 7 या 34 का उल्लंघन करता है मैजिस्ट्रेट द्वारा द्येष सिद्धि पर दो सौ पचास रुपये तक के जुर्माने से दण्डित किया जार्थेगा।
- 46. निरसन और व्यावृत्ति:—गृह विभाग की अधिसूचना संख्या एच 0 28-242/57, दिनांक 6-11-1958 द्वारा अधिसूचित हिमाचल प्रदेश स्त्री या लड़की अनैतिक व्यापार दमन नियम, 1958 का एत्-द्वारा निरसन किया जाता है। परन्तु उक्त नियमों के अधीन की गई कोई बात या की गई कार्यवाही हो, जहां तक वह उन नियमों से असन्गत न हो इन नियमों के त्तरसम्मान उपबन्धों के अधीन की गई समझी जायेगी।

ग्रमर नाथ विद्यार्थी सचिव (कल्याण)।

प्रपत्न-1 वचन बन्ध प्रपत्न (नियम 4 देखें)

 मैं···· जिसकी ग्रायु · · · वर्ष है, की जिम्मेवारी लेने के लिए तैयार हूं :—

- (1) जब तक लड़की मेरे प्रभार में रहेगी में उसके कल्याण के लिए हर संभव प्रयत्न करूंगा श्रीर उसके रहने सहन के लिए उचित व्यवस्था करूंगा।
- (2) यदि लड़की का म्राचरण ग्रसन्तोपजनक होगा तो मैं तुरन्त न्यायालय को सूचित करूंगा।
- (3) लड़की के बिमार होने की स्थिति में उमका निकटतम अस्पताल में उचिन उपचार करवाया जायेगा।
- (4) लड़की अपने धर्म के ग्रनुपालन में स्वतन्त्र होगी।
- (5) मैं वचन देता हूं कि जब भी स्रमेक्षित होगा मैं उसे न्यायालय में उपस्थित कहंगा।

प्रपत्न-2

(नियम 5 देखें)

संरक्षण गृह सुधार संस्था में सुपुदंगी का वारन्ट

न्यायालय.

सेवा में,

ग्रधीक्षक,

संरक्षण गृह या सुधार संस्था।

(स्थान) :

इससे श्राप उक्त श्रधीक्षक को उक्त को इस वांरट के साय अपनी अभिरक्षा में लेने और स्त्री तथा लड़की अनैतिक व्यापार दमन (हिमाचल प्रदेश) नियम, 1981 के श्रनुसार पूर्वोक्त अविधि के लिए उसे निरुद्ध करने के लिए प्राधिकृत किया जाता है श्रौर ऐसी अपेक्षा की जाती है कि इस वांरट को इसके निष्पादन की रीति को प्रमाणित करने का पृथ्ठांकन करते हुए वापिस किया जाए।

(विवरण)

- 1. स्त्री या लड़की का नाम
- 2. ग्रायु
- 3. धर्म
- 4. पहचान के चिन्ह
- 5. ग्रारोपित ग्रपराध
- 6. ग्रपराध जिसके लिए दोषी सिद्ध किया गया
- 7. दिया गया दण्ड:देश
- 8. दण्डादेश देने की तिथि
- 9. निरुद्ध किये जाने की अवधि।

ग्राज दिनांक · · · · · · 198 को मेरे हस्ताक्षर ग्रौर न्यायालय की मोहर के ग्रधीन दिया गया।

प्रपत्न-3

ग्रनुज्ञप्ति हेतु ग्रावेदन पत्न का प्रपत्न [नियम 7 (1) देखिये]

 म्रावेदक या संस्था का पूरा नाम (यदि पंजीकृत है तो पंजीकरण प्रमाण-पत्न की प्रति ग्रौर संस्था के सभी सदस्यों का विवरण दिया जाए। 2. धर्म

3. निवास स्थान (गांव या नगर)

जिला

(टिप्पणी.-संस्था की स्थिति में प्रत्येक सदस्य का मह 2 और 3 के सम्बन्ध में विवरण दिया जाए) ।

4. संस्था का नाम

5. संस्था के उद्देश्य

 संस्था की वित्तीय स्थिति, निधियों, सम्मित्त ग्रीर ग्राय के स्रोतों का व्योरा।

7. श्रावास और खाने के लिए किये गये या किये जाने हेतु प्रस्तावित

प्रबन्ध भवन के सम्बन्ध में ब्योरा दें कि क्या भवन संस्था का ग्रपना है या किराये पर लिया है। 8. संवामियों के सामान्य स्वास्थ्य के लिए प्रवन्ध और उनके उपचार के लिए सुविधाएं और संवासी को एक साधारण

नागरिक के समान जीवन में पुनर्वास हेतु योग्य बनाने के लिए शिक्षा, व्यवसायिक प्रशिक्षण और नैतिक निर्देश देने के लिए प्रस्तावित प्रबन्ध ।

9. महर या कस्बे भीर परिक्षेत्र के नाम सहित प्रस्नावित संस्था का पूरा पता।

10. यदि कोई ऐसा ग्रावेदन पहले किया गया हो तो इसकी तिथि माह श्रौर वर्ष सहित इसका परिणाम बतायें।

11. यदि इस समय संस्था विद्यमान है तो उसके प्रारम्भ की तिथि, इसकी कार्य प्रणाली की वार्षिक विवरणियां, यदि तैयार की गई हो तो, या इसकी श्राज तक की कार्यप्रणाली।

12. संस्था खोले जाने के समय संवासियों की मंख्या या व्योश ।

13. ब्रधिकतम कितने वच्चों और स्त्रियों के लिए ब्रावास प्रदान किया जा सकता है।

14. कोई अन्य विवरण ।

मैं या हम 😬 🕆 एतद्द्वारा 👓 🔭 सत्यानिष्ठा से प्रतिज्ञान करता हूं या करते हैं कि उपयुक्त विवरण मेरे या हमारे विश्वास श्रीर ज्ञान के अनुसार शुद्ध है।

> तिथि ग्रीर स्थान सहित हस्ताक्षर श्रीर स्पष्ट श्रक्षरों में नाम । प्रपत्त- 4

ग्रनुज्ञप्ति

[नियम 7 (2) देखें]

श्रनुद्धप्ति की कम मंख्या	संरक्षण गृह या मुधार संस्था का नाम व पूरा पत्ता	धनुक्रप्ति धारी का नाम धीर पूरा विवरण तथा निवास स्थान	संरक्षण गृह या सुधार संस्था के प्रवन्ध का पूरा नाम	संस्था द्वार की जाने वाली सेवाफ्रों क विवरण
1	2	3	4	5
मंदासियों के सम्बन्ध का वि	में प्रतिबन्ध	भनुभित की समाप्ति की तिथि	विष	गेष ग्रभियुक्तिय

7

বিলাক

198 .

चनुत्रप्ति प्राधिकारी (मोहर) ।

शत

(1) यह अनुज्ञिप्त स्त्री तथा लड़की अनैतिक व्यापार दमन संशोधन ग्रधिनियम, 1978 द्वारा यथा संशोधित स्त्री तथा लड़की ग्रनैतिक व्यापार दमन ग्रिधिनियम, 1956 ग्रीर स्त्री तथा लड़की अनैतिक व्यापार दमन (हिमाचल प्रदेश) नयम, 1981 के सभी उपबन्धों के श्रधीन प्रदान किया जाता है।

(2) अनुज्ञप्तिधारी संरक्षण गृह या सुधार संस्था के सहज दृश्य स्थानं पर एक सूचना पट लगाएगा जिस पर हिन्दी ग्रौर ग्रंगेजी में बड़े प्रक्षरों में संरक्षण गृह या सुधार संस्था का नाम लिखा जायेगा ।

(3) अनुज्ञप्ति हस्तान्तरणीय नहीं होगी ।

(4) अनुज्ञिप्त इसके जारी किये जाने की तिथि से एक वर्ष की भविध हेतु प्रवृत्त रहेगी।

(5) अनुज्ञप्तिधारी जहां तक व्यवहार्य हो संरक्षण गृह या सुधार संस्था का प्रबन्ध किस स्त्री को सीपेंगा।

प्रपत- 5

अनुज्ञप्ति के नवीनकरण हेतु आवेदन-पत्न का प्रपत्न

[नियम-7 (3) देखें]

1. अविदक या संस्था का पूरा नाम (यदि पंजीकृत हो तो पंजी-करण प्रमाण-पत्न की एक प्रतिलिपि श्रीर संस्था के सभी सदस्यों के विवरण भी दिये जाएं)।

2. धर्म

 निवास स्थान (शहर या गांव) पुलिस ' 'थाना ' 'जिला' ' । 4. संस्था का नाम

5. अनुज्ञप्ति संख्या और वर्ष 6. कोई भ्रन्य विवरण।

> तिथि तथा स्थान सहित हस्ताक्षर ग्रौर स्पष्ट ग्रक्षरों में नाम।

प्रपत्न-6

संवासियों का रजिस्ट्रर

[नियम 8 (1) देखें]

मंरक्षण गृह या सुधार संस्था का नाम ।

1. संवासी का नाम

2. पिता का नाम या (निवाहित स्त्री या लड़की की स्थिति में) पति का नाम ।

3. ग्राय

4. जातियां धर्म पूर्व व्यवसाय, यदि कोई हो,

5. पूर्व निवास स्थान, यदि कोई हो (नगर या गांव) तहसील और जिला

6. कद

7. प्रवेश के समय वजन

8. पहचान चिन्ह

9. सामान्य स्वास्थ्य

10. किसी कुशल कार्यं को करने की योग्यता

11. मामले की वार्षिक संख्या और दण्डादेश देने वाला प्राधिकारी 12. निरुद्ध किये जाने की भविध और सुपुर्दगी भादेश की तिथि

13. प्रवेश की तिथि 14. निरुद्ध किये जाने की श्रविध की समाप्ति की तिथि या श्रन्य

गृह या संस्था में स्थानान्तरण करने की तिथि 15. सौंपा गया कार्य

16. प्रवेश के समय संवासी द्वारा सौंपी गई या उसके पास पाई गई या उसके बाद उसकी भ्रोर से प्राप्त सम्पत्ति का विवरण श्रीर मुल्य श्रीर प्रत्येक भवसरया निपटाने के सही होने को प्रमाणित करने के उपलक्ष में संवासी के हस्ताक्षर या उसके बार्ये हाथ का निशान श्रंगुठा ।

17. सम्पत्ति ग्रपने प्रभार में लेने के प्रतीक स्वरूप श्रधीक्षक या उसके

श्रधीनस्य के तिथि सहित इस्ताक्षर ।

1/9. स्थानान्तरण पर निरुद्ध किये जाने की स्रविध की समाप्ति के पश्चात संवासी को किस प्रकार रिहा किया गया है गृह दर्शाने वाली ग्राभियुक्तियां प्रविशिष्टियों को मुद्धता प्रतीक स्वरुप अधीक्षक अथवा अधीनस्थ के हस्ताक्षर । 19. रिहा किये जाने की तिथि को स्वास्थ्य की स्थिति श्रीर वजन

20. (तिथि सहित) चिकित्सा ग्रधिकारी के हस्ताक्षर-

टिप्पणी.--स्वास्थ्य के सम्बन्ध में विवरण चिकित्साधिकारी द्वारा प्रविष्ट किया जाना चाहिये।

प्रपत्न-7

इतिवृत पत्र 'कं' (नियम 10 देखें)

संरक्षण गृह या सुधार संस्थाकानाम।

1. प्रवेश तिथि

2. निरुद्ध किये जाने की भवधि की समाप्ति की तिथि

3. प्रवासी रजिस्टर में कम संख्या

5. श्राय

6. कद

7. प्रवेश के समय वजन

8. आहार

9. सौंपें गये कार्य का स्वरूप

10. प्रवेश के समय स्वास्थ्य की तिथि 11. प्रभियुक्तियों (दिया गया दण्ड भ्रादि)

12. मासिक डाक्टरी परीक्षा तथा वजन करने के परिणाम

13. रिहाई के समय स्वास्थ्य की स्थिति।

1

श्रघीक्षक के हस्ताक्षर/-श्रीर श्रमियुक्तियां

टिप्पणी -- स्वास्थ्य के सम्बन्ध में विवरण चिकित्सा ग्रधिकारी द्वारा प्रवृष्ट किया जाना चाहिये।

प्रपत्न-8

(नियम 11 देखें)

संरक्षण गृह या सुधार संस्था का नाम में संवासियों के बजन में वृद्धि या कमी को दर्शाने वाली विवरणी

संरक्षण गृह या सुधार संस्था का नाम	जिन संवासियों का वजन किया गया उनकी	
	कुल संख्या	उनका सख्या
1	2	3
14		
Management of the control of the con		

जिन संवासियों के माप के लिए	उन संवासियों की संख्या जिनके	वजन में ग्रौसत वृद्धि
जिन में वृद्धि हुई उनकी संख्या	वजन में कोई परि- वर्तन नहीं हुग्रा	
4	5	6

प्रपत्र-9

चिकित्सा अधिकारी की दैनिकी

[नियम 19(2) देखें]

संरक्षण गृह या सुधार संस्था का नाम

मास ग्रीर तिथि चिकित्सा ग्रधिकारी के स्रधीक्षक की श्रिभि-विचार ग्रीर निर्देश युक्तियां 1 3

प्रपत्न-10

संरक्षण गृह या सुद्वार संस्था से रिहा की गई लड़की या स्त्री के लिए ग्रनुज्ञप्ति ।

संख्या:

स्थान:

तिथि:

स्त्री तथा लड़की अनैतिक व्यापार दमन (हिमाचल प्रदेश) नियम, 1980 के अधीन मुख्य निरीक्षक के रूप में नियुक्त :---

मैं इस लड़की या स्त्री जिसकानाम है स्रौर जिसकी स्रायु · · · · ॰ वर्ष है स्रीर जें(ध.रा 10 की उप-धारा (3) या धारा 17 की उप-धारा (4) या धतरा 19 की उप-धारा (3) के ग्रधीन स्थान पर संरक्षण गृह या सुधार संस्था में ग्रिभिरक्षा में या निरुद्ध रखा जा रहा है, को एतदृद्वारा इस शर्त पर श्री के प्रभार में रहने की ब्राज्ञा देता हूं कि उक्त श्री · · · · · · · ः उस पर किसी व्यक्ति द्वारा बुरा प्रभाव डालने से रोकने के लिए पूरी एहतियात श्रीर सावधानी बरतेगी श्रीर उक्त श्री : • • • उस में नियुश्रित रखेगा।

यह अनुज्ञप्ति तब तक प्रवृत्त रहेगी जब तक इसका प्रतिसहरणया समपहरण नहीं किया जाता या सम्बन्धित लड़की या स्त्री वर्ष की भाय प्राप्त नहीं कर लेती।

ग्राज दिनांक 198 को मेरे हस्ताक्षरों से साक्ष्यांकित ।

मुख्य निरीक्षक।

प्रपत्न-11

निवर्तन रजिस्टर

[नियम (38) (7) देखें]

संरक्षण गृह या सुधार संस्था का नाम

- 1. ऋम संख्या
- 2. लड़की या स्त्री का नाम
- 4. जाति धर्म ग्रौर भाषा
- 5. ग्राचरण
- 6. उपलब्धि
- 7. स्वास्थ्य
- चिकित्सा उपचार
- 9. संस्थाया गृह की तिथि
- 10. संस्था में ठहरने की ग्रविधा
- 11. ग्रभियुक्तियां ।

प्रपत्न-12

वयं के दौरान रिहा किए गए व्यक्तियों की संख्या [नियम 39 (8) देखें]

जिला

नगर या गांव

- 1. संरक्षण गृह या मुद्यार संस्था का नाम
- 2. वर्ष के दौरान रिहा की गई लड़कियों या स्वियो की संख्या।

स्थान: निथि :

मंरक्षण गृह या सुधार संस्था का ग्रधीक्षक ।

IN PURSUANCE OF THE PROVISIONS OF CLAUSE (3) OF ARTICLE 348 OF THE CONSTITUTION, THE GOVERNOR, HIMACHAL PRADESH IS PLEASED TO ORDER THE PUBLICATION OF THE FOLLOWING ENGLISH TRANSLATION OF NOTI-FICATION NO. WLF-A (3)-13/76 DATED 9-2-83.

In exercise of the powers conferred by section 23 of the Suppression of Immoral Traffic in Women and Girls Act, 1956 (Central Act No. i04 of 1956) as amended by the Suppression of Immoral Traffic in Women and Girls (Amendment) Act, 1978 (46 of 1978) the Governor, Himachal Pradesh is hereby pleased to make the following rules, namely:-

- 1. Short title and commencement.—(1) These rules may be called the H. P. Suppression of Immoral Traffic in Women and Girls (Himachal Pradesh) Rules, 1982.
 - (2) They shall come into force at once.

2. In these rules, unless the context otherwise

requires, (a) 'Act' means the Suppression of Immoral Traffic in Women and Girls Act, 1956 as amended by the Suppression of Immoral Traffic in Women and Girls (Amendment) Act, 1978;

(b) 'State Government' means the Government of

Himachal Pradesh:

(c) 'board' means the Board of Visitors appointed by the State Government under rule 41;

- (d) 'Chief Inspector' means the person appointed as such by the State Government to discharge the functions of the Chief Inspector under these rules;
- (e) 'licence' means a licence granted under section 21:
- (f) 'form' means a form appended to these rules;

- (g) 'section' means a section of the Act; and
 (h) 'Superintendent' except in the expression
 'Superintendent of Police', means the principal officer-in-charge of a protective home or corrective institution and includes any person specially appointed to discharge the functions of a Superintendent under these rules.
- 3. Manner of notifying public places.—A copy of every order of the Commissioner of Police of the District Magistrate notifying a place to be a public place under section 7(1) shall be affixed to a conspicuous part of the public place so notified and also the office of the Commissioner of Police or the Court house of the District Magistrate, as the case may be.
- Placing of girls in safe custody.—(1) Where a responsible and trustworthy person belonging to the same religious persuasion as that of a girl produced before Magistrate under sub-section (1) of section 17 is willing to take charge of the girland the Magistrate, acting inder ab-section (1) or sub-section (3) of that section, passes an order placing the girl in the safe custody of

that person, such person shall execute before the Magistratè an undertaking in Form I.

- (2) If the person in whose custody the girl is placed is no longer willing to fulfil the conditions of the undertaking, he/she may apply to the Magistrate for releasing him/her from the obligation to keep the girl in his/her custody.
- 5. Detention of woman or girl in a protective home or corrective institution .- Where, in pursuance of subsection (1) of section 10A, or sub-section (4) of section 17. or sub-section (3) of section 19, a Magistrate passes an order directing that a woman or girl be detained in a protective home or corrective institution, a warrant of detention in Form II shall be prepared in duplicate and shall be forwarded to the Superintendent of the protective home or corrective institution, who shall retain one copy and return the other to the Magistrate after making an en lorsement therein that the woman or girl referred to in the warrant has been duly taken in his/her charge.
- Notification of residence etc. by convicted offenders.— (1) A convicted offender who has been ordered by the Court under section 11 to notify his/her residence or any change of, or absence from such residence shall, immediately after his/her release, report himself/herself to the police officer having jurisdiction over his/her place of residence and shall also leave his/her correct address with such police officer. Thereafter, he/she shall report himself/herself to such police officer once in every month till the expiry of the period for which he/she is required to notify his/her residence.
- (2) When any such offender intends to change his/her place of residence, he/she shall intimate his/her intention to the police officer having jurisdiction over his/her place of residence and also furnish to him/her the correct address of the intended place of residence. In every such case, the police officer shall send to the police officer having jurisdiction over the new place of residence a report of the intended change of residence together with full particulars of the convicted offender.
- (3) As soon as the offender takes up his/her residence in the new place, he/she shall report himself/herself to the police officer having jurisdiction over that place and shall also report himself/herself to such officer once in every month till the expiry of the period for which he/she is required to notify his/her residence.
- (4) If, for any reason, the offender does not change his/her place of residence as originally intended, he/she shall report the fact to the police officer having jurisdiction together with the reasons for such change of intention.
- (5) The provisions of sub-rules (2), (3) and (4) shall apply to temporary absence from the place of residence for any period exceeding seven days:

Provided that, in the case of temporary absence, the convicted offender shall again report to the police officer as soon as he/she returns to the usual place of residence.

(6) Any person who commits a breach of any of the sub-rule (1) to (5) shall be punishable with fine which may extend to two hundred and fifty rupees.

Explanation. In this rule, 'police officer' means the officer-in-charge of a police station.

- 7. Licensing of protective homes and corrective institutions.—(1) Application for a licence under section 21(3) shall be made in Form III to the State Government.
- (2) On receipt of an application for a licence, the State Government shall cause full and complete investigation to be made through an officer or authority appointed in this behalf before issuing the licence. The said officer or authority before reporting on the application to the State Government shall record the statement

- office applicant or applicants and the special police officer appointed for the area. In addition, he may make enquiries from such social welfare workers or respectable persons of the locality as he may deem necessary. The State Government, if satisfied, that the applicant or applicants is or are fit person or persons to whom a licence may be granted, may grant a licence in Form IV, which if granted will remain in force for a period of one year.
- (3) An application for the renewal of a licence shall be made in Form V at least thirty days before the date of its expiration. The licence may thereupon be renewed for a like period.
- (4) No licence issued or renewed under this rule shall be transferable.
- (5) The management of every licensed home shall, wherever practicable, be entrusted to women.
- (6) The licensee shall comply with all the conditions of the licence and the provisions of the Act and these rules and shall maintain all registers and accounts in the mainer hereinafter laid down and shall submit all statements and returns as prescribed in the rules.
- 8. Admission into protective homes or corrective institutions.—(1) On the admission of a woman or girl into a protective home or corrective institution under the provisions of the Act, she shall be examined by the Superintendent, who shall record in the Inmate's Register in Form VI the particulars required to be shown in that register.
- (2) The woman or girl admitted into a protective home of corrective institution shall then be supplied with a new set of clothes and the clothes worn by her at the time of admission shall be destroyed if they are in rags or in filthy and verminous conditions. The clothing of every woman and girl to be detained for a period of two years or more shall, if they are not liable to be destroyed, be sold and the proceeds credited to the personal account of the woman or girl. In all other cases, the clothings of a woman or girl shall be returned to the parents, guardians or relatives of the woman or girl and if it is not possible to do so, shall be washed, tied up in a bundle and stored and returned to the woman or girl on her discharge. She shall also be given a bath, which shall be of a disinfecting nature.
 - (3) The Superintendent or some other official of the protective home or corrective institution, considered suitable by such Superintendent, shall then take the woman or girl to the nearest hospital for examination. If there is no hospital within a reasonable distance, the medical examination of the woman or girl shall be conducted by the nearest qualified lady doctor.
- (4) Women or girls found to be suffering from any venereal disease shall be kept, as far as possible separate from the other inmates of the protective home or corrective institution. Women or girls suffering from minor ailments shall be treated by the Medical Officer of the protective home or corrective institution. If any woman or girl is suffering from serious illness, she shall be taken to the nearest hospital for admission and a report shall immediately be sent to the District Magistrate. A copy of the report shall be simultaneously sent to the Chief Inspector.
- 9. Admission of children accompanying immates into protective home or corrective institutions.—(1) A child below seven years of age in the care of its mother who is detained or ordered to be kept in the protective home or corrective institution may also be admitted to the home or institution along with her, if it cannot be placed with its relatives or otherwise properly provided for. If any question arises as to whether a child is below seven years of age or not, such question shall be determined by the Superintendent.

- (2) A child born in the home or institution after the admission of the inmate into the protective home or corrective institution may remain with her.
- (3) No child shall be kept in the protective home or corrective institution if it has completed the age of seven years. On a child completing such age, the Superintendent shall intimate the fact to the Chief Inspector with a view to his/her making arrangements, if possible, to place the child with its relatives or to producing it before the Child Welfare Board/Children's Court/Juvenile Court constituted under the Himachal Pradesh Children Act for such order as may be deemed fit by the competent authority under the said Act.
- (4) A child kept in the protective home or corrective institution shall be allowed such diet and clothing as the medical officer attached to the home or institution may think fit.
- 10. Case record.—A record comprising of a history ticket in Form VII and other information regarding the study, classification and placement of the inmate and her responsiveness to institutional treatment shall be maintained in respect of each inmate.
- 11. Medical examination.—Every inmate shall be medically examined and weighed once in every month and the result of such examination and weighment shall be recorded in the history ticket of the inmate. A statement in Form VIII shall be submitted by the Superintendent before the 10th of every month to the Chief Inspector showing the weighment statistics of the protective home or corrective institution.
- 12. Strength of establishment of protective home or corrective institution.—The strength of the establishment including executive, clerical and correctional personnel of each protective home or corrective institution whether established or liceused by the State Government shall be determined by the State Government from time to time in consultation with the Chief Inspector. The State Government in consultation with the Chief Inspector, may also assign duties to them. Necessary arrangements for medical aid of the inmates shall be made by the State Government in consultation with the Chief Inspector.
- 13. (1) Each protective home or corrective institution shall be headed by a whole-time Superintendent, preferably a woman, who is professionally trained in Social Work or has a wide experience in women welfare. In performing his/her duties the Superintendent shall be assisted, beside executive and clerical staff, by as many specialists, such as, case workers, psychologists, etc., as considered necessary by the State Government for home or institution under his/her charge. The Superintendent shall generally be responsible for the observance of all rules and orders, the supervision of the subordinate staff and the maintenance of discipline among the inmates. He/she shall, in his/her own handwriting, maintainan office journal in which shall be recorded daily every occurrence of importance connected with the management of the home or institution, which is not otherwise disposed in the register of correspondence. And which it is desirable to note for future guidance. The journal shall be forwarded to the Chief Inspector at the end of each month, who shall immediately return it after perusal with such remarks as he/she may consider necessary.
- (2) The Superintendent of a corrective institution shall pay special attention to the individual problems of each inmate under his/her charge and for this purpose he/she shall ensure that a systematic programme of study, classification, placement, recovery, education and rehabilitation is planned for them.
- 14. Duties of Superintendent.—The following duties, in addition to other duties assigned by the State Government from time to time, appertain to the Superintendent:—
 - (i) the Superintendent shall be in charge of general supervision and sanitation of the home and the health of inmates;

(ii) the Superintendent shall make an optimum use of the institutional resources in providing to inmates the requisite opportunities for personality reconstruction and reformative treat-

(iii) the Superintendent shall be responsible for the discipline of the subordinate staff;

(iv) the Superintendent shall be in charge of maintaining general accounts, disbursing bills, custody of jewellery, cash and other belongings of the inmates:

(v) the Superintendent shall be in charge of office correspondence and public relations:

(vi) the Superintendent shall arrange meetings of the Board of Visitors and submit immediately the reports of the meetings to the Chief Insnector:

(vii) the Superintendent shall make surprise inspection of provision stores at least once a month, shall visit the home or institution at unspecified hours at least twice a month during night and check that every thing is in order:

(viii) the Superintendent shall be responsible for submitting statements and returns under these rules in addition to such statements and returns as may be prescribed by the State Government in consultation with the Chief Inspector from time to time;

(ix) the Superintendent shall be responsible for the purchase of provisions as per the orders issued by the Chief Inspector from time to time. He/she shall also see the rations weighed and served out to the cooks, and shall, with the Medical Officer, inspect the food daily when it is cooked and ready for distribution, to make sure that it is properly cooked and that the full quantity reaches the inmates.

(x) the Superintendent shall be responsible for all the property of the protective home or corrective institution and all money and stores

Weekly inspection.—(1) On one morning in every week which shall usually be Monday the Superintendent shall hold a thorough inspection of all the inmates, at which the Medical Officer shall also be present. At each such inspection the Superintendent shall satisfy himself/herself-

(a) that every inmate is provided with proper clothing and bedding;

(b) that they are clean and tidy; and

(c) that the rules and orders applicable to inmates are being duly earried out.

- (2) The Superintendent shall, at every such inspection, hear and enquire into any complaints and requests that the inmates may wish to make. It shall be his/her duty to hear the complaints and requests of inmates patiently and to afford them reasonable facilities for making such complaints and requests.
- (3) Nothing in this rule shall debar any inmate from making a complaint or request to the Superintendent at other times than at the weekly inspection, and it shall be the duty of every member of the staff to produce before the Superintendent without delay any inmate desiring to see him/her.
- 16. Documents to be kept in the personal custody of the Superintendent.—The following documents shall be kept in the personal custody of the Superintendent:-

(a) Contract agreement bonds.

- (b) Contractor's and subordinates security deposit receipts or post office saving bank account books and post office cash certificates.
- (c) Personal files, service books and character rolls, of the staff.
- 17. Previous sanction required to leave station by Superintendent.-Without the written sanction of the Chief Inspector, the Superintendent shall, on no account, absent himself/herself from the station.
- 18. Office Order book.—The Superintendent shall maintain an order book for the protective home or corrective institution in which he/she shall record all standing orders issued to his/her subordinates from time to time. He/she shall by an order allot the various duties

to his/her subordinates and may, by a subsequent order, vary such allotments as and when considered necessar/.

- Duties of the Medical Officer of protective home or corrective institution .- (1) In addition to such other duties as may be assigned to the Medical Officer of a protective home or corrective institution by the State Government from time to time in consultation with the Chief Inspector, the Medical Officer shall visit the protective home or corrective institution every day except on Sundays and other holidays; on Sundays and holidays also, when necessary, he/she shall attend to the health and cleanliness of the inmates, the treatment of the sick, the sanitation of the protective home or corrective institution, general inspection and supervision of food and all other matters connected directly or indirectly with the health of the staff and inmates of the home or institution.
- (2) On each visit to the protective home or corrective institution, the Medical Officer shall enter his/her remarks in the register in Form IX.
- (3) During the absence of the Superintendent on short leave (other than casual leave) or during a vacancy in the post of the Superintendent for a short period, and if there is no Deputy Superintendent to hold her/his charge the Medical Officer, with the previous approval of the Chief Inspector, may act, if called upon to do so, as the Superintendent, in addition to his/her own duties.

20. Education and training of immates of protective home and corrective institutions.—(1) Provision shall be made for general education and training programmes in all protective homes and corrective institutions. Each protective home or corrective institution shall, as far as possible provide for vocational training of inmates in keeping with their aptitudes, interests and rehabilitative requirements. All inmates, unless physically incapable, diseased or sick, shall be engaged on constructive work.

(2) Each protective home or corrective institution shall be provided with such facilities of education and training as approved by the Chief Inspector. The curricula of education and vocational training to be followed in a protective home or corrective institution shall be drawn in consultation with the Director of Education or the Director of Employment and Training or other concerned departments of the State Government. If found necessary, the facilities for education and vocational training available in the community shall also be purposefully availed of for the benefit of inmates with the approval of the Chief Inspector.

(3) Adequate number of trained teachers and qualified instructors shall be appointed for imparting education and vocational training to the inmates. In an emergency, such teachers and instructors may be directed by the Superintendent to attend to the executive or administrative duties as well.

21. Daily routine of protective home and corrective institutions.—(1) The daily routine of the inmates shall be fixed by the Superintendent with the approval of the Chief Inspector, generally on the following lines:-

5.30 a.m. to 6.30 a.m. in warm months and 6.30 a.m. to 7.30 a.m. in colder months. 7.30 a.m. to 7.45 a.m. 7.45 a.m. to 8.15 a.m. Visit to latrine, ablution, bath and toilet, etc.

Education and vocational

8.15 a.m. to 9.30 a.m. 10.00 a.m. to 1.00 p.m.

1.00 p.m. to 2.00 p.m. 2.00 p.m. to 4.30 p.m.

4.30 p.m. to 6.30 p.m. 6.30 p.m. to 6.45 p.m.

6.45 p.m. to 7.30 p.m. 7.30 p.m. to 9.30 p.m.

Organised recreation. Prayers Dinner

Study, reading and leasure

Prayers

Breakfast

training

Personal chores

Lunch and Rest.

Work programmes

time activities. (2) Daily routine may be suitably modified on Sundays and other holidays, Saturdays shall be observed as half holidays.

(3) In corrective institutions, the daily routine of inmates will be so regulated as to provide an ample scope for an individualised correctional treatment of different types of inmates.

22, Diet of immates in protective homes and corrective institutions. -(1) The inmates of protective homes and correctional institutions shall be provided with a balanced nutritious and wholesome diet in accordance with the scale prescribed by the State Government from time to time. The scale of diet shall generally conform to the following requirements:-

Cereals (including millet) 500 grams 115 grams Pulses Vegetables (green leafy, roots and

tubers and others)

250 grams Fish or Meat 30 grams or

60 ml. Milk and Ground nut (roasted) 15 grams

Milk and 60 ml. . . Gram (roasted)

20 grams ٠. 25 grams Jaggery . . 30 grams 25 grams Oil . . Salt

10 grams Tamarind Jeera and Tejpatta 0.5 gram . . Turmeric l gram 0.5 gram

Corriander 0.5 gram Chillies . . Tea/Coffee a cup (twice a day)

(2) For pregnant and nursing women the following items shall be added to the scale:

Milk 225 ml. 50 grams Sugar 115 grams Vegeta bles Fish/meat or 30 grams 50 grams Curd

(3) The scale of fuel per inmate shall be as under:

285 grams when total number of in-Coal mates is more than 150.

340 grams when the total number of inmates is below 150.

565 grams when the total number of Fire-wood ... inmates is more than 150.

> 680 grams when total number of inmates is below 150.

- (4) Special diet as approved by the Chief Inspector shall be issued on festival days to be specified by the State Government. Diet for sick and diseased inmates shall be regulated as per the advice of the Medical Officer.
- 23. Supply of clothing etc. to inmates of protective homes and corrective institutions.—(1) The inmates of the protective home or corrective institution shall be provided with clothing, bedding and other articles in accordance with the scale prescribed by the State Government from time to time, on the following basis:

Two sarees, three blouses and two peticoats per year

Two sets of salwar, kameez and dupatta per year Four sets of customary under-garments per year One pair of chappal/footwear every year. Two towels per year

Sterilised sanitary pads as per requirement One thick cotton durrie or mat (2 metres ×1 metre One pillow and 2 pillow-covers every two years One cotton bed-sheet and one cotton chuddar per year.

Woollen blankets and warm clothing according to the climatic requirements or on medical recommendation.

(2) Each inmate shall be supplied with one steel box, one plate, one mug, one bowl, one comb and one mirror. For the pupose of washing clothes, one bar of washing soap per month, and for bathing purpose one cake of soap per month be supplied to her. Further, she shall be provided with 5 grams of oil daily for oil bath. Toothpowder, twigs, or other means of cleaning tooth shall also be given for daily use.

- (3) All articles of inmates' clothing, bedding, etc. shall be washed and exposed to the sun and disinfected and fumigated at fixed intervals. All such articles shall be sterilised before initial use and subsequent issue.
- 24. Living space for inmates of protective homes and corrective institutions. - Every inmate shall have a separate bed with a floor space of not less than 2.5 metres ×1.5 metres per bed. A place shall be allotted for every inmate in the dormitory.
- 25. Religious and moral instructions.-- (1) The protective homes and corrective institutions shall not be used as a means of fostering any one religion at the expense of others and the principle of secularism shall be maintained strictly.
- (2) Religious and moral instructions to inmates of protective homes and corrective institutions shall be allowed on condition that no proselytising is carried on under the cloak of such instructions and that nothing is done to take the inmates away from the religion professed by them. These instructions may be in form of: meditation; group prayer: devotional songs which can be recited by persons of all religions; selected reading of literature dealing with ethics and universal principles of religion; study of the lives of saints, social reformers and moral teachers; and moral lectures, talks and discourses.
- (3) The Superintendent shall endeavour to secure the services of honorary moral teachers and instructors, and in their absence, the senior members of the staff, preferably the teachers, shall be deputed to impart religious and moral instructions to the inmates of their own faith at least once a week.
- (4) The selection of honorary moral teachers and in structors shall be made by the Chief Inspector in consultation with District Magistrate.
- (5) The Chief Inspector may remove from the list of honorary moral teachers and instructors the name of any such teacher or instructor if he/she is found unsuitable for the purpose.
- 26. Libraries for protective homes and corrective institutions .- Every protective home or corrective institution shall be provided with a library of suitable books and periodicals with a catalogue. The choice of books and periodicals shall be made by the Superintendent and approved by the Chief Inspector in keeping with the requirements of character-building and self improvement of inmates.
- 27. Attendance of the inmates of protective homes or corrective institutions before Police or Magistrate.—Any inmate whose attendance is required before the police or before a court shall be permitted to leave the protective home or corrective institution for the purpose only on receipt of a written requisition signed by the Commissioner of Police or by a Police Officer not below the rank of a Deputy Superintendent of Police as authorised by the Commissioner of Police or of a summons issued by the court of competent jurisdiction. The inmate shall in such cases be accompanied by the Superintendent or by any other member of the staff considered suitable by the Superintendent.
- 28. Escape and recapture of inmate of protective home or corrective institution.—(1) The Superintendent shall give immediate notice of the escape or recapture of any inmate of the home or institution to,-
 - (a) the Chief Inspector,
 - (b) the nearest Police Station, and

(c) District Magistrate.

- (2) On receipt of a notice of estine and a substale (1), the office-in-charge of the Police Station shall take necessary steps to recapture the innute and to bring her back to the home or institution from which she escaped.
- (3) The time which classes after the escape of an inmate till her recapture under sub-rule (2) shall be evoluded in computing the period of her detention in the home or institution.
- 29. Death of innate in protective home or corrective institution. In case of death of any of the innates, the Superintendent shall immediately report the circumstances of the case to the Chief Inspector and the District Magistrate. Simultaneously, the parents or guardians or relatives of the deceased in nate shall also be informed, immediately.
- 30. Transfer of innute.—(1) The Cniel Inspector may at his own or on the report of the Superintendent order transfer of any woman or girl detained in a protective home or corrective institution, to:—
 - (a) another protective home or corrective institution, as the case may be, if such a transfer is considered necessary for the welfare of the inmate or in the interest of the institutional discipline or for want of proper accommodation; and the ground on which the transfer is made shall be recorded in writing;
 - (b) a corrective institution from a protective home if the attitude, behaviour and conduct of the woman or girl is such that she requires an intensive corrective treatment;
 - (e) a protective home from a corrective institution if the attitude, behaviour and conduct of the woman or girl and other relevant circumstances including the kind of facilities required by her warrant such a transfer:

Provided that the total period of detention of such woman or girl shall in no case vary by an order under this rule.

(2) Without prejudice to any disciplinary action under these rules, the Superintendent with the prior approval of the Chief Inspector, may report to the court the case of any woman or girl detained in a protective home or corrective institution, as the case may be, who is found to be incorrigible or exercising bad influence upon other inmates of the home or institution, or whose presence becomes detrimental to the discipline of the home or institution, and the court may thereupon, if satisfied, convert the balance of her detention period in a home or institution or part thereof into a term of imprisonment:

Provided that the period converted into a sentence of imprisonment by the court shall not exceed three months at a time.

- (3) On receipt of the orders of the court under the foregoing sub-rule, the Superintendent shall forthwith transfer the woman or girl along with the detention warrant to the prison for execution of the sentence of imprisonment.
- (4) The Superintendent of the prison to which any woman or girl is ordered to undergo a sentence of imprisonment under sub-rule (2) shall inform the Superintendent of the protective home or corrective institution, as the case may be, of the due date of the expiry of the term of imprisonment at least 15 days in advance.
- (5) On receipt of information under the foregoing subrule, the Superintendent shall bring or cause to bring the woman or girl to the protective home or corrective institution, as the case may be, on the expiry of sentence of imprisonment ordered under sub-rule (2), for undergoing the remaining period, if any, of her detention in a protective home or corrective institution.

- (5) In Superintendent of the prison to which a woman or any dissertened under section 7 or section 8 of the Act may, at any time, report to the court the case, of any woman or girl who required prolonged protection or such instruction and discipline as are conducive to her correction; and the court may thereupon, if satisfied, pass an order of detention in a protective home or corrective institution, as the case may be, for a term not being less than two years and not more than five years, as the court thinks fit.
- (7) On receipt of the order of detention from the court under sub-rule (6), the Superintendent of the prison shall forthwith transfer the woman or girl along with the warrant of detention to the protective home or corrective institution as the case may be.
- (8) The detention order as aforesaid shall be executed in the same manner as a detention order passed under section 10A of the Act.
- 31. Visits to and communications with the immates of protective homes and corrective institutions.—(1) No inmate shall be allowed to see visitors or receive letters without the express permission of the Superintendent and no male visitor shall be permitted to interview any of the immates except in the presence of the Superintendent or any other member of the staff of the home or institution so authorised by the Superintendent in this behalf.
- (2) Every inmate newly admitted to a protective home or corrective institution shall be allowed reasonable facilities for seeing or communicating with her relatives, friends or legal advisers for the preparation of an appeal.
- (3) Parents and guardians may visit inmates of a protective home or corrective institution on Sunday between 4 p.m. and 6 p.m. For every urgent reasons, visitors may be allowed on other days and at other times with the special permission of the Superintendent. The privilege of receiving visitors may be refused on the orders of the Superintendent as a punishment for misconduct by the inmate, or if it is used to introduce any prohibited article into the home or institution or if the parent or guardian has or is likely to have, in the opinion of the Superintendent, a bad influence on an inmate or inmates or for any other sufficient cause. The Superintendent should record his/her reasons for such refusal in the office journal.
- (4) Every inmate shall be allowed to write or receive a letter once a month during the period of her detention or stay in the home or institution, subject to the condition of good conduct.
- (5) If the address of the parents or guardians is known, they shall be given notice of any serious illness of the inmate and the Superintendent shall answer any reasonable enquiries made by the parents or guardians.
- (6) Inmates shall be allowed, if they so desire, special letter in order to inform the parents or guardinas of their transfer from one protective home or corrective institution to another. This shall not be counted as a letter for the purpose of sub-rule (4).
- (7) No letter shall be delivered to or sent by an inmate unless the Superintendent has satisfied himself/herself that its transmission is unobjectionable.
- (8) The Superintendent may at his/her discretion grant interviews or allow the despatch or receipt of letters at short intervals than those provided in sub-rule (4) in spite of the inmates misconduct, if he/she considers that special or urgent grounds exist for such a concession.
- (9) A register shall be maintained by the Superintendent for recording the visits of parents or guardians of the inmates of the home or institution. Cases of refusal to permit visits shall be recorded in this register with reasons.

- (10) A register of correspondence between the inmater and their purents and guardians shall be mainlained.
- 32. Permission to inmates to absent themselves for shortperiods from protective home or corrective institution.—
 (1) With the previous sanction of the Chief Inspector, and in very special cases, the Superintendent may grant to any inmate leave of absence for a period not exceeding a week on the death of the parent or guardian or to visit the parent or guardian who is seriously ill. The Chief Inspector may extend the leave granted by a period not exceeding two weeks. The leave granted may at any time be cancelled or curtailed without assigning any reasons and the inmate recalled.
- (2) The period during which an inmate is absent from the protective home or corrective institution under subrule (1) shall be deemed to be a part of her detention in the home or institution.
- 33. Discipline and punishment.—The following acts are forbidden in a protective home or corrective institution and every inmate who wilfully commits any of them shall be deemed to have wilfully disobeyed the regulations of the protective home or corrective institution:
 - (a) quarrelling with any other inmate,

(b) any assault or use of criminal force,

- (c) use of insulting, obscene or threatening language,
- (d) immoral or indecent or disorderly behaviour, (e) wilfully disabling herself for labour,
- (f) contumaciously refusing to work,
- (g) wilful idleness and negligence at work,
- (h) wilful damage to the property,
- (i) wilful mismanagement of work,
- (i) tampering with or defacing historytickets, records, documents or tools,
- (k) receiving, possessing or transferring any prohibited article,
- (1) feigning illness,
- (m) wilfully bringing a false accusation against any officer or inmate,
- (n) omitting or refusing to report, as soon as it comes to her knowledge, the occurrence of any fire, any plot or conspiracy, any escape, attempt or preparation to escape or any attack upon an inmate or official,
- (o) conspiring to escape or to assist in escaping,
- (p) answering untruthfully any question put by an officer or a visitor.
- (q) refusing to eat food or wilfully destroying food,
- (r) committing a nuisance.
- (2) The Superintendent may award any of the following punishments for the act or acts specified in sub-rule (1):—
 - (a) deprivation of play hours;
 - (b) temporary cessation of visits from parents or guardians; and
 - (c) change to labour of severe nature for a period not exceeding three months.
- of (3) A punishment book shall be maintained by the Superintendent, who shall record full particulars of the punishments inflicted by him/her together with the nature of offences, the names of the offenders and the number of previous punishments awarded to them.
- (4) An extract from the punishment book shall be sent by the Superintendent to the Chief Inspector before the 10th of every month.
- 34. Prohibited articles.—Liquor, intoxicating drugs including opium and ganja shall be the prohibited articles and shall not be introduced, received, possessed or transferred in the protective home or corrective institution.
- 35. Treatment of mental cases.—When an inmate of a protective home or corrective institution is sent to a Government Mental Hospital for observation or treatment, action shall be taken by the Superintendent under

- section 6(2) of the Indian Lunacy Act, 1912 for obtaining reception orders. An inmate wito the Government Mental Hospital with such order shall be treated as a 'Civil patient'.
- 36. Removal to civil hospitals for treatme. Whenever the Medical Officer of a protective he corrective institution considers it necessary to re an inmate to a Civil Hospital for treatment as an in patient, he/she shall draw up a full statement of case and forward the same to the Superintendent, w shall forthwith cause the inmate concerned to be set to the hospital, temporarily.
- (2) The inmate shall immediately proceed under escort to the hospital and present herself to the officer-in-charge of the hospital.
- (3) The inmate shall be an indoor patient in the hospital and shall not leave it until formally discharged therefrom.
- (4) The authorities of the hospital shall give intimation to the Superintendent concerned before discharging the inmate from the hospital. On receipt of intimation, the Superintendent shall arrange for an escort to fetch the inmate. The railway warrant, subsistence allowance, bus or other fare and any other allowance necessary for the inmate and the escort shall be given to the escort so arranged by the Superintendent. Such charges shall also be paid to the escort while removing the inmate from the protective home or corrective institution to the hospital.
- (5) When an inmate is removed for treatment to a C ivil Hospital, no charges shall be made against the protective home or corrective institution for the treatment and diet given to the inmate in the hospital.
- 37. Period spent in hospital.—When an immate is sent to a Government Mental Hospital or as an indoor patient to a Civil Hospital the period spent by her in such hospitals and in going there and return therefrom shall be deemed to be part of the period of her detention or stay in the protective home or corrective institution.
- 38. Discharge of inmates of protective home or corrective institutions.—(1) On a report from the Superintendent, the Chief Inspector may order any woman or girldetained in a protective home or corrective institution, whose behaviour is found to be good and that she is unlikely to commit any offence under the Act, to be discharged without or with conditions as he/she deems fit to impose and grant her a written licence of such discharge in Form X:

Provided that no such woman or girl shall be discharged on licence unless she has resided in the corrective institution for a period not less than six months or in a protective home for not less than one third of her detention, as the case may be.

- (2) The Superintendent shall at the end of each month prepare a statement of inmates who have to be discharged in the subsequent month and read out the statement to the inmates. All such cases in which the inmates have no safe place to go back, shall be reported by the Superintendent to the Chief Inspector, at least one month before the date of their discharge from the home or institution for such rehabilitative placement as the Chief Inspector deems appropriate.
- (3) On the day of discharge, the inmate's state of health shall be recorded, by the Superintendent in the Inmates' Register. He/she shall compare the entries in the warrant of committal with those in the Register and shall satisfy himself/herself that they agree and that the term of the inmate has been duly served. He/she shall then sign the endorsement for discharge on the warrant, certifying to the due expiry of the term. The belongings of the inmate shall be handed over to her and the details recorded in the appropriate column in the Inmate's Register. The inmate shall be given food for the day before she is

discharged. The inmate shall, if necessary, be provided with suitable clothing.

- (4) Every discharged inmate whose destination is on or near a line of railway shall be supplied with a railway ticket of the lowest class. Payment of the fare shall be made by railway warrant where the cost of the journey exceeds Rs. 20. In other cases, payment shall be made by cash. When a journey is to be made by boat, bus or steamer, the inmate shall be provided with passage or passage money to the halting place nearest to her destination at the lowest rate. Every inmate who has to proceed a distance of more than 8 kilometres by road or more than 3 hours journey by rail or other mode of conveyance shall on discharge be given subsistence allowance at the rate of Rs. 2, if the journey is to be completed on the following morning, and Rs. 4 per day otherwise.
- (5) In cases where the parent, relative, husband or guardian of the discharged inmate fails to make his/her own arrangement to take charge of the inmate at the protective home or corrective institution, the inmate on discharge shall be sent under the charge of an official of the home or institution who shall be responsible for the care and safety of the inmate until she is handed over to such parent, relative, husband or guardian. The official shall be granted travelling allowance for the to and fro journeys at the rates admissible under the rules of the State Government.
- (6) The State Government may at any time order suitable inmates of the protective home or corrective institutions to be admitted into institutions established under the After Care Programmes of the State Govern-
- (7) A disposal register in Form XI shall be kept in every protective home or corrective institution in which full particulars shall be entered of the manner in which every inmate is disposed of on discharge and of her aftercareer. Every effort shall be made by the Superintendent to keep in touch with the inmates for at least 3 years after their discharge.
- (8) An annual return in Form XII shall be made by the Superintendent to the Chief Inspector. The remarks made by the Board of Visitors from time to time during the year to which the return relates shall also be communicated to the Chief Inspector with the return.
- Marriages of inmates of protective homes and corrective institutions. -(1) The Superintendent may, if possible, arrange for the marriage of an inmate with a man of her own religion provided that she has attained the age of 18 years and that her previous consent about marriage is obtained in writing and she shows her willingness to get married to the particular man. No monetary consideration shall be accepted from the person to whom the inmate is married or from any person interested in him-
- (2) No such marriage shall be performed unless the character, antecedents and background of the man has been verified and he is found fit for the marriage. Permission of the District Magistrate be obtained in each Case.
- 40. Chief Inspector of protective homes and corrective institutions.—(1) The State Government shall appoint a Chief Inspector for all the protective homes and corrective institutions in the State.
- (2) Among other duties assigned to him/her by the State Government from time to time, the following duties shall appertain to the Chief Inspector :-
 - (a) he/she shall superintend, supervise and control
 - the working of these rules;
 (b) he/she shall have general control over the staff in all protective homes and corrective institutions in the State;
 - (c) he/she shall inspect all protective homes and corrective institutions whether established or licensed by the State Government at least once

- a year and submit his/her inspection report to the State Government.
- 41. Board of Visitors.—(1) The State Government may appoint for any local area a Board of Visitors to visit once a month the protective homes and corrective institution situated within such local area and to comment and advise on matters affecting the administration of such protective homes and corrective institutions.
- (2) The State Government may appoint to a Board of Visitors to work as its members such officials and non-officials as deemed necessary, the total number being not less than 3 and not more than 7, one of whom shall be nominated as President. Non-official members may include experienced social welfare workers, especially women, in the field of the suppression of immoral traffic in women and girls.
- (3) A non-official member shall hold office for 2 years from the date of his/her appointment and shall be eligible for reappointment.
 - (4) It shall be the duty of the Board :-
 - (a) to enquire into and see that the arrangements for the care and welfare of inmates in the protective homes and corrective institutions are proper in all respects ;

(b) to interview new admissions since the last meeting and to hear any representations that the inmates may desire to make;

(c) to review the working of correctional programmes and to suggest measures for further improvements;

- (d) to help in the rehabilitation of women and girls discharged from the protective homes and corrective institutions;
- (e) to carry out any other duties which may be assigned to the Board from time to time by the State Government.
- The Board shall hold a formal meeting once in every 3 months. The meeting shall be held in the protective home or corrective institution, by rotation. The Superintendent of the protective home or corrective institution in which the meeting is held shall be the Secretary of the Board for the meeting.
- (6) No business shall be transacted at the meeting of a Board unless at least 3 members are present.
- (7) The President shall chair every meeting of the Board at which he/she is present. If the President is absent from any meeting the members present shall elect one of the members to chair the meeting and the member so elected shall at that time exercise all the powers of the President.
- (8) The President of the Board shall fix the date and hour of the meeting and a week before the date so fixed, a notice thereof, together with an abstract of any special matters to be considered, shall be furnished to the members by the Secretary of the Board.
- (9) The minutes of each meeting shall be approved by the President and sent by the Superintendent of the protective home or corrective institution in which the meeting is held to the Chief Inspector with his/her remarks.
- (10) The Superintendent of each home or institution shall bring to the notice of the Chief Inspector all cases of failure on the part of any member to attend a meeting. The Chief Inspector shall keep a record of such cases of absence and shall, when any non-official member's attendance is marked irregular, bring the facts to the notice of the State Government, who may, if considered necessary remove such member from office.
- (11) The Superintendent shall be advised by the resolutions of the Board in the management of the home or institution; provided that if, in the opinion of the Superintendent, it would be inconsistent with the Act or these

rules, or inexpedient to give effect to any such resolution, he/she shall submit the resolution for the orders of the Chief Inspector and intimate to the President of the Board th, fact of his/her having done so. The order of the Chief Inspector shall be final. It will, however, be subject to review by the State Government who may confirm, rescind or modify such order.

- Visitor's Book .- The Superintendent shall cause a Visitor's Book to be maintained at each protective home or corrective institution. A copy of the remarks of a visitor recorded in the Visitor's Book shall be submitted by the Superintendent to the Chief Inspector soon after the remarks are recorded by the visitors.
- Annual returns.—The Superintendent shall submit to the Chief Inspector a report on the administration of his/her protective home or corrective institution for the previous year, not later than the 15th May of each year in the form prescribed by the State Government. The Chief Inspector shall send annually to the State Government in the first week of July each year a report on the working of these rules together with his/her remarks, if any.
- Maintenance and auditing of accounts.—(1) The accounts relating to the cash transactions will be maintained by a responsible officer of the cadre of an Accountant of the protective home or corrective insti-
 - (2) A bank account shall be opened for money belonging to the protective home or corrective institution. The retention of heavy cash balance on hand is forbidden.
 - (3) A cash book shall be maintained wherein all daily transactions shall be recorded. All receipts and payments of cash are to be supported by proper vouchers. A balance sheet will be drawn up at the close of every month.
 - (4) The cash book and cash balance will be checked by Superintendent daily.
 - (5) Half-yearly auditing of all the accounts of the protective home or corrective institution shall be got made by Government Auditors and audit reports submitted to the Chief Inspector for scrutiny.
 - 45. Punishment for breach of rules.—Any person who commits a breach of rule 7 or 34 of these rules, shall, on conviction by a Magistrate be punishable with fine which may extend to two hundred and fifty rupees.
 - 46. Repealand Saving.—The Himachal Pradesh Su-pression of Immoral Traffic in Women and Girls Rules, 1958 notified vide Home Deptt. notification No. H. 28-242/57, dated 6-11-58 are hereby repealed:

Provided that anything done or any action taken under the said rules shall be deemed to have been done or taken under the corresponding provision of these rules to the extent, it is not inconsistent with these rules.

FORM I

FORM OF UNDERTAKING

(See rule 4)

In the Court of the...... Magistrate I,of.....do hereby declare that I am willing to take charge of aged......under the orders of the Court, subject to the following terms and conditions:

- (i) I shall do my best for the welfare of the girl as long as she remains in my charge and shall make proper provision for her maintenance.
- (ii) If the girl's conduct is unsatisfactory, I shall at once inform the Court.

- (iii) In the event of the girl's ill proper medical attention in the
- (iv) The girl shall be free to follow of her own religion.
 (v) I undertake to produce her before
- when so required.

FORM II

(See rule 5)

WARRANT OF COMMITMENT TO A PROTECTIVE HOME/CORRECTIVE INSTITUTION

In the Court of

To the Superintendent of the Protective Home/Corrective Institution at.....

Whereas.....particulars of whom are furnished below has been ordered by me to be detained in a protective home/ corrective institution for a period as amended by the Suppression of Immoral Traffic in Women and Girls (Amendment) Act, 1978.

This is to authorise and require you the said Superintendent to receive the said into your custody together with this warrant and there to detain her for a period referred to above in accordance with the Suppression of Immoral Traffic in Women and Girls (Himachal Pradesh) Rules, 1981, and to return this warrant with an endorsement certifying the manner of its execution.

PARTICULARS:

- Name of the woman or girl
- 3. Religion
- 4. Marks of identification
- 5. Offence charged
- Offence for which convicted
- 7. Sentence passed
- Date of sentence 9. Period of detention

Given under my hand and seal of the Court. this

FORM III

[See rule 7(1)]

FORM OF APPLICATION FOR LICENCE

- 1. Full name of the applicant or association (if registered a copy of the registration certificate and particulars of all members of the association shall be given).
- 2. Religion
 3. Residence (Town or Village) Police Station

District

(Note:-In case of association, particulars regarding item 2 and 3 be mentioned in respect of each member).

- Name of the institution
- Aims and objects of the institution
- Details about the financial condition of the ins
 - titution; funds, property and sources of income.

 Arrangements made or proposed to be made for boarding and lodging. Also details of the building, whether owned by the institution or rented.
- Arrangement in respect of general health of in-mates and facilities for their medical treatment and arrangements proposed to be made for education, vocational training and moral instructions designed to make them fit for rehabilitation in life as normal citizens.

राजपत्न, हिमाचल प्रदेश, 26 मई, 1984/5 ज्येष्ठ, 1906 570 2

Full address of the proposed institution including disc 9. the name of the city or town and the locality. wit If any such application has been made previously.

please, state its result together with its date, month and year. 11. If the institution exists at present, the date of its commencement, annual reports of its working if

prepared, or its working to date. Number of particulars of inmates at the time of opening the institution.

Accommodation for maximum number of children and women.

Any other particulars.

I/We hereby solemnly affirm that the above particulars are true according to my/ our best knowledge and belief.

Signature(s) with date and place and name in block letters.

of the Manager

protective

home/correc-

Remarks

tive institution

4

of

of

FORM IV

[Sec rule 7 (2)]

LICENCE

licensee

3

Sl. No. Name and full Name and full Name in full

residence

address of the description and

protective home/

corrective ins-

2

titution

of

Li-

ce-

1

7 5 8 6

Particulars of Restrictions Date services to be as to num-expiry

rendered by the ber of in-licence

mates

institution

The.....198 Licensing Authority (Seal)

1. This licence is granted subject to all the provisions

CONDITIONS

- of the Suppression of Immoral Traffic in Women and Girls Act, 1956 as amended by the Suppression of Immoral Traffic in Women and Girls (Amendment) Act, 1978 and the Suppression of Immoral Traffic in Women and Girls (Himachal Pradesh) Rules, 1981.
- 2. The licensee shall affix on a conspicuous part of Protective Home/Corrective Institution a sign board on which shall be painted in large letters in Hindi and English the name of the Protective Home/Corrective Institution.

The licence shall not be transferable.

The licence shall remain in force for a period of

4 one year from the date of issue.
5. The licensee shall wherever practicable entrust the management of the Protective Home/Corrective In-

FORM V

[See rule 7 (3)]

titution to women.

FORM OF APPLICATION FOR RENEWAL OF LICENCE

Full name of the applicant or association (if registered, a copy of the registration certificate and particulars of all members of the association should be given).

Religion Residence (Town or village) Police Station District

Name of the institution Licence number and year Any other particulars

> Signature(s) with date and place and name in block letters.

FORM VI [See rule 8 (1)]

THE INMATES REGISTER

(Name of the Protective Home/Corrective Institution)

Name of the inmate

Father's name or husband's name (in the case of a married woman or girl). 3. 4.

Caste or religion, previous occupation, if any Previous place of settled residence, if any (town 5. or village), tehsil and district. 6. Height mr 7. Weight on admission

8. Marks of identification General Health 10. Ability to do any skilled work 11.

posal.

Calendar number of the case, and sentencing authoritv. 12. Period of detention and date of order of committal.

Date of admission Date of expiry of period of detention or transfer

to another home/institution 15. Work assigned Particulars and value of property delivered with or

found on the inmate on admission, or subsequently received on her account with signature or left thumb print of the inmate in acknowledgement of correctness on each such occasion and on dis-

17. Initials of Superintendent or his subordinate (with dates) in token of having received the property into his/her charge. Remarks showing how the inmate has been disposed of after expiry of the period of detention

or transfer. Initials of the Superintendent or his subordinate in token of accuracy of the entries.

 State of health and weight on the date of discharge.
 Initials of the Medical Officer (with date) Note:—Particulars about health should be entered by

FORM VII

the Medical Officer.

HISTORY TICKET

(See rule 10)

Name of Protective Home/Corrective Institution 1. Date of admission

3. Serial number in the Inmates' Register 4. Name	Place Date
5. Age 6. Height 7. Weight on admission 8. Diet 9. Nature of work assigned 10. State of health on admission 11. Remarks (Punishment awarded, etc.) 12. Results of monthly medical examination and weighment. 13. State of health at the time of discharge Date: Remarks and initials of the Superintendent.	1,,Chief Inspector appointed under the Suppression of Immoral Traffic in Women and Girls (Himachal Pradesh) Rules, 1980 do hereby permit girl/woman by name. agedyears being kept in custody /detention under sub-section (1) of section 10A/sub-section (4) of section 17/sub-section (3) of section 19 in Protective Home/C orrective Institution at
() Note:—Particulars about health should be entered by the Medical Officer. FORM VIII	This licence will be in force until revoked or forfeited or the girl/woman attains the age of
(See rule 11)	years.
Statement showing the gain or loss in weight of in-	Witness my hand thisday of198
mates in	Chief Inspector.
(Name of the Protective Home/Corrective Institution)	. FORM XI
for the month of	[See rule 38 (7)]
Name of Protective Total No. of No. of inmates	DISPOSAL REGISTER
Home/Corrective inmates weighed lost weight Institution	(Name of the Protective Home/Corrective Institution)
1 2 3	 Serial Number Name of girl or woman
No. of inmates gain- No. of inmat- Average gain in	3. Age 4. Caste, religion and language 5. Conduct 6. Attainment 7. Health 8. Medical treatment
ed weight es whose weight weight have not chan- ed 4 5 6	9. Date of leaving Institution or Home 10. Duration of stay 11. Remarks
	Signature of Superintendent.
	FORM XII
FORM IX	[(See rule 38(8)]
[See rule 19 (2)]	Number of persons discharged during the year
MEDICAL OFFICER'S JOURNAL	District, tehsii, town or village
(Name of the Protective Home/Corrective Institution)	1. Name of the protective ome/corrective Institution
Month and date Observation or Remarks of the direction of Superintendent	2. Number of girls/women discharged during the year
the Medical Officer	Station
FORM X	Date
Licence for a Girl or Woman discharged from a Pro- tective Home/Corrective Institution	Superintendent of Protective Home Corrective Institution.
भाग 1 - स्थानीय स्थायत शासनः म्युनिसिपल बोर्ड, डिस्ट्रिक्ट इस	बोर्ड, नोटिफाइड और टाउन एरिया तथा पंचायती राज विमाग य
भाग 5—वंयक्तिक म	च्या चि सुच नाएं और विज्ञायन
In the court of Shri D. P. Sood, District Judge, Solan and Sirmour districts at Nahan, H. P. Petition No. 11-N/2 of 1983	Chand, aged 13 years minor, 4. Shri Pankaj son of Shri Prem Chand aged about 7 years minor through their mother and natural guardian Shrimati Raj Kumari petitioner No. 1, all resident of village Bara Chowk, Nahan, District Sirmour, H. P Petitioners.

Shrimati Raj Kumari widow of Shri Prem Chand,
 Shri Ajay Kumar son of Shri Prem Chand aged about 162 years minor,
 Shri Kapil Dev son of Shri Prem

Versus .. Respondent. General Public

Petition under section 372 of Indian Succession Act for grant of Succession Certificate.

Tο

The general public.

Whereas in the above noted petition, the petitioners Shrimati Raj Kumari and others have applied for grant of Succession Certificate in respect of estate of Shri Prem Chand son of Shri Ganpat Rai, resident of village Bara Chowk, Nahan, District Sirmour, died on 10th August, 1983 at Herbertpur Christian Hospital, Herbertpur.

Notice is hereby given to general public, kinsmen, relations and other interested persons that, if any body has got any objection to the grant of Succession Certificate to the petitioners, he may file objections in this court on or before 2-6-1984 at 10-00 A.M. at Nahan, failing which the application will be heard and decided

Given under my hand and seal of the court this 7th day of May, 1984.

D. P. SOOD,

Seal.

District Judge, Solan and Sirmour Districts, at Nahan, H.P.

In the Court of Shri T. N. Vaidya, Senior Sub-Judge, Chamba, District Chamba, Himachal Pradesh

Succ. App. No. 1/84

Pending for 16-6-84

Shri Hatinder Kumar s/o Sardari Lal, r/o Mohalla Charpat, Chamba town, District Chamba H. P.
... Patitioner.

Versus

The general public

... Respondent.

То

The general public.

Whereas in the above noted case the petitioner has moved an application in this court for the grant of the succession certificate in respect of the estate of Late Shri Sardari Lal, r/o Mohalla Charpat Chamba town, District Chamba, H. P.

The notice is hereby given to the general public kinsmem and the relations of the deceased that if any body has got any objection to the grant of the succession certificate in favour of the petitioner may file the same in this court on or before 16-6-84 afterwards the petition will be decided ex parte.

Given under my hand and the soal of this court on the 5th May, 1984.

Seal.

T. N. VAI DYA, Senior Sub-Judge, Chamba, District Chamba, H. P.

In the Court of Shri G. R. Sharma, Senior Sub-Judge, Kangra at Dharamshala (H.P.)

CIVIL SUIT No. 72/77 & 90/80 AND 92 OF 1983

Judhi Chand Versus State of Himachal Pradesh.

To

1. Rumalo d/o Santa, 2. Punnu s/o Teja, 3. Gajhu w/o Saktu, 4. Thodo s/o Bekhi, 5. Puni w/o Bekhi, 6. Prabhu s/o Lojan, 7. Musafar s/o Sohnu, 8. Saktu s/o Sohnu, 9. Rumi w/o Rattan Chand, 10. Charnu s/o Rattan Chand, 11. Hardei d/o Rattan Chand, 12. Jagata s/o Uira, 13. Mehtu s/o Lehnu, 14. Balia s/o Lehnu,

d/o Dewana, 18, Piundi s/o Khazana, 19. Musafar s/o Mangta, 20. Beli s/o Ghungru, 21. Serv Dayal s/o Ghungru, 22. Makholi s/o Ghungru, 23. Chechela w/o Chuhar, 24. Dharama s/oChuhar, 25. Birbal s/o Chuhar, 26, Dhanno d/o Chuhar, 27. Muttu d/o Chuhar, 28. Ravan s/o Dewana, 29. Harnam s/o Rehala, 30. Tilko w/o Harnam 31. Bhonku s/oGanesh, 32. Prahlad s/o Ganesh, 33. Duni Chand s/o Ganesh, 34. Bajiru w/o Ganesh, 35. Chamaru s/o Narita 36. Hirdo s/o Narita, 37. Kapuro s/o Narita, 38. Odki w/o Deviya, 39. Nathu s/o Deviya, 40. Duniya s/o Deviya, 41. Garibu s/o Deviya, 42. Bhota s/o Deviya, 43. Mansa d/o Deviya, 44. Mehri w/o Bhilkhi, 45. Changer s/o Bhilkhi, 46. Megho d/o Bhilkhi, 47. Makholi s/o Bhilkhi, 48. Bhagat s/o Bhanjan, 51. Mapar s/o

15. Dewana s/o Lehnu. 16. Chamaru s/o Lola, 17. Vidya

Bhanjan, 52. Rumi s/o Bhanjan, 53. Baidu s/o Makholi, 54. Jai Devi w/o Chuni, 55. Parkash s/o Hardyal Singh, 56. Janak Singh s/o Hardayal Singh, 57. Buta s/o Rumi, 58. Lada s/o Banchhi, 59. Ram Dayal s/o Narangu, 60. Chaudhry, s/o Narangu 61. Rasila s/o Lojan, 62. Balwant s/o Bakshi, 63. Kirpa s/o Porkhi, 64. Gurjo w/o Praja, 65. Phunlan w/o Ghenda, 66. Sai Dass s/o Chetu, 67. Kedar Nath s/o Jat, 68. Jai Ram s/o Gulzari, 70. Sadhu s/o Gulzari, 71. Bhiyan s/o Thanu, 72. Bhana s/o Thanu, 73. Pyare Lal s/o Dulo Ram, 74. Satishar Chand s/o Teg Chand 75. Likhni s/o Ganpat, 76. Ganpat s/o Chinkdu mukdu, 77. Rumi s/o Cheta, 78. Hira s/o Cheta, 79. Rumi s/o Kaur, 80. Jagta s/o Kaur, 81. Raghu s/o Kaur, 82. Bindu s/o Kaur, 83. Musafer s/o Buttiya, 84. Nihala s/o Buttiya, 85. Kaur s/o Budhia, 86. Prem Chand s/o Buttiya, 87. Hari

Charan s/o Buttiya, 88. Kirpa s/o Buttiya 89. Bhinyan s/o Kelgiya, 90. Haria s/o Kelgiya, 91. Tddi w/o Moji 92. Galabo w/o Jonki, 93. Buta s/o Darbari. All the Proprietors, r/o Mauza, Ghaniyara Tehsil and District Kangra.

Whereas in the above noted civil suit the plaintiff's Nos. 1 to 4 has filled an application for the withdrawal of the suit, which was instituted in this court on behalf of

Proprietors, Mauza Ghaniyara, Teh. and District Kangra, You are, therefore, directed to file objection if any, before this court on 12th day of July, 1984 at 10.00 A.M.

Given under my hand and seal of the court today the 27th day of April, 1984.

See I.

G. R. SHARMA, Senior Sub-Judge, Kangra at Dharamshala.

REMINDER-II

PROCLAMATION UNDER ORDER 5, RULE, 20, C.P.C.

In the Court of Shri G. R. Sharma, Senior Sub-Judge, Kanrga at Dharamshala, H.P.

Case No. 1 of 1994

Guardian and Ward Act

Des Raj son of Shri Chandu Ram s/o Shri Punu Ram resident of Jhular, P. O. Shahpur Tehsil and district Kangra H. P. ... Applicant.

General public

...Respondent.

O The

The general public.

Whereas in the above noted case the applicant has moved an application under section of the Hindu Minority and Guardianship Act, 1955, for the permission to sell the land of S/Shri Piare Lal and Bhim Raj minor sons of the applicant, entered in khata No.1, khatauni No. 1, khasra Nos. 141 and 143, situated in Mohal Tillu Mauza Tatan Kalan, P. O. Bankhandi, Tehsil Dehra, District Kangra (H. P.).

The notice is hereby given to the General Public, relations and kinsman of the minors that if any body objection to appointment as guardian of persons and property of the minors the same be filled in this court on or before 16-6-1984 at 10.00 A.M. otherwise the application will be decided ex parte.

Given under my hand and seal of the Court today the 1st day of May, 1984.

Seal.

G. R. SHARMA, Senior Sub-Judge Kangra at Dharmshala.

PROCLAMATION UNDER ORDER 5, RULE 20, C.P.C.

In the Coart of Shri G. R. Sharma, Senior Sub-Judge Kangra at Dharamshala (H.P)

Case No. 4 of 1984

Guardian and Ward Act

Manohar Lal son of late Shri Kanshi Ram, resident of village Kherian P.O. Jawali, Tehsil Nurpur District Kangra (H.P).

Versus

The General Public

To

The General Public,

Whereas in the above noted case the petitioner has moved an application under section 8 of the Minority and Guardianship Act, for permission to sell the land measuring 7 Kanals 10 Marlas, comprising of khata No. 19 min, khatauni No. 29 min, Khasra No. 436 as per jamabandi for the year 1973-74 of Tika and Mauza Gangath, Tehsil Nurpur, District Kangra, owned by Suresh Kumar minor son of Manohar Lal son of Late Shri Kanshi Ram 1/0 village Kherian, P. O. Jawali Tehsil Nurpur, District Kangra H.P.

The notice is hereby given to the General Public and kinsman of the minor that if any body has any objection to appointment as guardian of person and property of the petitioner the same be filed in this court 16-7-1984, otherwise the application will be decided exparte.

Given under my hand and seal of the court today the 1st day of May, 1984.

Seal.

G. R. SHARMA, Senior Sub-Judge Kangra at Dharamshala.

In the Court of Shri V. K. Gupta, Sub-Judge 1st Class, Amb

Civil Suit No. 386 of 1984

1. Baldev Singh, 2. Kaka sons of Sher Singh, 3. Ram Murti son of Sher Singh through his Mukhtiara-Am Nardev Singh s/o Permeshwari Dass, r/o Village Ambota, Tehsil Amb, District Una, 4. Jeet Singh s/o Sher Singh, r/o Village Ambota, Tehsil Amb, District Una, r/o village Badhera, Tehsil and District Una, 5. Jaiwanti Devi d/o Sher Singh at present wife of Dhian Singh, r/o Village Badhera, Tehsil and District Una.

Versus

1. Krishna Kumari alias Joti wife of Baldev Singh, Caste Rajput, r/o village Ambota, Tehsil Amb, District Una, 2. Ram Kishan s/o Bansi Lal, r/o Village Ambota, Tehsil Amb, District Una at present c/o Pt. Tara Chand Hotelwala Sanjauli, Shimla, 3. Sita Devi widow of Sher Singh r/o village Ambota, Tehsil Amb, District Una.

SUIT FOR DECLARATION

उपरोक्त मुकहमा में प्रतिवादी रामिकशन पुत्र बन्धी लाल सकना अप्बोटा, तहसील अप्बा, जिला ठना हाल मारफत पंडित तारा चन्द, होटल बाला संजीली, जिमला सीना देवी दिशा होर सिंह सकना अप्बोटा, तहसीस अप्बा, जिला ऊना को श्रदालत हजा से कई बार समन जारी किये, जो कि विश्वतासील आगत किए।

श्रत: श्रदालत को पूरा विश्वास हो चुका है कि उपरोक्त प्रति-वादी में र मिकशन व सी जो देवी को साध रण नीर पर तामील होना कि न है। श्रत: प्रतिवादी नं0 2 व 3 को वर्जीरया इश्तहार सूचित किया जाता है कि श्राप तिथि 31-5-84 का सुवह 10 वर्ज श्रम ल न या वकालतन हाजिर होकर मुहद्दमा की पैरकी करें श्रम्या इस के विषद्ध कार्यवादी एकतरफा श्रमण में लाई जावेगी।

ग्राज दिनांक 17-4-84 को हमारे हस्ताझर व मोहर ग्रदालत से जारी या गया।

मोहर।

बीछ ये 0 गुप्ता, सब-जज प्रथम केंकी. श्रम्ब, जिला ऊना।

In the Court of Shri Shamsher Singh, Sub-Judge Ist Class, Nurpur

C. S. No. 222 of 1982

Bansi Lal

Versus

Sunaki, etc.

Versus:-

 Bir Singh, 2. Subhash Chand sons of Kiko Ram
 Smt. Satya-Devi d/o Kiko Ram residence of Bharmar, Tehsil Nurpur, District Kangra H.P.
 Defendants.

Whereas in the above noted ease, it has been proved to the satisfaction of the court that the above named defendants are evading the service of summons issued against them and cannot be served through an ordinary course of service. Hence this proclamation under order 5, rule 20, C. P. C. is hereby issued to the above named defendants to appear before this court on 20-6-1984 at 10 A. M. personally or through an authorised agent or pleader to defend their case failing which ex parte proceedings shall be initiated against them.

Given under my hand and the seal of the court on this 2nd day of May, 1984.

Seal.

SHAMSHER SINGH, Sub-Judge 1st Class. Nurpur, District Kangra.

In the Court Shri Shamsher Singh, Sub-Judge 1st Class Nurpur, District Kangra.

C. S. No. 344 of 1983

Sita Ram

VS

Om Parkash etc.

Versus—1. Desh Raj, 2. Shri Gorakh Raj, 3. Shri Santokh Raj, 4. Sarjit Kumar, ss/o Ram Saran, 5. Vijay Kumar 6. Jivay Kumar, minor sons of Ram Saran through Shri Des Raj real brother and guardian r/o village Sakoh, Mauza Kher Tehsil Nurpur District Kangra. . . . Defendants.

Whereas in the above noted case it has been proved to the satisfaction of this court that the above named defendants are evading service of summons against them and cannot be served through an ordinary course or service. Hence this proclamation under order 5, rule 20 C.P.C. is hereby issued against the above named defendants to appear before this court on 11-6-1984 at 10,00 A.M. personally, through an authorised agent or pleader to defend their case failing which ex parte proceedings shall be initiated against them.

Given under my hand and the seal of the court on this 27th day of April, 1984.

Seal.

SHAMSHER SINGH, Sub-Judge 1st Class Nurpur, District Kangra.

In the court of Shri P. C. Sharma, S.D.J.M. Palampur, District Kangra, H. P.

> Case No. 17-1V/83 U/S 125 Cr. P. C.

Rama Rani

Versus

Amrit Kumar.

To

Amrit Kumar, House No. 2505, Sector 37-C, Chandigarh

.. Respondent.

Whereas in the above noted case it has been proved to the satisfaction of this court that the above said respondent Shri Amrit Kumar is evading the services of the summons and cannot be served in the ordinary course of service. Hence this proclamation is issued against the said respondent Shri Amrit Kumar to appear in this court on the

Hence this proclamation is issued against the said respondent Shri Amrit Kumir to appear in this court on the 1-6-84 at 10.00 A.M. personally or through an authorised agent or pleader to defend the case failing which ex parte

proceeding, shall be taken against him.

Given under my hand and the seal of the court this 1st

Seal.

P. C. SHARMA, Sub-Divisional Judicial Magistrate, Palampur.

In the Court of Shri P. C. Sharma S. D. J.M. Palampur, District Kangra

Case No. 86-1V of 1983

Under section 125. Cr. PC-

Kamlesh Kumari

day of May, 1984.

Versus

Amaı Kishor.

To

1. Nk Amar Kishor Sharma, 131/106 Medium Regt. c'o 56 A. P. O.

Whereas in the above noted case it has been proved to the satisfaction of this court the above said respondent L Nk Amar Kishor evading the service of summon and he can not be served in the ordinary course of service.

he can not be served in the ordinary course of service. Hence, this proclamation is issued against him to appear in this court on 11-6-84 at 10. A. M. personally or through an authorised agent or pleader to defend the case, failing which ex parte proceedings will be taken against him.

Given under my hand and the seal of the court this lst day of May, 1984.

Seal.

P. C. SHARMA, Sub-Divisional Judicial Magistrate, Palampur, District Kangra, H.P.

वन्नदालन श्री टीं । श्रार् शर्मा, श्रीतरिक्त ग्रायुक्त शिमला मण्डल शिमला-2

रैवेन्यू ग्रपील नं0 53/82 श्री तुला ग्रम पुत्र श्री सरन् राम, निवासी गांव मरोऊ मानल, तहसील पछाद, जिला सिरमौर, हिमाचल प्रदेश . . वादी।

व ाम

 श्री जयदेव सिंह पुत्र श्री सुन्दर सिंह, निवासी गांव सरोऊ मानल, तहसील पछाद, जिला सिरमौर, हिमाचल प्रदेश। सरकार हिमाचल प्रदेश मारफत कुलैक्टर, सिरमौर, जिला नाहन, हिमाचल प्रदेश
 प्रितवादीः।

रैन्यू रविजन विरुद्ध ग्रादेश दिनांक 4-8-1982 कुलैक्टर, सब् डिवीजन राजगढ़, जिला सिरमीर।

जनत मुकहमा में थी जय देव सिंह पुत श्री मुन्दर सिंह, निवासी गांव सरोऊ मानल. तहसील पछाद, जिला सिरमीर को श्रनेक बार समन भेजे गए परन्तु वे श्रदम तामील वापिस श्राते रहे इससे प्रतीत हो । है कि जनत प्रतिवादी समन की तामील होने में श्रानाकानी करता है इसलिए श्रदालत को पूर्ण विश्वास हो चुका है कि जनत प्रतिवादी समन की तामील होना कठिन है।

आ: इस इश्तहार जेर आर्डर 5, रूल 20, सी०पी०सी० के प्रन्तगंत प्रतिवादी को सूचित किया जा ा है कि वह उक्त मुकट्मा में तारीख 30-8-1984 को नाहन में 10 बजे सुबह असालतन या वकालतन या अन्य अधिकृत व्यक्ति द्वारा उपस्थित अदालत में आए अन्यथा इसके विरुद्ध कार्यवाही एक तरफा अमल में लाई जाकर अपील का निर्णय किया जावेगा।

ग्राज दिनांक 4-5-1984 को हरु सक्षर श्रौर मोहर श्रदा्त्त से जारी हुग्रा ।

मोहर ।

टी । ग्रार् शर्मा, श्रतिरिक्त श्रायुक्त, शिमला मण्डल ।

बम्रदालत श्री जुगेन्द्र सिंह मण्डयाल सीित्यर सब-जज लौहल स्पीर्ति, स्थान कुल्लू, हिमाचल प्रदेश

दरब्बास्त जेर ग्रार्डर 5, नियम 20, जाबा दिवानी

बनाम

मूचना बनामः——(1) जहाज पुत्र गोरखू निवासी नरवाणा, तहसील व जिला कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश, (2) रिणया पुत्र लैंहस, निवासी नरवाणा, तहसील व जिला कांगड़ा, हिमाचल प्रदेश।

उपरोक्त मुकद्दमा उनवान बाला में प्रतिवादी नं 0 4 ग्रीर 5

प्रतिवादी श्री जहांज पुत्र गोरखू श्रीर रिणया पुत्र लेंह्स के नाम अदालत से कई बार समन बराए ताकल जार िये गए परन्तु, उनका तामील न हो सकी । श्रतः अदालत को पूर्ण विश्वास हो चुका है कि प्रतिवादीगण नं 0 4 श्रीर 5 समन लेंने से जानबुझ कर छुप जाते हैं श्रीर इस की तामील साधारण तरीके से होनी श्रसम्भव है । श्रतः इन के नाम इस्तहारी आदेश 5, नियम 20, जाब्ता दिवानी जारी किया जाता है कि वह 31-5-84 को प्रातः 10 बजे श्रसालतन व वकालतन श्रदालत में हाजर श्राकर मुकद्दमा की पैरवी करे। वरना गैर हाजरी की सूरत में कार्यवाही एकतर्फा श्रमल में लाई जायेगी।

ग्राज दिनांक 2 मई, 1984 को मेरे दस्तखत मोहर ग्रदालत से जारी किया गया ।

मोहर ।

मृगेन्द्र सिंह मण्डयाल, सीनियर सब-जज लौहल स्पीति, यान कुल्लू, हिमाचल प्रदेश ।

अदालती इश्तहार

लेर आर्डर 5, इल 20, मज्मूब्रा बाब्ता दिवानी)

ब अशलत श्री रावेद कुलैन्टर, सब-डिबीजन घुमारवीं, जिला बिल मपुर (हि0प्र0)

रणजीत सिंह पुत्र मोिन्द, जाति ाजपूत, ताकन ग्रवडाणी, परतना तियून, तहसीत घुमा रवी जिला विलासपुर (हि0प्र) ... प्रपिलाण्ट ।

बनाम

मु0 मकतूल देवी बेबा गोविन्द, साकन ग्रवडाणी, प0 तियुन,
 श्रोंकार सिंह पुत्र रणजीत सिंह पुत्र गोविन्द, गांव श्रवडाणी प0 तियुन, तहसील चुमारवीं,
 मु0 श्रांकारी देवी पुत्री रणजीन हिंह पुत्र गोबिन्द वेवा करनार सिंह साकन करनेड़ा.
 धाना जजर, तहसील वड़सर, जिला ह्रीरपुर, हि0 प्र0,
 रामेण्वर सिंह उमर 16 साल,
 महावीर सिंह उमर 10 साल,

वकल यत सु0 प्रेमी देवो माता खुद, सकना अवडाणी, प0 नियुत्त तहसील घुमा वीं . रिस्पोईंटिन। अपील इन्तकाल ज़ेर धारा 14 हि0 प्र0 लैंण्ड रैवेन्यू ऐक्ट बनारार्जी फैसला सहायक समा तो डितीय श्रेणी (A.C. IInd

सिंह उमर 3 साल, नाबानगान पिसरान रणजीत विह पुत्र गोबिन्द

Grade), बुमारवीं तारीख 27-1-82। जनरोज्ज कुमरवीं तारीख 27-1-82। जनरोज्ज कुमरवीं तारीख 27-1-82। विस्पोद्धण्य नं 3 मु० श्रींकारी देवी पुत्नी रणजंत सिंह बेबा करतार सिंह गांव करनेड़ा, डाकखाना जर्जरी, तहसील बड़सर, जिला हुनीरपुर, हि० प्र० के नाम अशलत इजा से कई बार समन जारा किए गए मगर बिना तामीख वापिस आये। रिपोर्ट तामील कुनिन्दा से पाया जाता है कि उपरोक्त रिस्पोर्डण्ट की

्रसाधाःण तरीके से नामील होनी बंतुत कठिन है। इस बारा प्रदालत को भी विश्वास हो चुका है। इसलिए रिस्पो-डैन्ट मं 0 3 सुण ओंकारी देव: को बजरिया इश्वाहार हजा से सूचित किया जाता है ि दिनांक 30-5-84 को प्रात. 10 बजे असालतन या बकाखतन हाजिर प्रदालत मुकाम खुमारवीं ग्रावें। वस्तन यैर-हाजरी कार्याबाही एकतरफा ग्रमल में लाई जावेंगा।

श्राज तिथि 1-5-84 को नेरे हस्ताक्षर व मोहर ग्रदाला से जारी किया गया ।

मोह∵ ।

राजेन्द्र सिंह, कुलैक्टर सब-डिवीजन, घुमारवीं, जिला बिलासपुर (हि0 प्र0)।

MEDICAL COLLEGE, SHIMLA NOTICE

Smt. Sumitra Jalta, Staff Nurse c/o Shri Devinder Singh Jalta, Village & P. O Dhar, Tehsil Theog, District Shimla is wilfully absent from his duty w.e.f. 27-2-81.

Initially she applied for 4 days Casual leave w. e. f. 23-2-81 to 26-2-81 and was due to resume her duties on 27-2-81 but she neither resumed duties on the said date nor sent any application for extension of leave. She was also directed to join her duty at once vide office letter No. 2-29 (157)/76-MC, dated 26-10-1981, failing which action as required under the Civil Conduct Rules was contemplated. The registered letter containing charge sheet was sent to her at her permanent address, but no response has been received from her.

Smt. Sumitra Jalta, Staff Nurse is hereby informed through this notice that on her failure to join duty latest by 2-7-1984 it has been decided that the authority to take disciplinary action against her ex parte.

Sd/Director-cum-Principal,
H. P. Medical College,
Shimla- 1.

NOTICE

Smt. Janak Thandra, Ward Sister, 5/160 Subhash Nagar, New Delhi-2 who was working as Ward Sister in Himachal Pradesh Medical College, Shimla is absconding since 17-2-1982.

Initially she was granted 60 days earnd leave w. e. f. 19-7-1982 to 16-9-1982 whereafter she applied for extension of leave and the same was refused to her in the public interest. She was also asked to resume her duty which she did not do. The registered letter containing charge sheet sent to Smt. Thandra at her permanent address has been received back undelivered.

Smt. Janak Thandra is, therefore, hereby informed through this notice that on her failure to join duty latest by 3rd July 1984 it has been decided by the competent authority to take disciplinary action against her ex parte.

Sdj-Director-cum-Principal, H. P. Medical College, Shimla-1.

वग्रदालन श्री गजेन्द्र मोहन उप-पंजिकाध्यक्ष, तहमील जोगिन्द्र नगर, जिला मण्डी

वमुकद्दमाः—सतीशचन्द—पुरेन्द्र सिंह पिसरान काली दास. जान राजपून, निवासी ग्रोडू, परगना जीतपुर।

वनाम

शकुन्तला देवी मु0 शारदा देवी मु0 मीरा देवी दुखतरान व मु0 माघः देवी वेवा काली दास, जात राजपूत, निवासी ग्र.ढू, ई0 जीतपुर, व ग्राम जनता

दरःबास्त वराये रजिस्टर्ड किये जाना वसीयत गमा श्रधीन जेर धारा 41-52 रजिस्ट्रेशन ऐक्ट ।

उपरोक्त मुकद्दमा उनवान वाला में प्राधियों ने दरख्वास्त गुजारी है कि पि3ा प्रार्थी इनके नाम एक वसीयत लिख गया है जिसे रजिस्टर्ड किया जावे ।

इस पर फरीकदोधम को तलब श्रदालत किया गया परन्तु फरीकदोम मु० शारदा देवी लापता होना पाई जाती है व शकुन्तला देवी बाहर रहना पायी जाती है । इससे श्रदालत हजा को विश्वास हो चुका है कि फरीकदोबम पर ग्रासान तरीका से ामील समन नहीं हो सकती है।

ग्रतः फरीक दोशम उपरोक्त व ग्राम जनता को वजरिया ईक्तहार राजपत्न सूचित किया जाता है कि ग्रगर किसी को इस वसीयतनामा को रजिस्टर्ड करने में कोई उजर एतराज हो तो वह मिति 1-6-84 को मुबह 10.00 वजे ग्रसालतन या वकालतन हाजर ग्रदालत होकर पैरवी करें। ग्रन्यथा कार्यवाही एक तरफा ग्रमल में लाई जावेगी। सूचित रहे।

आज तिति 30-1-84 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर ग्रदालत द्वारा जारी किया गया ।

मोऽर ।

गजेन्द्र मोहन, उ∴पंजिकाध्यक्ष, मण्डी ।

बमुकद्दमः श्री सीता राम सहायक समाहर्ता, द्वितीय श्रेणी, तहसील सदर मण्डी. हिमाचल प्रदेश

> मिलस नं0 120 तारीख मरजुग्रा 14-8-81

बम्कद्मा :

श्री चुहा पुत्र फिथू, निवासी नाईटला, इलाका हटगढ़, बहल, तहसील सदर मण्डी . प्रार्थी । वनाम

सर्वश्री बलु व हाडू पुत्रगग, जेठू निवासीगण नाईटला, ईलाका बहल, तहसील सदर मण्डी ..प्रत्यार्थीगण ।

दर्धवास्त सेहत गिरदावरी वाक्या मुहाल नाईटला/247. तहसील सदर मण्डी।

मुकद्दमा उनवान वाला में फरीकदोयम नामील करने से गुरेज करतें हैं। ग्रदालत से फरीक दोयम को भ्रनेक बार समन द्वारा तलब किया जा चुका है लेकिन जानवूझ कर तामील समन से गुरेज करते हैं। इसलिए ग्रदालत हजा को पूरा विश्वास हो चुका है

कि प्रत्यार्थीगण पर साधारण तौर पर तामील होनी ग्रसम्भव है। इस लिए फरीक दोयम को बजरिया इक्तहार सूचित किया जाना है

कि वे दिनांक 31-5-84 को ग्रमालतन या वकालतन हाजर होकर पैरवी मुकद्दमा करे बसूरत दिगर उनके खिलाफ कार्यवाही एकतरफा श्रमन में लाई जावेगी।

ग्राज दिनांक 27-4-84 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर द्वारा भ्रदालत मे जारी हमा।

मोहर ।

सीना राम, महायक समाहर्ता, द्वितीय श्रेणी मण्डी, हिमाचल प्रदेश।

बग्रदालत श्री बी0 डी0 शर्मा, महायक समाहर्ता, प्रथम श्रेणी, तहसील सदर मण्डी

> मरजुम्रा नारीख

मिसल नं0 **बमुक**हमाः

श्री राम सिंह पुत्र नरातरु, निवासी सनवास, इलाका रयान, तहसील युनाग, जिला मण्डी . .प्रार्थी ।

बनाम

1. श्रीमती गणपतु पुत्री नरातरु तथा पत्नी सन्त राम निवासी रहीघार, तहसील थुनाग, जिला मण्डी, 2. श्रीमती गुलाबी विधवा

नरातरु, निवासी सनवास, इलाका रवान, तहसील बुनाग, जिला मण्डी, 3. श्री कुन्दन पुत्र नरातरु, निवासी सनवाम हाल मुलाजम फारैस्ट गार्ड मयंज रेंज वासा, तहसील चच्योट, जिला मण्डी 4. ग्राम जनता . . प्रत्यार्थीगण ।

दरस्यास्त बाबत नसदीक व रिजम्टर किए जाने वसीयत धारा 40/41 भारतीय रजिस्ट्रेशन ऐक्ट हेतु।

हर खास व श्राम को सूचित किया जाता है कि श्री राम सिंह पत्र नरातक ने 9-4-84 को इस कार्यालय में दर6वास्त दी है कि श्री नरातक पुत्र कमीर. निवामी रबान, तहसील थुनाग, जिला मण्डी, वर्तमान निवासी मण्डी गहर, तहसील सदर ने एक वसीयतनामा

बहक प्रार्थी के नाम लिखवाया है कि ग्रपनी पूर्ण चल व ग्रचल सम्पत्ति उनके मरणोपरांत प्रार्थी के नाम की जावे। जिसकी तारीख 31-5-84 को इस ग्रदालत में रखी गई है। यदि इस सम्बन्ध में किसी को किसी किस्म का उजर व एतराज हो तो उपरोक्त तारीख को ग्रसालतन व वकालतन समय 10 बजे ग्रदालत हजा में बराये पैरवी हाजिर आवें । अन्यथा गैरहाजरी में वसीयत पंजीकृत कर दी जावेगी। सूचित रहे

ग्राज दिनांक 21-4-84 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर द्वारा धदालत से जारी किया गया।

मोहर ।

बी 0 डी 0 सर्मा; उप-पंजीकाध्यक्ष, तहसील सदर मण्डी 🏳

सहायक समाहर्ता, द्वितीय वर्ग, सुजानपुर टीहरा मुकहमा:---दरुस्ती इन्द्राज केस तुं 0 11 श्राफ 1984ः सुभ ष चन्द पुत ईश्वर दास, वासी सुजानपुर, मौजा भलेठ,

बग्रदालत जनाब श्री राम लाल डोहरू, नायब तहसीलदार एवं

उप-तहसील मुजानपुर। वनाम

श्रीनिवास ग्रादि।

बाता नं 0 695, बतौनी नं 0 1004, बसरा नं 0 2488/1145 रकवा 3-0 का 4/14 भाग बकदर 0-17 जमई 0-15 वाक्यों टीका सुजानपुर टीहरा, मौजा भलेठ अनुसार जमाबन्दी वर्ष 1977-78 । नोटिस बनामः-1. श्रीनिवास पुत्र दया राम पुत्र इन्दर, 2.

श्रीमती ललाता विघ्वा मोती लाल, 3. गुड्डी देवी पुत्री मोती लाल, 4. सुशील, सतीण, प्रवीन पुत्र मोती लाल, 5. ग्रोम कांत, सुलोचन पुत्र ईशरी प्रसाद, 6. राम दुलारी विश्ववा रामानाथ पुत्र दया राम,। 7. शक्ति देशी पत्नी मस्त राम पुत्र स्लद्ग, 8. रोशन लाल पुत्रे मुरजन पुत्र लालमन, वासी सुजानपुर टीहरा, मौजा भलेठ, उप-तहसील सुजानपुर टीहरा।

उपरोक्त दरस्वास्त दरुस्ती इन्द्राज में पाया गया कि मधूल अहैलम की तामील माधारण तरीका पर नहीं हो सकती है। अतः नौटिस द्वारा मूचित किया जाता है कि वह असालतन या वकालतन हाजिर ग्रदालत दिनांक 5-6-84 को प्रात: 10 बजे ग्राकर पैरवी करें।

यह नोटिस ग्राज मेरे हस्ताक्षर व मोहर ग्रदालत द्वारा दिनांक को जारी हुन्ना।

वसूरत दीगर कार्यवाही ग्रमल में लाई जावेगी।

राम लाल डोहरू,

सुजानपुर,

सहायक कुलैक्टर द्वितीय श्रेणी,

जिला

हमीरपुर ।

भाग 6--भारतीय राजपण इत्यादि में से पूनः प्रकाशय

माग 7-नारतीय निर्याचन आयोग (Election Commission of India) की केन्नानिक अधिसूचनाएं तचा

प्रन्य निर्वाचन सम्बन्धी अधिसुबनाएं

बुख

शृन्य

INDUSTRIES DEPARTMENT

1

CERTIFICATES OF APPROVAL

Shimla-171002, the 31st March, 1984

No. Udyog(Chh.) 12-4/82-II.—This is to certify that Shri Vinod Kumar Verma, 65/23, Rajpura Road, Dehradun (U. P.) is approved as a person, who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate shall be valid upto the 31st December, 1984.

Shimla-171002, the 31st March, 1984

No. Udyog (Chh)12-4/82-II.—This is to certify that Shri Jit Singh, Village Lajwa, P.O. Sain via Sangrah, Tehsil Renuka, District Sirmaur is approved as a person who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals expect petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate shall be valid upto the 31st December, 1984.

Shimla-171002, the 3rd April, 1984

No. Udyog (Chh) 12-4/82-II.—This is to certify that Shri Bhadur Singh, Village Dubor, P.O. Timli, Tehsil Shillai, District Sirmaur (H.P.) is approved as a person who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate shall be valid upto the 31st December, 1984.

Shimla-171002, the 6th April, 1984

No. Udyog (Chh) 12-4/82-H.—This is to certify that Shri Ran Singh Chauhan, Village Badan, P.O. & Tehsil Renuka, District Sirmaur is approved as a person who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate shall be valid upto the 31st December, 1984.

Shimla-171002, the 6th April, 1984

No. Udyog (Chh)12-4/82-II.—This is to certify that Smt. Shanta Punder, Shanta Lodge, Chambaghat, Solan (H.P.) is approved as a person who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate shall be valid upto the 31st December, 1984.

Shimla-171002, the 7th April, 1984

No. Udyog (Chh) 12-4/82-II.—This is to certify that M/s. Ram Narain & Brothers, Bota Mandi, Paonta Shaib (H. P.) is approved as a firm who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate already granted and which expired on the 31st December, 1983 is renewed upto 31st December, 1984.

Shimla-171002, the 7th April, 1984

No. Udyog (Chh) 12-4/82-II.—This is to certify that M/s. Subhash Chander Suri-Rajesh Suri. 2. Hardwar Road, Dehradun (U.P.) is approved as a firm who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate shall be valid upto the 31st December, 1984.

Shimla-171002, the 7th April, 1984

No. Udyog (Chh) 12-4/82-II.—This is to certify that Shri Joyati Ram Jyotishi, Village Thumbadi, P.O. Naina Dhar, Tehsil Shillai, District Sirmaur is approved as a person who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate shall be valid upto the 31st December, 1984.

Shimla-171002, the 23rd April, 1984

No. Udyog-(Chb) 12-4/82-II.—This is to certify that Shri R. V. Singh c/o Matta Garg & Co. 15 Astley Hall, Rajpur Road. Dehradun is approved as a person who is qualified to acquire prospecting licence and raining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate shall be valid upto the 31st December, 1984.

Shimla-171002, the 4th May, 1984

No. Udyog (Chh)-12-4/82.—This is to certify that Shri Rajesh Khullar, 159/A-D Gandhi Nagar (Ext.), Jammu (J&K) is approved as a person who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals expect petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate shall be valid upto the 31st December, 1984.

By order, R. K. ANAND, Commissioner-cum-Secretary.

PART II

PUBLIC WORKS DEPARTMENT

NOTIFICATION

Shimla-3, the 24th May, 1984

No. SE-II-R-54-1/84-8922-25.—Whereas a notification u/s 4 of the Land Acquisition Act, 1894 has already been

issued mentioning the intention of the Himachal Pradesh Government regarding the requirement of the land which is likely to be acquired as mentioned below for a public purpose, namely for the construction of Mohri Bridge on Chhaila-Narkanda Road issued vide notification No. SE-II-R-54-1/84-5603-06, dated 2-4-1984 and published in the Rajpatra vide issue No. 19, dated 12-5-1984.

And whereas the land is urgently required for a public purpose, namely for the construction of Mohri Bridge on Chhaila-Narkanda Road.

Therefore in exercise of the powers u/s 17 (4) of the said Act, the Governor of Himachal Pradesh is pleased to direct that the provisions of section 5A of the said Act will not apply in regard to this acquisition.

SPECIFICATION

District:	SHIMLA	Tehsil:	: THEOG	
Village	Khasra No.			ea Bis.
MOHRI	468/225/2		3	5

	464/433/2 529/441/366/2 423/2 365/3	0 8 0 1	3 5 2 10
Kita	5	13	 \$
	The state of the s		7

2

Sd/-Superintending Engineer, 2nd Circle, H. P.P.W.D., Sh.mla-3.